



GANARON.— Equipo que presentó Colo-Colo, y que se impuso por 3 goles a 0.

### Racing invierte 650 mil nacionales para obtener el concurso de cracks

#### Equipo argentino triunfa por 5-1

#### EL DEPORTE EN EL EXTRANJERO

BUENOS AIRES (Agencia France Presse). — A pesar de que nada se ha firmado oficialmente, ha sucedido el hecho de que mañana será firmado el pase de los jugadores de Huracán, Roberto Méndez y Juan Carlos Salvo, a Racing, mediante el pago de la suma de 150 millones nacionales y la cesión de los jugadores Aguirre, Ricardo y Filgueiras.

También ha quedado formada la transferencia del jugador uruguayo Washington Gómez a Racing.

Esta misma institución aborrecida a Banfield la suma de 10 millones de jugadores Gramis, Mil pesos por la transferencia de Coronel y Di Pace.

Por último, Racing en su intento de reforzar su equipo de fútbol, consiguió el pase del jugador de Estudiantes de la Plata, Oros, mediante el pago de 100 millones nacionales.

BUENOS AIRES (Agencia France Presse). — El seleccionado argentino que acaba de ganar el campeonato Sudamericano de Uruguay, se presentó anoche en esta ciudad enfrentando al equipo superior del Club Unión de Asunción.

El total de la recaudación para el partido fue de 10 millones, destinados a fines benéficos, para una escuela, habiendo sido el gestor de este encuentro el jugador René Fontana, oriundo de la mencionada localidad.

Después de una brillante exhibición que fue presenciada por una gran concurrencia, el seleccionado venció por cinco goles a uno.

BUENOS AIRES (Agencia France Presse). — Una delicada situación interna que se presentó en las filas del Club Atlético de Rosario, hizo que la institución se desvinculara de los jugadores de este club, renunciando a los jugadores.

Disputaron los componentes del seleccionado, Villamil, Álvarez, Giordano, Ibáñez, Larrea y Adesso.

ROMA (Agencia France Presse). — Por el campeonato de fútbol de Italia, Roma ganó el título por 4 a 2; Fiorentina Internacional de Milán por 3 a 1; Lazio por 2 a 0; Nápoles por 2 a 0; Udinese por 1 a 0; Turín, empataron a 0.

En la clasificación es la siguiente: 1.º Turín y Milán con 15 puntos; 2.º Internacional con 10; 3.º Juventus y Triestina con 8; 4.º Fiorentina y Atalanta con 6; 5.º Bologna, Pro Patria, Lazio, Roma y Livorno con 5; 6.º Salernitana con 4; 7.º Internazionale con 3; 8.º Genoa con 2; 9.º Bari con 1; 10.º Lucerne con 0.

### EN PING PONG, LICEO SAN AGUSTIN VENCIO A UNIVERSITARIO DE LIMA

En la mañana de ayer se enfrentaron en ping pong, con sus mejores exponentes, el Liceo San Agustín y Universitario de Lima, ambos representados por sus elementos infantiles. El triunfo correspondió al plantel local, que se impuso en cinco de los seis encuentros que componían el cotejo.

Destacaron en la victoria del Liceo San Agustín, Oscar Espinoza y Agustín Valenzuela, quienes salieron arosos, tras muchos esfuerzos, frente a Enrique Bermúdez y A. Bayona, ambos entusiastas eficientes representantes de la "U" de Lima.

Los resultados registrados en los distintos partidos, fueron los siguientes:  
Gaston Eichart (LSAG) a Jorge Robinson (U) 21/12 y 21/14.  
Oscar Espinoza (LSAG) a Enrique Bermúdez (U), 21/19, 16/21 y 21/18.  
Hugo Benavente (LSAG) a Eduardo Salinas (U), 21/11 y 21/9.  
Andrés Saldías (LSAG) a Javier Urbina (U) 21/17, 24/26 y 21/11.  
Agustín Valenzuela (LSAG) a A. Bayona (U), 21/15, 10/21 y 21/16.  
José Pagador (U) a Hernán Uzurrieta (LSAG), 21/11 y 21/17.



NORBERTO MENDEZ.— El insólito argentino que, en tres campeonatos sudamericanos ha señalado goles decisivos y que hasta la temporada pasada actuó en Huracán, pasará ahora a Racing. Jugará al lado de Adolfo Pedernera.

Los siguientes resultados: 1.500 metros libres: 1.º Juan Carlos Garay en 20' 38" 3/10; 2.º Adolfo Manchiso, 100 metros estilo libre, damas, 1.ª Liliana González 1'25"; saltos ornamentales, varones: 1.º Teodoro Erole 52.80 puntos; 2.º César Loprado; saltos ornamentales, damas: 1.ª Noemí Cecci, 47.60; 400 metros libres, damas: 1.ª Elena Hoolt 5' 55".

BUENOS AIRES (Agencia France Presse). — Desdel Puerto de Campana el nadador Adolfo Fernández inició anoche su intento para unir a nadó ese puerto con San Fernando.

En la madrugada de hoy, Fernández nadaba muy bien, pero tenía dificultades para avanzar debido al fuerte viento reinante.

PRAGA (Agencia France Presse). — El equipo británico de hockey sobre hielo, Harrington Graygrounds ganó a Sparta de Praga por 10 a 5.

El torneo cuadrangular de fútbol que se efectuará en el Estadio Nacional a partir del 14 del presente, promete alcanzar el mejor de los éxitos. Para emitir esta aseveración, se debe tomar en cuenta la novedad que representará la actuación en nuestro país del campeón paraguayo, el elenco de Olimpia, que ha asegurado la traída de siete jugadores internacionales que actuaron en el último campeonato sudamericano realizado en Guayaquil, y algunos de los cuales fueron los mejores en sus respectivos puestos.

Por otra parte, Flamengo, el poderoso equipo brasileño, contará con el concurso de Zizinho, Jair, Biguá, Newton y Norival.

LOS CHILENOS  
Dos equipos tendrán la dura responsabilidad de defender los prestigios del fútbol nacional. Uno será el Seleccionado Universitario de reconocida eficacia en compromisos internacionales y el otro, Magallanes, que en dos oportunidades venció sin discusión alguna a Racing de Buenos Aires. Estos dos elencos que están sometidos ya a un serio entrenamiento, representará el verdadero poderío de los grandes conjuntos.



DURANTE EL PRIMER TIEMPO.— El guardavallas peruano, Escalante, quita de los pies la pelota al centro delantero Arteaga, arriesgada intervención que le ocasionó una lesión. La escena ocurrió a los 20 minutos del primer tiempo. El cuadro de Colo-Colo fue bastante superior, pero hay que reconocer que sus integrantes tenían un mayor físico que los visitantes.

### Futbolistas infantiles del Club Universitario de Lima, perdieron ayer con los del Colo Colo

#### Los visitantes destacaron un juego técnico, pero inefectivo

#### MAS FISICO TENIAN LOS LOCALES

En el Estadio del Club Colo Colo, hizo ayer su segunda presentación el equipo infantil del Universitario de Lima, que tuvo por contendidor a un elenco de los albos. Asistieron alrededor de 2.000 personas.

Nuevamente perdieron los peruanos. En su contraste anterior, ante el team de la Ciudad del Niño, habían caído vencidos, por 2 a 0, y ayer el score le fue desfavorable, por 3 a 0. Su exacta capacidad todavía no ha podido ser apreciada. En aquella, su primera derrota, había influido una serie de factores, ajenos a su real calidad de juego. Ayer también los hubo, pero de índole diferente. Desde un comienzo se apreció la envergadura superior de los locales. Con una zaga sólida, una línea media que rendía en forma meritoria y un ataque vivaz, penetrante y peligroso, el fuerte conjunto colocolino llevó desde un comienzo un dominio abrumador sobre la valla, bien defendida por Escalante.

Vino el primer gol a los pocos minutos. Se pensó que quizás los visitantes reaccionarían, pero el dominio local se acentuó, desarrollándose todo el juego en el sector defensivo del Universitario.

En el período complementario al desarrollo del juego no varió en absoluto. Siguió predominando el ganador y logró una tercera conquista, dominando sin contrapeso hasta el final del partido.

Colo Colo se desempeñó con comodidad. Sus jugadores, de físico superior a los peruanos, dominaron siempre el juego, tanto de alto como de bajo, y fueron triunfadores absolutos, en todo aspecto. Torres, Javar, Gutiérrez, Arteaga y Muñoz, resultaron sus mejores figuras.

Del team peruano poco hay que agregar. Destaca por su tendencia a la acción elegante, pero poco efectiva. Se desplazaba bien en la cancha, pero su estilo de juego no es efectivo. Más que buscar el arco, parecen querer lucirse con pases laterales, modalidad que carece de eficacia. Escalante, Bermúdez, Silliva y Coronel, resultaron sus elementos más positivos. El arbitraje del señor Manuel Ahumada, sólo discreto.

Consignamos a continuación los principales pormenores de la reunión de ayer.

PRELIMINARES  
En el primer partido, Grupo Móvil se impuso por 3 a 0 al cuadro de Los Indios. A continuación, el segundo equipo de Los Indios venció por 3 a 2 al Grupo Móvil.

EL SEMIFONDO  
En el match de semifondo, se midieron los conjuntos del Club Luis Beltrán, de Proviencia, con la división especial de Colo Colo. El triunfo correspondió a los locales por el abultado score de 5 a 0.



PERDIERON.— Conjunto representativo del Club Universitario de Lima.

### Iván Salas y Sergio Fuenzalida se impusieron a J. Pagador y L. Urbina

En la tarde del sábado se efectuó en el courts del Stade Français la primera competencia internacional infantil que ha tenido lugar en la historia de nuestro deporte de la raqueta.

Integrando la delegación infantil del Club Universitario de Lima vienen los dos campeones infantiles de tenis de Lima, José Pagador y Luis Urbina, quienes actuaron en dos singles y un doble frente al equipo de Stade Français, formado por Iván Salas y Sergio Fuenzalida.

En el doble la pareja de Stade formada por Salas y Fuenzalida, debido a su mejor juego de red se impuso en un atrayente partido a Pagador-Urbina por 6/3 y 6/4.

De entre los players peruanos dejó excelente impresión el niño José Pagador, quien cuenta con 13 años, y destaca ya un juego de apreciable calidad técnica, en especial en su "driving" derecho e izquierdo.

UNIVERSITARIO (cremas): Escalante; Robinson y Bermúdez; Daya, Silva y Bayona; Zanabria, Arrarte, Arce, Coronel y Fiore.

A las 18 horas movió la pelota el trío central del Universitario.

Después de recibir un centro del alero Yávar, GUTIERREZ conectó potente shot, y venció a Escalante. ¡Gol!  
20' En un encontrón con Arteaga y Gutiérrez, se lesiona Escalante, que es reemplazado por Amaro.

## Olimpia, de Paraguay, vendrá al cuadrangular con siete jugadores que son internacionales

El torneo cuadrangular de fútbol que se efectuará en el Estadio Nacional a partir del 14 del presente, promete alcanzar el mejor de los éxitos. Para emitir esta aseveración, se debe tomar en cuenta la novedad que representará la actuación en nuestro país del campeón paraguayo, el elenco de Olimpia, que ha asegurado la traída de siete jugadores internacionales que actuaron en el último campeonato sudamericano realizado en Guayaquil, y algunos de los cuales fueron los mejores en sus respectivos puestos.

Por otra parte, Flamengo, el poderoso equipo brasileño, contará con el concurso de Zizinho, Jair, Biguá, Newton y Norival.

LOS CHILENOS  
Dos equipos tendrán la dura responsabilidad de defender los prestigios del fútbol nacional. Uno será el Seleccionado Universitario de reconocida eficacia en compromisos internacionales y el otro, Magallanes, que en dos oportunidades venció sin discusión alguna a Racing de Buenos Aires. Estos dos elencos que están sometidos ya a un serio entrenamiento, representará el verdadero poderío de los grandes conjuntos.

### LOS PARAGUAYOS

Sin lugar a dudas, la atracción máxima serán los paraguayos, toda vez que el fútbol guaraní logró la segunda colocación en el reciente certamen sudamericano. Y, precisamente, en el Olimpia, que es el campeón, forman siete seleccionados. Entre ellos Marín, centro delantero, y Ocampo, centro half, son codiciados por los principales clubes argentinos. El medio zaguero es un jugador de alta clase, al igual que sus compañeros Genes, Gavilán y Cantero. Saldrán el 12 de Asunción y estarán en Santiago el 14.

# LOS CAMPEONES DE 1947 EN LA SECCION CADETES

Clubes Colo Colo, Santiago, Badminton, U. Católica y Magallanes, obtuvieron los títulos en las distintas series

## ACTUARON MAS DE 700 INFANTILES

Con los triunfos de Colo Colo, Santiago, Universidad Católica, Badminton y Magallanes, en las distintas categorías, se puso término a los campeonatos oficiales de la Sección Cadetes, que, como en años anteriores, marcó intensa actividad entre los elementos que recién se inician en este popular deporte, y que representaron a los 11 clubes locales afiliados a la División de Honor de la Federación de Fútbol de Chile.

La Sección que preside el doctor, Mario Cifuentes, cuyos registros cuentan con más de 700 futbolistas, se ha preocupado de llenar todos los aspectos que se relacionan con el deporte infantil, y se puede decir que su labor se ajusta a los medios precisos para el mejor control de su organización y funcionamiento, que han alcanzado un nivel que no se puede desconocer y que habla bien de los dirigentes de la División Cadetes.

Como lo señalamos anteriormente, Colo Colo resultó campeón en la división especial; Santiago, en la intermedia; Universidad Católica, en juvenil; Badminton, en la segunda infantil; y Magallanes, en la tercera infantil. En la primera hubo un triple empate entre Iberia, Magallanes y Universidad de Chile. De los distintos campeones, sólo Magallanes fue invitado con su tercer equipo, alcanzando una ventaja de 8 puntos sobre el vicecampeón.

La colocación final en las distintas categorías, fué la siguiente:

DIVISION ESPECIAL											
1.º	Colo Colo	con 34 puntos y 59 goles a favor.	2.º	Iberia	con 28.	3.º	Magallanes	con 26.	4.º	Universidad de Chile	con 23.
Capitán del campeón: Roberto Herrera; director del team, señor Manuel Valenzuela.											
DIVISION INTERMEDIA											
1.º	Santiago	con 32 puntos y 58 goles a favor.	2.º	Colo Colo	con 31.	3.º	Universidad de Chile	con 26.	4.º	Magallanes	con 17.
Capitán del vencedor: Mario Suárez; director del equipo, señor Miguel Sanhueza.											
DIVISION JUVENIL											
1.º	Universidad Católica	con 34 puntos y 46 goles a favor.	2.º	Audax Italiano y Universidad de Chile	con 28.	3.º	Magallanes	con 27.	4.º	Magallanes	con 27.
Capitán de la Universidad Católica: Luis Leiva; director del equipo, señor Julio Passi.											

## UN TRIUNFO PARA EL SANTIAGO

La División Intermedia del Santiago se superó y logró el halago máximo, luego de un torneo cuyo cómputo final es el siguiente:

INTERMEDIA	Partidos	Goles	Puntos		Lugar				
			J. G. E. P. F. C. F. C.						
SECC. CADETES									
AUDAX	18	6	3	9	24	26	15	21	6.º
BADMINTON	18	6	0	15	17	47	6	30	10.º
COLO COLO	18	14	3	1	45	11	31	5	2.º
GREEN CROSS	18	3	3	12	16	36	9	27	8.º
IBERIA	18	6	3	9	25	39	15	21	6.º
MAGALLANES	18	7	5	6	25	33	19	17	4.º
STGO. MORNING	18	16	0	2	63	25	32	4	1.º
STGO. NATIONAL	18	8	1	9	21	26	17	19	5.º
U. DE CHILE	18	11	4	3	41	24	26	10	3.º
U. ESPAÑOLA	18	4	0	14	24	39	8	28	9.º

NOTA.— Universidad Católica no participó en esta división.

## SE REPARTIERON LOS HONORES

En el torneo oficial de la primera división infantil, de la Sección Cadetes, la tabla de posiciones ha quedado así:

1.ª Div. INFANTIL	PARTIDOS	GOLES	Puntos		Lugar				
			J. G. E. P. F. C. F. C.						
SECC. CADETES									
AUDAX	20	7	1	12	24	29	15	25	6.º
BADMINTON	20	5	5	10	12	25	15	25	6.º
COLO-COLO	20	9	8	3	30	15	26	14	4.º
GREEN CROSS	20	3	5	12	20	40	11	29	10.º
IBERIA	20	13	4	3	37	16	30	10	1.º
MAGALLANES	20	12	6	2	26	13	30	10	1.º
STGO. MORNING	20	6	6	8	17	22	18	22	8.º
STGO. NATIONAL	20	1	3	16	21	45	5	35	11.º
UNIV. CATOLICA	20	7	4	9	18	22	18	22	8.º
UNIV. DE CHILE	20	13	4	3	48	21	30	10	1.º
UNION ESPAÑOLA	20	8	5	7	27	22	21	19	5.º



MARCARON 34 GOLES.— Al conjunto de división especial del Colo Colo, le cupo una exitosa actuación en el torneo oficial, donde se clasificó en el lugar de más privilegio. Lo dirige el señor Manuel Valenzuela, que aparece en el grabado en primer término, a la izquierda, quien ha gastado muchos esfuerzos y realizado un trabajo entusiasta y eficiente en la conducción del equipo albo.



¡CAMPEONES!— Integrantes del equipo de tercera división infantil de Magallanes, que obtuvo el título. Están de pie, de izquierda a derecha, Agustín Moreno, Fernando Diezold, Hernán Ibarra, Jorge Carvajal y Osvaldo Moraga. Agachados, en primer término, Guillermo Vives, Juan Luis Mardones, Raúl Cavieles, Carlos Belenguer, y Carlos Aguirre. Abajo, Juan Moraga, Fernando Silva y Otilio Gerardo.

# ESPIRITU Y MUSCULO

(Un artículo de Antequerra Azpiri)

MADRID, diciembre de 1947.— El juego pugna— por lo que atañe al camino que puede seguirse para convertir el espontáneo y desinteresado gozo deportivo en calculado y pingüe rendimiento, antes la pelota goza también su desplazamiento en fuerza de una irresistible requisición empresarial, pero sin llegar a personas desprovistas de un pensamiento bastante puesto en posibles acotamientos beneficiosamente industriales.

Es posible que la pelota sea el juego que se agarre más al tipo localismo grande, a los frentones pueblerinos, generadores constantes de unas facultades desarrolladas en raras ocasiones, transfundidos en sucesivas generaciones, que han logrado una disposición muscular especial para la captura y lanzamiento de la elástica esferilla. Y no es necesario buscar los nombres heroicos y populares, que las guías ciudadanas de espectáculo, pues bastará una fiesta o una simple hora de asueto para que pueda brillar el pueblo o la familia, al menos, en el juego espontáneo y puro contra el frontón o contra un muro complicado por los aumentos de recursos eficientísimos.

La pérdida del gesto, que es lo que vale y ennoblece, se hace incontestable, por mucho verbo que se derroche, y los hechos no pueden sorprender, nunca, porque tienen un proceso que lo único que admite, si acaso, es el desconocimiento, sino su absurda ignorancia, y así hace años que los donostiarros de la potencia absoluta, que registró que alcanzaron las mejores marcas en los juegos costaneros, ya empezaron a retroceder en su anual concurso, dando lugar a la entrada en escena de los primeros remeros de agua dulce, sin duda, movidos por un noble impulso mantenedor del buen nombre local, aunque sólo fuese representativamente.

El adiestramiento— este modo de orinidez equina— puede alcanzar efectos notabilísimos en cuanto a la disposición corporal y la especial acomodación muscular tensa y laxa para el manejo de remo en su doble labor de impulso y recogida. Indudablemente, los músculos activos y coordinados obedecen al ritmo apetecido y alcanzan puntos insuspechados de madurez, y hasta siguiendo el adiestramiento con el aumento progresivo de peso y resistencia en la embarcación, en los mares, se podría llegar a una equivalencia con aquellos hombres de Karri. Pero bien, la costa de que me refiero, porque para llegar a un punto semejante de poderío marino, sería necesaria una dedicación constante a ese diario adiestramiento deportivo que con vertida ineluctablemente a nues-

tro juego pugna— por lo que atañe al camino que puede seguirse para convertir el espontáneo y desinteresado gozo deportivo en calculado y pingüe rendimiento, antes la pelota goza también su desplazamiento en fuerza de una irresistible requisición empresarial, pero sin llegar a personas desprovistas de un pensamiento bastante puesto en posibles acotamientos beneficiosamente industriales.

Con todo, hay que admitir esta transformación de los usos marinos que han impuesto primero el vapor y después la gasolina con todas las consecuencias, y lo único deseable sería que la trainera no llegase hasta una desfiguración de sus características esenciales, conservando tan sólo el nombre, porque la elegante y recia embarcación se va recortando y aligerando tanto, que siguiendo así, resultará muy difícil que reciba el invariable golpe de mar abriéndose camino con su afilada proa separadora de masa líquida. No sería menos deseable que los tripulantes de las futuras embarcaciones competidoras fueran seleccionados en los puertos y seleccionados entre los descendientes de los antiguos y tan cercanamente legendarios titanes del remo, por un razió de asociaciones de aptitud, de carácter hereditario.

La conformación deportiva de los antiguos medios biológicos puede ser aceptable cuando tiende a una superación armónica de facultades conjugadoras en la dignidad culminada, bella entelequia que el hombre avanza y cautiva por la fruición que comunica el éxito conseguido con un entusiasmo realizador saludable y jovial, para lo cual es indispensable un completo y alegre desahogo. El remo ha sido la palanca humana en el mar, colaborando con demencia en la conquista de sus límites y fondos, pues la pesca no ha dejado de contribuir a la prestancia marinera, incluso cuando ya la mecanización eliminaba trastos y aparatos, modificando las condiciones de la vida mercante y militar sobre las ondas placidas o encrespadas.

En cada región costanera, el músculo se llegó a modelar en una plasticidad jugosa y también adecuada estrechamente a la modalidad resolutiva de los problemas planteados por las exigencias constructivas, impuesta por los recursos campestres y las reacciones del mar. Los problemas fueron mejorando su resolución hasta una perfección detallista, llegando a conclusiones que fueron aprovechadas por la progresión técnica navegante. El marino vasco hizo de la trainera un medio local característico dentro del tipo generalizado, que le sirvió para sus proezas piscatorias y con el cual pudo vencer situaciones críticas, y cuando ya la forma impulsora resultaba estéril para soportar las galernas que los vales lanzaban contra el mar y que devolvía éste en rebote trágico, eran los brazos estrados en máximo esfuerzo los que imponían un equilibrio acedado con designios mortíferos; momentos heroicos de los cortidos pescadores que al fin, conseguían emerger triunfantes de las aguas, con las cabezas revueltas por la fricción desatada de la borrasca.

El remo de larga resistencia y pala firme y flexible ha quedado como símbolo definitivo y caracterizador de los marinos vascos, y esta adjudicación, sobre todo artística y literaria, se apoya en la constante presencia del hombre de mar en los pequeños puertos pesqueros del borde viscaño-gulpuzcoano, ligado al remo, instrumental complementario de una personalidad tajante. Hasta la figura del patrón se halla unida no a la caña del timón, sino sujetando el remo que sobre el codaste apoya la dirección, y ejerce así una función clásica de remota y eficiente alianza entre "gubernador" y "proreta", mandando y descuidando.

Las regatas de traineras nos revelan cada nuevo año signos crecientes de una decadencia inevitable y que habrá de regenerarse de cierta manera, precisamente en el deporte, y ha aquí el peligro de la pérdida concluyente del último resto animador de las pugnas costaneras. Quizá pueda robustecerse la enjundia del deporte descendente y heredero de la trainera agonizante, pero no será desde luego, convirtiendo el remo clásico en pagaya de bazar veraniego, ni las traineras en divertidas patineras de lona. Tampoco, claro está, defendiéndose manejar en lotes de adiestramiento a sueldo de cualquier carácter, sino admitiendo los apoyos generosos e imponiendo un ejercicio que sea estímulo creciente hacia la plena e íntima confianza, reconociendo la seleccionada autoridad patronal, conservando la iniciativa para disfrutar saludable y dignamente de una victoria conseguida sobre todo por la complacencia en el desnudo. Como corresponde a los hombres de Rubén, "elásticos", como hechos de antigua raza heroica, raza robusta— rudos brazos y altas cerviceras—

En cada región costanera, el músculo se llegó a modelar en una plasticidad jugosa y también adecuada estrechamente a la modalidad resolutiva de los problemas planteados por las exigencias constructivas, impuesta por los recursos campestres y las reacciones del mar. Los problemas fueron mejorando su resolución hasta una perfección detallista, llegando a conclusiones que fueron aprovechadas por la progresión técnica navegante. El marino vasco hizo de la trainera un medio local característico dentro del tipo generalizado, que le sirvió para sus proezas piscatorias y con el cual pudo vencer situaciones críticas, y cuando ya la forma impulsora resultaba estéril para soportar las galernas que los vales lanzaban contra el mar y que devolvía éste en rebote trágico, eran los brazos estrados en máximo esfuerzo los que imponían un equilibrio acedado con designios mortíferos; momentos heroicos de los cortidos pescadores que al fin, conseguían emerger triunfantes de las aguas, con las cabezas revueltas por la fricción desatada de la borrasca.

El remo de larga resistencia y pala firme y flexible ha quedado como símbolo definitivo y caracterizador de los marinos vascos, y esta adjudicación, sobre todo artística y literaria, se apoya en la constante presencia del hombre de mar en los pequeños puertos pesqueros del borde viscaño-gulpuzcoano, ligado al remo, instrumental complementario de una personalidad tajante. Hasta la figura del patrón se halla unida no a la caña del timón, sino sujetando el remo que sobre el codaste apoya la dirección, y ejerce así una función clásica de remota y eficiente alianza entre "gubernador" y "proreta", mandando y descuidando.

Las regatas de traineras nos revelan cada nuevo año signos crecientes de una decadencia inevitable y que habrá de regenerarse de cierta manera, precisamente en el deporte, y ha aquí el peligro de la pérdida concluyente del último resto animador de las pugnas costaneras. Quizá pueda robustecerse la enjundia del deporte descendente y heredero de la trainera agonizante, pero no será desde luego, convirtiendo el remo clásico en pagaya de bazar veraniego, ni las traineras en divertidas patineras de lona. Tampoco, claro está, defendiéndose manejar en lotes de adiestramiento a sueldo de cualquier carácter, sino admitiendo los apoyos generosos e imponiendo un ejercicio que sea estímulo creciente hacia la plena e íntima confianza, reconociendo la seleccionada autoridad patronal, conservando la iniciativa para disfrutar saludable y dignamente de una victoria conseguida sobre todo por la complacencia en el desnudo. Como corresponde a los hombres de Rubén, "elásticos", como hechos de antigua raza heroica, raza robusta— rudos brazos y altas cerviceras—

ANTEQUERRA AZPURI

## OTRO VENCEDOR: BADMINTON

Los integrantes de la segunda división infantil del Badminton dieron una satisfacción grande para los colores aurrenegros, al ganar en su torneo. Este fué el cómputo:

2.ª DIV. INFANTIL SECCION CADETES	PARTIDOS	GOLES	Puntos		Lugar				
			J. G. E. P. F. C. F. C.						
AUDAX	20	11	3	6	32	16	25	15	4.º
BADMINTON	20	14	3	3	33	5	31	9	1.º
COLO COLO	20	10	6	4	31	10	26	14	3.º
GREEN CROSS	20	4	4	12	11	29	12	28	11.º
IBERIA	20	10	3	7	30	24	23	17	6.º
MAGALLANES	20	11	8	1	34	12	30	10	2.º
STGO. MORNING	20	2	2	16	8	41	6	34	9.º
STGO. NATIONAL	20	1	4	15	13	56	6	34	9.º
UNIV. CATOLICA	20	6	6	8	29	36	18	22	7.º
UNIV. CHILE	20	10	4	6	26	17	24	16	5.º
U. ESPAÑOLA	20	5	8	7	22	23	18	22	7.º

## JUGARON COMO "ACADEMICOS"

Entre los más "chicos", la tercera división infantil, los jugadores del Magallanes fueron "grandes" y lograron el título. El cómputo final fué el siguiente:

3.ª DIV. INFANTIL SECCION CADETES	PARTIDOS	GOLES	Puntos		Lugar				
			J. G. E. P. F. C. F. C.						
AUDAX	20	8	4	8	20	21	20	20	7.º
BADMINTON	20	10	6	4	38	11	26	14	3.º
COLO COLO	20	8	5	7	18	20	21	19	6.º
GREEN CROSS	20	3	1	16	13	39	7	33	9.º
IBERIA	20	13	3	4	39	23	29	11	2.º
MAGALLANES	20	17	3	0	56	10	37	3	1.º
STGO. MORNING	20	0	6	14	4	25	6	34	10.º
STGO. NATIONAL	20	0	2	18	6	69	2	38	11.º
UNIV. CATOLICA	20	10	4	6	25	18	24	16	5.º
UNIV. CHILE	20	9	8	3	32	20	26	14	3.º
U. ESPAÑOLA	20	7	5	8	18	20	19	21	8.º

## FUERON MEJORES Y GANARON

La división especial de Colo-Colo, cumpliendo las condiciones fué campeón en el torneo oficial de la Sección Cadetes. La tabla definitiva de posiciones de esta categoría es la siguiente:

DIV. ESPECIAL	PARTIDOS	GOLES	Puntos		Lugar				
			J. G. E. P. F. C. F. C.						
SECC. CADETES									
AUDAX	20	8	4	8	36	38	20	20	7.º
BADMINTON	20	3	4	13	29	63	11	29	10.º
COLO-COLO	20	16	2	2	59	28	34	14	3.º
GREEN CROSS	20	3	5	12	20	47	11	29	10.º
IBERIA	20	13	2	5	46	35	10	20	8.º
MAGALLANES	20	11	4	5	45	30	22	14	4.º
STGO. MORNING	20	8	2	10	41	31	11	21	6.º
STGO. NATIONAL	20	7	3	10	31	46	11	21	6.º
UNIV. CATOLICA	20	6	1	18	28	47	11	21	6.º
UNIV. DE CHILE	20	9	3	8	48	38	10	20	7.º
UNION ESPAÑOLA	20	9	2	9	38	36	10	20	7.º

## Entre los juveniles, la U. Católica

Formando su equipo de división juvenil por el deporte, la Universidad Católica logró una satisfacción al ganar en este certamen. La posición definitiva fué la siguiente:

PARTIDOS	GOLES	Puntos		Lugar					
		J. G. E. P. F. C. F. C.							
SECC. CADETES									
AUDAX	20	13	2	5	43	19	20	7.º	
BADMINTON	20	6	3	11	21	29	11	21	6.º
COLO COLO	20	6	5	9	18	24	14	14	4.º
GREEN CROSS	20	5	10	5	26	25	10	20	7.º
IBERIA	20	5	6	9	22	30	11	21	6.º
MAGALLANES	20	12	3	5	34	13	24	14	4.º
STGO. MORNING	20	5	5	10	17	31	11	21	6.º
STGO. NATIONAL	20	4	2	14	12	35	11	21	6.º
U. CATOLICA	20	16	2	2	48	12	34	14	4.º
U. DE CHILE	20	10	8	2	27	15	20	20	7.º
U. ESPAÑOLA	20	3	4	13	21	34	11	21	6.º

**BATERIA**  
ESTACION DE SERVICIO  
WILLARD  
SAN IGNACIO 37 — TELEFONO  
**RENE URIBE**

# Entre el AYER y el MANANA

Se anuncian para este mes las jiras de dos delegaciones argentinas de nadadores. En una de ellas figuran elementos de categoría continental y aun mundial. Más que el aspecto de competencias tendrán sus actuaciones las de verdaderas exhibiciones, porque sería ridículo esperar alguna victoria nacional cuando los tiempos señalados por los elementos locales apenas alcanzan a clasificarse en la tercera categoría de los trasandinos.

Creemos que en esta oportunidad deberían participar en las pruebas principales los elementos jóvenes, de aptitudes, que sean verdaderas esperanzas, y no los que han dado todo y sin ningún resultado positivo. Medida acertada sería, por ejemplo, el que la Federación nombrara un conjunto de la nueva generación para que ganara en experiencia. Junto con ser un magnífica renovación para nuestro deporte náutico, sería una muestra de confianza y un estímulo para los jóvenes que ven en la natación más que un pasatiempo, un verdadero deporte.

## Temas de Foot Ball

Tiene a evolucionar el fútbol sudamericano. ¿Qué juego y sus sistemas van cercándose a la modalidad de ingleses? La realización del Campeonato de Guayaquil, que para consagrar a los vencedores ha servido para el grado de progreso que ha experimentado en el Conite el popular deporte.

El fútbol sudamericano fue siempre único en el mundo, su sutileza, por la habilidad extraordinaria de sus grandes figuras, por la elegancia de su escuela. Antes de 1924, se sabía que hubiera un Uruguay, en donde se había hecho un arte en esto de pegarle a la pelota. Los orientalesaron su jerarquía y su clase innatas, causando admiración. Vinieron los Juegos Olímpicos de Amsterdam, en 1928, años más tarde el Campeonato del Mundo, en Montevideo, nuevas oportunidades para que confirmaran su superioridad técnica. Y ya no fueron ellos solos. Tuvieron que partir honores con los argentinos. Se estableció entre ambas naciones una lucha tenaz, con la sola diferencia de que los argentinos parecieran conformarse con el recuerdo de sus éxitos, en tanto que el adversario tradicional se fue agrando, puliendo, renovando ventajosamente el material humano, hasta llegar a lo que es hoy: lo mejor de lo mejor. Las exigencias del campeonato, tope natural de toda acción, obligan a una superación, a un estudio concienzudo y práctico que debe empujar al progreso. El fútbol sudamericano de 1924, por ejemplo, representado por los uruguayos muy distinto al de nuestros días que tiene en los argentinos a sus más destacados exponentes. Se ha pasado por diversas etapas. Primero fue un juego a base de dominio de la pelota y de habilidad personal, agradable a la vista, embellece el espectáculo. Tocó que en esa época hubo de condiciones naturales, sencillamente excepcionales, de hechos para ese fútbol. En seguida, el aumento de la velocidad de este deporte que es para las masas, trajo consecuencias estrechamente relacionadas con el factor físico, o sea, que los clubes necesitaron con exagerada frecuencia ganar campeonatos para aumentar su poder económico y ver así crecer sus arcas y aumentar el número de sus asociados. Entonces, el fútbol también se hizo práctico, casi comercial, y se dejó a un lado el malabar y la comedia lenta en que participaban todos, para dar paso a la velocidad, a lo material: la búsqueda del gol por el camino más rápido y con la intervención de los menos. Había ahorrado hombres y tiempo, había que ganar el partido nuevos métodos y, para ello, olvidar el precioso y lo que fuera grato al espectador, que ya no importó. Se hizo correr la pelota con sorprendente velocidad, se le pasó largo y fuerte, procurando que en el avance se tocaran más de dos o tres y jugando de "de primera", por intuición, aprovechando y habilitando siempre al delantero más bien colocado y que mejor beneficio pudiese sacar de las posibilidades del equipo. Podría citarse como un tipo de este fútbol a River Plate. Se generalizó la velocidad y la usaron también los seleccionados nacionales. El procedimiento dió los resultados deseados, aún cuando se discutía si podía aceptarse como un síntoma de progreso una vez que los tradicionalistas defendían la simpleza y la mesura del fútbol de antes, mientras que los modernos lo defendían y lo aceptaban desde un punto de vista esencialmente práctico: había que ganar los partidos. Vino, posteriormente, una tercera etapa, la actual. La velocidad que se le dio al juego y la rapidez para la consecución del gol, llevó como problema fundamental precisamente el de olvidar el gol y entonces el estudio de los técnicos se redujo a la preocupación especial por las defensas, introduciéndose en las tácticas, con toda clase de variantes, pero con un fondo con idéntica finalidad: la vigilancia o marcación de cada jugador. Uno para cada uno, como en el básquetbol. Impedir por cualquier medio que la pelota la tomara el contrario. Ello implica una esmerada preparación física en el individuo, pues su acción, aunque aparentemente sencilla, multiplica en cuanto al desgaste de energías. No por ser sistema distinto, el jugador de hoy deja de necesitar las virtudes de siempre, es decir, dominio de pelota, habilidad táctica e inteligencia. Por el contrario, las requiere en un grado, pues de otro modo su rendimiento resultaría insuficiente para cumplir con la misión que se le ha encomendado. Es más, la responsabilidad del jugador ha aumentado en un ciento por ciento, porque cualquiera falla suya, desobediencia o incapacidad, repercute directamente en la chance de su equipo.

Vemos así, como se ha llegado a este fútbol que podemos llamar moderno, que de novedoso nada tiene porque a misma escuela de los ingleses que fueron los inventores de los maestros del popular juego. El fútbol chileno ya ha demostrado de haber aceptado tal innovación, como la practican todos sus más importantes equipos, gracias a la intervención definitiva del famoso jugador del Barcelona, C. G., y acreditado entrenador argentino, Francisco Platón. De los conocimientos que el implante surgieron diversas modificaciones, acomodadas a las aptitudes de determinados jugadores, o sea, a la capacidad de sus integrantes y también a características del adversario, problemas éstos que para ser internos o particulares, porque en el fondo la idea siempre la misma: la marcación individual.

¿Que el fútbol ha perdido en belleza, y que ahora cualitativa es un jugador? Puede ser; pero, la práctica está demostrando que hoy un partido es capaz de ofrecer al espectador otros atractivos, en cuanto a la estrategia que hay en el esfuerzo de habilidad y que está obligado un equipo a superar y quebrar el sistema del adversario, y también el esfuerzo del crack para salir airoso cuando el hombre que se enfrenta es superior en recursos. Y no cualquiera puede ser un jugador, pues siempre el fútbol exigirá destrezas y aptitudes innatas que tienden a destacar a determinados jugadores, y que es, como tiene que ser, para justificar el por un cuadro ha vencido.

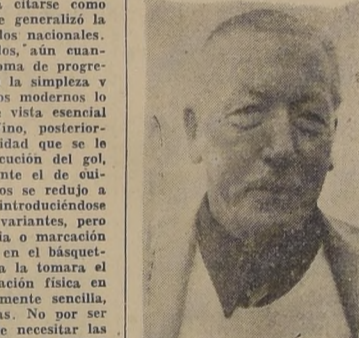
BYE.

Se anunció para este mes las jiras de dos delegaciones argentinas de nadadores. En una de ellas figuran elementos de categoría continental y aun mundial. Más que el aspecto de competencias tendrán sus actuaciones las de verdaderas exhibiciones, porque sería ridículo esperar alguna victoria nacional cuando los tiempos señalados por los elementos locales apenas alcanzan a clasificarse en la tercera categoría de los trasandinos.

## LA CADENA

Sonó el timbre, y el chico exclamó: —Mamita, debe ser la cita, el cartero. Un sobre sin membrete, era para Luchin. Nervioso, de un tirón volaron, las puntas del del papel. El entrenamiento, el próximo partido, ya era jugador. No era el llamado del club. La carta decía: CADENA DE LA SUERTE — Esta cadena comienza a funcionar en 1947. Fue ideada por un arquero que atajó un penal en el último minuto. El Sapo Livingstone, no quiso seguirla y los paraguayos le metieron el gol de la derrota. Hugo López rompió la cadena y casi se queda en Santiago. El chico Negri, cumplió la Cadena, y fue el mejor jugador del equipo chileno. Cumpla esta Cadena, y hágala cumplir, y lo pondrán de titular! —Mamita, mamita, necesito tinta y papel... Y las hojas fueron llenándose con nombres de jugadores d. intos. Vino el domingo Luchin, se fue al match. No lo habían llamado. Creía estar en la puerta, listo para detener el penal del ideador de la Cadena. Estaba el arquero y todos los titulares, no había fallado uno, igual como en Navidad cuando el inglés del barrio repartía juguetes. Se metió la mano al bolsillo, arrugó con rabia un papel. Era el de la Cadena. —No podía ser! Si había cumplido. Había mandado las cinco copias. AROD.

## REELEGIDO



Mr. JOHN HARDY, que fue reelegido presidente de la Unión de Rugby de Chile, en mérito a su entusiasta labor realizada durante la anterior temporada.

## EQUIPO DE FUTBOL DEL FAMEA IRA AL SUR PROXIMAMENTE

El equipo de Ascenso del FAMEA, que está considerado como el virtuoso vicepresidente de la competencia oficial de la Asociación Santiago, ha recibido proposiciones para hacer presentaciones en las ciudades sureñas de Temuco, Valdivia y Osorno. Las buenas actuaciones que han correspondido al FAMEA en la competencia oficial del presente año, venciendo ayer a Carmona por 2 a 0, y empatado el domingo anteponado con el fuerte equipo del Ferrovial que goleó al Adhaz vigueros, le ha valido ofertas de las Asociaciones de las más importantes ciudades del sur del país. El equipo del FAMEA, está integrado de la siguiente manera: Marcos Vargas; Luis Rojas y Luis Bravo; Carlos Biqueque; Luis Mondaca y Manuel Rojas; Armando Muñoz, Luis Fuentes, Norton Contreras, Heriberto Chaparro y Raúl Martínez. El viaje del equipo del FAMEA se hará en la segunda quincena del mes en curso.

## Púgiles de Puente Alto hablarán hoy por Radio Bulnns

En el espacio "La voz del box" que en la Radio Bulnes dirige don Juan Verdín, será entrevistado hoy a las 10.30 horas, el Alcalde de la Comuna de Puente Alto, señor Marcel Fuentetaja, que irá presidiendo una delegación de pugilistas de la Asociación de Puente Alto.

## EL MALLOCO ATLETICO TIENE UNA CANCHA DE BASQUETBOL ILUMINADA

El Malloco Atlético, ha inaugurado recientemente su cancha de básquetbol iluminada, y desea jugar con equipos de la capital, que tengan equipos femeninos. Los clubes que se interesen, pueden llamar al fondo 61906, en Santiago, o escribir a la casilla 27 de Malloco.

CAMISERIA BARCELONA, PUENTE ESQ SANTO DOMINGO CASILLA 1325, SANTIAGOCAMISERIA BARCELONA PUENTE ESQ SANTO DOMINGO

# Hoy INICIA su Gran LIQUIDACION DE VERANO

## Camiseria BARCELONA

PUENTE 593 Esq. SANTO DOMINGO

LOS PEDIDOS DEL INTERIOR SON DESPACHADOS CON TODA URGENCIA

FUERTES REBAJAS DE PRECIOS EN TODOS LOS ARTICULOS PRECIOS FIJOS

**PARA SEÑORAS**

4867.—TRAJE DE BANO. En rica gamuza floreada, fantasía de colores. Modelo medio powerin. Colores fondo azulino, lacre, verde y azul. Talla 34/38. \$ 119.—

895.—BATA EN BUENA PERCALINA FLOREADA. De espléndido resultado, con adornos de vivos en color blanco. Modelo de gran aceptación. Colores que dominan, azulino con celeste y blanco y beige con flores café, blanco y azules. Tallas: 52, \$ 295.— 46/50. \$ 265.—

839.—BLUSA TIPO SPORT. En paño de algodón. Colores lisos: celeste, rosa, perla y verde Nilo. En género de pinillas, fondo: celeste, marino, burdeos, lacre y negro. Talla 52 \$ 90.— 42/50. \$ 84.80

5652.—PANTALON PARA CAMPO Y PLAYA. En brin liso. Solamente en color azul marino. Talla 44/48. \$ 139.—

4864.—TRAJE DE BANO, EN FELPA DE SEDA LISA. Adornos de laya de seda en blanco marca "Hollywood". Colores: verde mar, azulino, lacre, amarillo, celeste y burdeos. Talla 34/38. \$ 205.—

4004.—CALZON CUADRO ALGODON MERCERIZADO. De buena calidad. Colores: rosa, celeste y salmón. Talla 46/52. \$ 22.—

956.—SOSTENSIVOS EN BUENA BATISTA. Con adornos de valenciana. Tipo Reclame. Talla D al 3. \$ 18.80

4969.—MEDIAS DE ALGODON MERCERIZADO. Muy prácticas para casa. Tipo Reclame. Marca Zetelle. En color y plomo, a. \$ 14.60.—

**PARA CABALLEROS**

1726.—POLERAS BORLON. Algodón, peinado de la mejor calidad. Tonos azul, verde, burdeos y azulino. Tallas: 44 al 52. \$ 69.—

7-71.—CAMISAS CON CUELLO PEGADO Y REPUESTOS. Muy buena calidad de popelina listada. Numeración 36 al 42 \$ 129.—, 2 por \$ 240.—

1504.—PANTALON PARA BANO. Lana corriente especial. Tonos: azul, verde botella, burdeos, azulino. Tallas 44 al 50. Precio Reclame \$ 36.80

1722.—PANTALON PARA BANO MARCA "VELVA". Fina felpa de seda en colores lisos. Tonos: burdeos, blanco, azulino. Tallas 44 al 52. \$ 120.—

1057.—CAMISETA SPORT. Buena calidad, de algodón peinado. Tallas 36 al 42. Precio Reclame \$ 24.80

1965.—CINTURON TEJIDO ELASTICO. Calidad de mucha duración. Colores muy bonitos. Precio Reclame \$ 38.80

2427.—SOQUETES FANTASIA. Algodón peinado, de espléndido resultado. Gran variedad de dibujos y colores. Tallas 10 al 11. Precio Reclame \$ 11.80, 3 pares por \$ 34.—

2261.—CALCETINES FANTASIA. Buena calidad. Colores y dibujos de mucha aceptación. Tallas 10 al 11. Precio Reclame \$ 10.80, 3 pares por \$ 29.—

**PARA NIÑOS SEGUNDO PISO**

7-3.—CAMISA POPELINA FANTASIA. Colores firmes, buena confección, modelo amplio. Numeración 28 al 37. \$ 120.—

8-88.—CAMISA popelina listada. Cuello unido y repuesto de cuello y puños. Numeración 28 al 37. \$ 78.—

814.—MAMELUCO CON TIRANTES Y PECHERA. En piqué, fantasía barquillo. Colores fondo: blanco, celeste, rosa y carne. Talla 2 y 3 años, \$ 55.— y para 1 año \$ 50.—

3110.—SLIP TRICOT ALGODON. Muy buena calidad y espléndido resultado. Edades: 12-16 años, \$ 42.—; 5-11 años, \$ 38.—; y 2-4 años, \$ 35.—

3338.—TIRANTES EN BUEN ELASTICO. Colores lisos. De 6 a 14 años \$ 19.—. En calidad superior, \$ 35.—

4867

839

5652

3490

7200

895

1726

7-71

1504

274

6-88

3308

721

716

## 10 MESES PLAZO

# Quendelman

(SASTRE)

### TRABAJO EN FINO

San Diego 852

(EDIFICIO DEL TEATRO CAUPOLICAN)

CAMISERIA BARCELONA, PUENTE ESQ. SANTO DOMINGO. CASILLA 1325, SANTIAGOCAMISERIA BARCELONA, PUENTE ESQ. SANTO DOMINGO



TOERNO OFICIAL DE FUTBOL EN CONC EPCION.—

# Perdió el Caupolicán, pero siempre es campeón

derrotó el Lord Cochrane por 2-1 en el preliminar Fernández Vial impuso al Universitario 2 por 0

## MPATARON MILITAR Y VICTORIA

CONCEPCION, 4.— (Especial).— Caupolicán, que ya campeón, perdió hoy en su compromiso oficial con el Lord Cochrane, por 2 goles a 1. El team de Mancilla, perdió dos penales, que pudieron variar el resultado, pero en realidad el score fue merecido, y constituye una amplia satisfacción para los del Lord Cochrane.

Los equipos se hicieron integrar por los siguientes jugadores: LORD COCHRANE (verdes): Bastias; Jiménez y Morales; Barlaro, Mondaca y Plerro; Inostroza, Ovando, Adams, Toledo y Medel.

CAUPLICAN (azules): Azola; Azúa y Bello; Zambra; Alderete, Guerrero, Montecinos, Belza, Mancilla, Arvincu y Gajarido.

Arturo, el señor Luis Arellano. A los 2 minutos del primer tiempo el árbitro sancionó penal al Lord Cochrane. Sirvió la falta Arvincu, con el colocado a una esquina, pero Bastias atajó en forma brillante.

A los 19', shoté Belza, y el balón dió en el cuerpo del guero JIMENEZ, del Lord Cochrane, introduciéndose luego al arco. ¡Autogol!

A los 23' FIERRO consiguió el empate al servir un tiro libre desde 25 metros, con un remate de violencia extraordinaria.

Una nueva oportunidad se le presentó a Mancilla a los 38' al dar Bastias su tiro penal. En estos momentos llovía torrencialmente.

En el segundo período no hubo goles. EL PRELIMINAR. Fernández Vial se impuso al Universitario por 2 a 0, en el preliminar de la reunión efectuada en el Campo Municipal y que asistieron 2.000 personas. Los goles fueron conseguidos en el segundo tiempo, y en la siguiente forma: Moraga, a los 31', Rebello (Militar), y a los 32', Rebello (Militar).

## GUAYACIL

### NO LO DEHEN! ¡NO LO DEHEN!

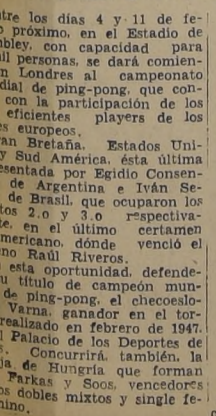
Es nostalgia. No podría ser, porque acá ya lo tenemos todo. Afectos, novias, familiares, costumbres y este aire puro de Chile que es incomparable, ya están todos nuevos con nosotros. Esos muchachos que fueron a Guayaquil, habrán contado de mil maneras diferentes las cosas que allí vieron, regocijados ahora por la proximidad de sus seres queridos y contentos, pues, al final, se cumplió; pero cuando esas emociones se hayan apaciguado un poco, cuando se trate de ordenar las mil cosas que preocupan al viajero, cuando venga el reposo y haya tiempo para pensar, entonces creo que todos también hemos volado de nuevo hasta Boyaca y Chinchica, y como una película que tuvo muchos actores, han sido por la mente impresionista, aquellos instantes y escenas vividos a orillas del Guayas. No. No es nostalgia; ¡pero el recuerdo obliga.

Todas las tardes, mientras el calor se paseaba por las calles y bañaba a Guayaquil entero, Busquets y Livingstone se trepaban al estudio en su pieza. Compararon un globo y en ubicaban los rios, montes y ciudades más apartados del mundo. Tenían una "víctima": el doctor Croquevielle. Llegaba la hora de comida y disimuladamente se sentaban próximos al médico de la delegación, para en seguida fusilarlo a preguntas. "Pero me extraña doctor... ¿no sabe usted dónde está San Fernando de Apure? Vaya, que lástima. Al sur de Caracas, pues, ahí donde se juntan el Orinoco con el Apure". Bien repuesto aún el facultativo y preocupado de que los demás no se dieran cuenta del impacto, tenía que soportar la avia al otro historiador, Livingstone, quien le hablaba de Jacksonville, Charleston o Birmingham, dando lujo de detalles sobre su ubicación y características. Llegaba a los Brillos y Busquets bajó del avión con su globo bajo el brazo. Livingstone un poco más atrás y el doctor Alberto Croquevielle a varios metros de distancia...

Lucho Tirado podrá ahora dormir en paz, sin preocuparse de la guerra de naranjas. Acuña, Sepúlveda, López y otros, observaban cuando se iba a acostar y cuando pasaba lo blanco de los jugosos proyectiles. El entrenador acordaba una tregua con Acuña, que era el de mejor puntería, tregua que duraba nada más que mientras conversaban, pues al partirse el half del Audax, olvidaba con facilidad el compromiso. Otras veces la guerra era por piezas; pero todos iban a parar a la 57, la que ocupaba Tirado y en donde estaban guardadas las naranjas. Andrés Prieto y Raymond Inchie, los inseparables forwards de la U. C., ya no volverán a pasar el sueto que tuvieron cuando encontraron en sus casaca una cuebra... Ni tampoco Prieto concederá alguna entrevista por teléfono a ningún periodista, como lo hizo cuando bien llegaron a Guayaquil, en que el insider contó toda su vida deportiva a Mario Baeza, quien le hablaba desde la piedad del lado... Livingstone no tendrá más la preocupación de "chingones", a Varela le escribirán sus amigos de la Guardia Civil, al portafé Campos le traerán el sillón que dejó en Grand Hotel, y pueda ser que aquí en Santiago, Negri se le ganar al dominó por Tirado.

Enormes eran los deseos que tenían los muchachos de volver al terruño y por grandes que hayan sido los sinsabores de las derrotas ante Uruguay y Paraguay, y gratisimo aquel nape con Argentina, siempre conservarán un recuerdo imborrable de esta jtra. Imperó en ella la amistad y el buen humor, sin diferencias entre dirigentes y jugadores, ni de ninguna especie. Ha sido la delegación deportiva más correcta que haya salido del país. Siempre unidos y siendo buenos los en profunda entereza y honradez por dejar bien las veces les amigos de la casaca internacional. No todas las veces les es bien; pero habrá quedado en ellos la conciencia de que jugaron lo posible por brindar satisfacciones. Ahora, ya de regreso, cuando jueguen en sus clubes, sin ese calor del Guayas que ahoga y que desahoga, sin la presencia de los amigos ilustres, tendrán que recordar por siempre el afecto y el aplauso del público ecuatoriano, las atenciones del impagable "mamita", el cariño paternal que recibieron de los dirigentes Guayaquileños, las simpáticas voces de aliento de las "madrinas" del equipo, con sus característicos "¡No lo dehen! ¡No, no lo dehen!".

## RESOLVERIA HOY LA ACTUACION DE RAUL RIVEROS EN EL PROXIMO TORNEO MUNDIAL DE PING PONG



Entre los días 4 y 11 de febrero próximo en el Estado de Gales, con capacidad para 100 personas, se dará comienzo al campeonato mundial de ping-pong, que con la participación de los mejores jugadores de los continentes europeos, América del Sur, Estados Unidos y Sud América, ésta última representada por Egidio Consensio y Iván Sedo de Brasil, que ocuparon los primeros 2.º y 3.º respectivamente, en el último certamen mundial que se celebró en México, donde venció el argentino Raul Riveros. Esta es una oportunidad, defendiendo el título de campeón mundial de ping-pong, el checoslovaco Varna, ganador en el torneo mundial en febrero de 1947. Participarán también, la Argentina, que forman parte de los equipos de dobles mixtos y single femenino. No obstante la actuación que tuvo en el campeonato continental de 1947,

## ¡INICIE BIEN EL AÑO! DE EL MAYOR VALOR A SUS PESOS!! HOY SE INICIA LA SENSACIONAL

# LIQUIDACION DE VERANO

## CASIMIRES

NORME SURTIDO de casimires peinados de pura lana, colores unidos: negro, café, gris, habano, beige, azulino, verde petróleo, etc., suave. Todos colores firmes. Precio de Liquidación, El metro ... \$ 273.-

TRAJECITO para niño, en brin de algodón; pantalón de color y blusa blanca, enlío y puños en el tórax, con adornos de hulechitas. Para 4, 3, 2 y 1 años. Precio de Liquidación, \$ 119.-

VESTIDO para niña, en velo estampado, cuello y pecherita en blanco, orillada de valenciana. Para 4 y 2 años. \$ 89.-

VESTIDO para niña, en piquetina de color, dibujo pintado, cuello redondo bordado, falda recogida. Colores: rosa, celeste, amarillo y blanco. Para 6, 4 y 2 años. Precio de Liquidación, \$ 70.-

VESTIDO para niña, en brin de color, modelo holandés, falda de color y blanca, con adorno de hulechitas blancas. Para 6, 4 y 2 años. Precio de Liquidación, \$ 89.-

TRAJECITO pliqué algodón blanco, modelo holandés, para 2 a 3 años. Liquidamos, \$ 139.-

AMISAS cuello Sport y 12 mangas, en riquísimo Oxford porteamericano. Precio de liquidación. Para niños de 12 a 14 años, \$ 95, de 9 a 11 años \$ 90, y de 6 a 7 años, \$ 84.-

ZAPATON para niñas, en fino gammetal blanco, combinado con café. Nos 26 al 30, \$ 154, y 32 al 25, \$ 126.-

SANDALIAS para niñas, en charol negro y celeste. Nos 22 al 25, \$ 104, y 26 al 24, \$ 92.-

GRAN LOTE de trajectos para niños de pantalón corto, acabados con finos casimires de pura lana, corte de gran moda, materiales de óptima calidad. Precios de Liquidación. Primera Edad, \$ 298.-

EXTRAORDINARIA OFERTA. — Frazadas de lana grisón, de gran abrigo. Para una plaza, \$ 98.- Para 2 plazas, \$ 170.- Para 3 plazas, \$ 220.- Para 4 plazas, \$ 270.-

LIENZO CRUDO IMPORTADO, especial para pañales y otros usos. Ancho 80 cms. El metro, a ... \$ 17.60

REEMBOLSOS despachamos en el día. CASILLA 3224

LA CASA QUE VENDE MAS BARATO EN CHILE

# CASA GARCIA

ALAMEDA esq AVENIDA ESPAÑA Reembolsos: Casilla 3224

**En el concurso hípico, se registraron triunfos de J. Echeverría y J. Cuadrado**

En el Regimiento de Caballería Cazadores General Baquedano continuó desarrollándose ayer en la tarde el concurso hípico, con dos pruebas. Se efectuó la serie B. de recorrido contra el tiempo para caballos particulares, en la cual venció el señor Javier Echeverría, después de desarrollar una acción elegante y positiva en su caballo Batuco.

A continuación se efectuó el recorrido contra el tiempo, para caballos de segunda categoría, venciendo Jaime Cuadrado, en el caballo Colibri, después de lu-

**Son del Santiago Paperchase Club**

2.º Sergio Correa, en Perallillo, del Stade Français.

3.º Ricardo Echeverría, en Saeka, de la Escuela de Caballería.

4.º Juan G. Castro, en Otejo de Cazadores.

**RECORRIDO CONTRA EL TIEMPO. PARA CABALLOS PARTICULARES. SERIE B.**

1.º Javier Echeverría, en Batuco, del Santiago Paperchase Club.

2.º Mario Leuenberg, en Tehuéche II, de Cazadores.

3.º Enrique Blanche, en Bucrocra, de Cazadores.

**EN MARZO PROXIMO SE HARA UNA SELECCION DE BOX PROFESIONAL EN LAS CATEGORIAS PLUMAS, LIVIANO Y WELTER**

La nueva empresa boxeril S. monet-De la Fuente se encuentra abocada al estudio de las bases para la realización de una competencia de selección de boxeadores profesionales en las categorías pluma, liviano y medio-mediano.

Con la organización de esta clase de competencia se piensa dar mayor auge a este deporte tan decidido últimamente por la falta de elementos. Se calcula que en este torneo especial intervendrán más o menos sesenta pugilistas de las tres categorías.

La competencia se hará por selección, es decir, el que pierda, dándosele dos oportunidades, des de los participantes antes de eliminarse definitivamente. En las ruedas semifinales entrarán a alternar los campeones Mario Salinas, en el liviano, y Carlos Rendich en el mediano.

La selección empezará a disputarse en el mes de marzo próximo, y las inscripciones se abrirán a mediados del presente mes.

CATRES de tubo acerado, de forma oval, tablero imitando madera, modelo muy elegante, para 1 1/2 plaza, \$ 785 y para 1 plaza ... \$ 745.-

MARQUESAS de acero cromado, modelo especial con pie y cabeceras de la misma altura, para 1 1/2 plaza, \$ 725, y 1 plaza, \$ 675.-

COLCHONES de lana lavada, confeccionados en buen coltón listado, hechura especial, para 1 1/2 plaza \$ 885, y 1 plaza \$ 745.-

ALMOHADAS rellenas de algodón blanco, importado, forrado en buen satén, para 1 plaza \$ 49.-

LINDAS carteras importadas, cuero de serpiente, toda forrada en seda. Varios tonos, cu, \$ 620.-

SEÑORA, en hilo, sumamente prácticos y durables, con originales bolsillos. Precio de Liquidación, \$ 360.-

SEÑORA, en hilo, sumamente prácticos y durables, con originales bolsillos. Precio de Liquidación, \$ 360.-

PUNTA para la cabeza, en algodón de 80 grs. fondo de color, unido de los bordes a la planta, precio de liquidación, \$ 92.-

GUANTES de gansuza, colores variados, tamaño surtido. Liquidamos a \$ 150.-

PASUELO mano tursor seda, lindos estampados \$ 25.-

LANA tipo Jarmón, lindos colores, ovillo de 40 gramos, \$ 18.-

REEMBOLSOS despachamos en el día. CASILLA 3224

ENSAMBLE para señora, compuesto de chaleco y blusa, tejido surtido de colores. Todas las tallas. Precio de Liquidación, \$ 230.-

COMBINACION de jersey de seda listado, corte princesa, colores rosa carne, celeste y blanco. Todas las tallas. Precio de Liquidación, \$ 125.-

PRACTICAS camisas de dormir, confeccionadas en jersey de algodón, cuello volado, todos los tamaños. Precio de Liquidación, \$ 165.-

ELEGANTE modelo de calza "Reina", para señora, combinado en fino Nobuck blanco con charol negro, taca de 9 centímetros, \$ 383.-

# Entusiasmo, pero resultados técnicos poco avorables hubo en el atletismo nacional

## LABOR REALIZADA POR LA "FEDACHI" EN EL AÑO PASADO

Un análisis detenido de la labor cumplida por el atletismo chileno durante el año 1947, en realidad no arroja un resultado favorable como el que fuere de esperar del entusiasmo que claramente se evidencia por este deporte en todo el país.

Porque es lógico siempre que de cada nueva temporada de actividades quiera obtenerse un progreso definido; un conjunto de resultados que sea el producto de una labor bien orientada en tal objeto. De un trabajo que aunque dentro de medios modestos, demuestre que las dirigencias han hecho algo más que llevar a efecto sus torneos, y que, sobre el número de ellos, esté siempre la calidad de registros en concordancia con la calidad de sus especialistas. Veamos por qué no ocurrió así, en la medida que todo hacia prever.

En un clima especialmente optimista, se dio comienzo al año 1947. Todo había cambiado al que, después de la reconfortante victoria en el torneo sudamericano de Santiago de 1946, el atletismo chileno no perdería este ritmo alentador que el triunfo le impulsara.

### EL TORNEO DE RIO DE JANEIRO

Y así se llegó primero a la selección nacional para designar al equipo que haría el viaje al Campeonato Sudamericano de Río de Janeiro de 1947, y después al certamen mismo cuyas posibilidades no parecían esquivas para los atletas nuestros. Fuera del estado que exhibieron en dicha selección la mayoría de los valores ya conocidos, hubo otros jóvenes como Carlos Vera y Adriana Millard que contribuyeron a aumentar estas expectativas, aún reconociendo el poderío del equipo brasileño, y también las dificultades que se presentaron a la dirigencia máxima con algunos de los entrenadores que habían contribuido a la preparación de los atletas campeones sudamericanos de 1946.

También el apoyo financiero del Gobierno, obtenido después de inteligentes gestiones, dio lugar a que la delegación chilena contara con todos los medios para contar en que cada atleta obtendría el máximo de rendimiento. En la pintoresca villa de Quitandinha, a una hora de Río de Janeiro, sólo se pensaba en alcanzar una actuación sobresaliente, y a este fin convergieron esfuerzos de atletas y dirigentes.

Pero a poco de iniciarse el gran cotejo con brasileños y argentinos en el Estadio Fluminense, pudo apreciarse que el por una parte el clima tropical, y de molestias diferencias de temperatura —, influyó en la expedición de los atletas chilenos por otra la indudable calidad de los atletas brasileños, que asegurados punt en cada jornada, ratificando una homogeneidad de valores y la larga y excelente preparación a que habían estado sometidos desde la derrota de Santiago de 1946. No obtuvimos en Río de Janeiro ni el campeonato, ni el vice, sino un inesperado tercer lugar.

En las pruebas para damas, el conjunto de Chile apareció poco menos que imperceptible, ya era la diferencia de condiciones con las atletas de los demás países. Sin embargo, una excesiva y perjudicial confianza en sus medios, y el escaso rendimiento logrado por algunas figuras en las que se habían nuestras expectativas, dio por tierra con un triunfo seguro hasta ese momento.

Pero como consideración general, como lo dejamos en claro en nuestros comentarios del torneo sudamericano de 1947, la representación chilena luchó siempre con notable entera por mantener sus posibilidades a la altura de



EL MEJOR EN 1947.— El eficiente representante de Santiago Atlético, Gustavo Ehlers, se destacó como el elemento de más capacidad que tuvo el atletismo en la temporada recién pasada. Campeón sudamericano de los 400 metros planos en Río de Janeiro; mejor en dos ocasiones el record continental de los 300 metros. Integró, asimismo, la posta de 4 por 400, que mejoró en Río con la marca nacional de la prueba, y la de 1.000 metros, que superó el registro sudamericano. Junto al crack, aparece Edmundo Zúñiga, recordman del lanzamiento del martillo, que evidencia crecientes progresos en esta especialidad.



EL MEJOR EN 1947.— El eficiente representante de Santiago Atlético, Gustavo Ehlers, se destacó como el elemento de más capacidad que tuvo el atletismo en la temporada recién pasada. Campeón sudamericano de los 400 metros planos en Río de Janeiro; mejor en dos ocasiones el record continental de los 300 metros. Integró, asimismo, la posta de 4 por 400, que mejoró en Río con la marca nacional de la prueba, y la de 1.000 metros, que superó el registro sudamericano. Junto al crack, aparece Edmundo Zúñiga, recordman del lanzamiento del martillo, que evidencia crecientes progresos en esta especialidad.

los antecedentes con que llegó a Río de Janeiro. Y si bien es cierto que hubo actuaciones — entre los atletas en especial — que no satisficieron, como en las pruebas cortas, en las de fondo desde los 5.000 mts. hasta la Maratón y la forma injusta como se perdieron las postas de 4x100 y 4x400 mts. derrotó esta última que significó retrogradar hasta la tercera colocación de los resultados finales, también es efectivo que a pesar de las contingencias hubo registros de valer y hasta inesperados

personal e intrascendente, sino lo que importa para el futuro del atletismo chileno era obtener de esta derrota conclusiones prácticas e inmediatas, que estudiadas a fondo obligaran a enmendar rumbos en su orientación técnica, para aprovechar debidamente los valores con que ha contado; mantener un plan constante de trabajo que llenara los vacíos que existen en varias pruebas, y se lograra asimismo una organización administrativa adecuada a la importancia que el atletismo ha alcanzado en el deporte nacional.

### SIGUE SU RUTA

Siguió su rumbo después nuestros atletismo, dentro de las competencias de las asociaciones locales. Los torneos entre los atletas de Santiago, Universitaria y Valparaíso, las de más importancia, permitieron destacar la inyección de actividad de la nueva dirigencia universitaria que en ambas ocasiones obtuvo el segundo lugar, a escasos puntos de la Santiago, y también el hecho de que el atletismo porteño no atraviesa por sus mejores momentos, como en aquellas jornadas que alertaron Carlos Strutz, el coach inolvidable, y varios atletas de prestigio como los Heubel o Valenzuela, a pesar de que cuenta con atletas jóvenes, y de condiciones como Víctor Henríquez, el semiolímpico Nuttini — el mejor elemento de la Olimpiada Militar realizada en octubre con buen éxito

## EXCESIVA FUE LA CONFIANZA EN EL CERTAMEN DE RIO

esforzado ariquiteo y en Gustavo Ehlers, el dinámico exponente del Santiago Atlético, una de las figuras de más valer del atletismo chileno del año 1947 y tal vez la más destacada.

### AMERICANOS Y SUECOS

Pero la dirigencia máxima, como a su cargo en octubre las gestiones para traer Santiago dos grupos de atletas, como los 5 suecos y 3 americanos que habrían de participar en los campeonatos nacionales argentinos. Y con esta iniciativa, a la que nuestro público no cooperó con la asistencia que debe esperarse — relación con la calidad del espectáculo que se le ofreció, la FEDACHI, salvó en parte la carencia de solidez, y de proyecciones de su labor del año, y quizás sea suficiente para justificar en cierto modo lo que no alcanzó a hacer por el futuro del atletismo chileno.

Porque las exhibiciones que brindaron un Max Whitfield corriendo en sólo 47 4/10" los 400 metros, y Ric' Marcorn pasando la garrocha sobre 4,26 m. y la clase de estrategia que ofreció Olien Alberg al ganar los 1.500 metros, no podrán ser olvidadas por quienes gustan no sólo de la emoción de las pruebas atléticas, sino también de la técnica que en estas se emplean.

Por las enseñanzas que nos dejaron los atletas extranjeros, el torneo en que intervinieron, y que se llevó a efecto junto con la competencia entre el Gimnasio y Esgrima de Buenos Aires y el Santiago Atlético — la institución campeona de la asociación Astropolitana de 1947 — bien valió ser calificado como el mejor acontecimiento del año que terminó.

### UN CONSEJO TECNICO

Felicitamos las actuaciones de suecos y americanos permitieron hacer — lidad — que sus presentaciones dejaron bien en claro, en estas lecciones prácticas ofrecidas por tan eficiente visitas, o sea que el atletismo chileno precisaba con urgencia un cambio efectivo de sus métodos de trabajo, sin que esta apreciación confirmada por el intercambio de ideas con los atletas extranjeros, signifique desmerecer en absoluto la industria tarea cumplida por nuestros entrenadores.

En efecto, la Federación Atlética de Chile acaba de aprobar solo hace algunas semanas, la creación de un Consejo técnico formado por dirigentes, profesionales médicos y técnicos, que el año 1948 abordará las delicadas materias que habrá de obtener la renovación que tanto tiempo se busca, y de

"Montané es el mejor estilista he visto desde hace quince años afirma el ex campeón G. Carpena"

TODOS LE LLAMAN "EL TORERO DEL RING"

PARIS, (diciembre) (AFP). — Hace varios años, exactamente después de 1942, que Pierre Montané actúa como pugil profesional. Su elegante silueta es bien conocida para los aficionados al "noble arte", y su estilo justamente apreciado. Pero, hasta el momento, Montané, que había hecho abrigar muchas esperanzas, provocó varias decepciones. Por cierto, el pupilo del ex campeón europeo Eugéné Hussat, uno de los mejores peso gallo del mundo, no carecía de razones válidas para ello. El hecho es que Montané no había adquirido el renombre que correspondía a sus méritos. Pero, de pronto ha mostrado sus grandes dotes de campeón batiendo, como nadie lo había hecho antes que él a su compatriota André Fanechon, considerado como uno de los mejores livianos europeos del momento.

¿Por qué razones no había Montané realizado antes performances de tanta calidad? Simplemente porque fué víctima de un accidente que ocurrió a menudo a quienes hacen del boxeo su profesión: se rompió una mano y sufrió por causa de esta lesión durante varios años. Incluso se creyó que el brillante campeón estaba definitivamente perdido para el pugilismo.

Como aficionado, Montané disputó 150 combates, de los cuales sólo perdió 6, y obtuvo en 1939 el Challenge de L'Auto, los Guantes de Oro franceses. Luego vino la guerra, y el tolosano combatió rara vez y contra adversarios insignificantes. En octubre de 1942 debutó en el profesionalismo en su ciudad natal, Tolosa, donde venció a Vacher por knock out en la segunda vuelta. Claramente, el adversario no era de su calidad, pero, además, fué aplastado por el empuje de Montané. Hasta fines de 1943 sostuvo otros 8 combates, que le representaron otras tantas victorias, superando a Jo Parisis y Orsini, calificadas, entonces entre los primeros boxeadores franceses de su categoría. La prensa no escatimó elogios para Montané, al cual consideró uno de los mejores pugiles que dió Francia.

En 1944, después de haber sido descalificado en forma algo confusa en el match con el belga Joe Brown, en Bruselas, quien esperamos un vasto y efectivo plan de acción para todo el atletismo chileno, de norte a sur de la Republica.

Fué esta iniciativa feliz que permitió cerrar más promisoramente la labor de un año del atletismo nacional, sujeta en el periodo que terminó a alternativas que por el esfuerzo que se puso en ella, bien mereció resultados técnicos más favorables.

FRITZ.



EL MAQUILLAJE ME DEJA LA PIEL MUY SENSIBLE — POR ESO ME AFEITO CON WILLIAMS QUE CONTIENE LANOLINA

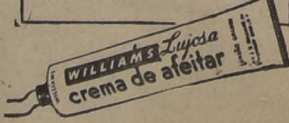
He aquí por qué tantos artistas de la pantalla prefieren la crema WILLIAMS con LANOLINA

• Poner y quitarse el maquillaje teatral... trabajar el día entero bajo el calor de las luces eléctricas dejan el rostro de un actor excesivamente sensible y propenso a irritarse con la afeitada. (No es de extrañarse, pues, que tantos actores de la pantalla usen la Crema Williams con Lanolina para obtener afeitadas nítidas, suaves y cómodas.

Por su semejanza con los aceites naturales de la piel, los médicos recetan Lanolina para aliviar las irritaciones cutáneas. La Lanolina en Williams le permite afeitarse a ras de piel — deja el rostro suave y fresco.

Verá cómo Ud. también — igual que los famosos actores de la pantalla — disfrutará de afeitadas más nítidas y cómodas si usa la Crema de Afeitar Williams que contiene Lanolina. Compre un tubo hoy mismo.

Ahora puede Ud. escoger entre dos excelentes cremas de afeitar que contienen Lanolina — la famosa crema "Lujosa" y la refrescante crema "Mentolada", de Williams.



## EJERCITO DE CHILE DIRECCION DE LOS SERVICIOS PROPUESTAS PUBLICAS DE FORRAJES

Solicitanse propuestas públicas de forrajes para el Ejército y Armada Nacional, por el periodo 1.º de Abril de 1948 al 31 de Marzo de 1949.

Las propuestas se abrirán el día 15 de Enero de 1948, a las 10 horas, en la Dirección de los Servicios del Ejército, Santiago, 7.º piso del Ministerio de Defensa Nacional y en los Cuarteles Generales de Divisiones de Ejército, en Antofagasta, Concepción, Valdivia y Punta Arenas.

Bases y mayores antecedentes, en el Departamento de Administración y Adquisiciones, 8.º piso del Ministerio de Defensa Nacional.

EL CUARTEL MAESTRE GENERAL DEL EJERCITO

## Donde hay Deporte...



hay Orange Crush

MARCA REGISTRADA

COMPAÑIA CERVICERIAS UNIDAS

HOY... EN PLENA TEMPORADA

# LIQUIDACION DE VERANO

Toda la mercadería con la etiqueta de **LOS GOBELINOS** a **PRECIOS REBAJADOS**

## CONFECCIONES CABALLEROS

**PRIMER PISO**  
**AMBO**, en palm-beach importado, pura lana, modelo derecho y cruzado. 4 botones, tonos lisos en beige, gris, petróleo, azulado y en diversas fantasías de reciente actualidad. Forrado con materiales de primera. Surtido completo de tallas. a: ... \$ **1.645.-**

**TERNO** completo, en fino casimir peinado, importado, gran variedad de fantasías recientes, modelo derecho. Confeccionado con materiales de primera. Terminaciones perfectas. a: ... \$ **1.695.-**

**AMBO**, confeccionado en finísimo lino irlandés, gran variedad de colores claros, muy cómodos para el verano, terminación tipo norteamericano de impecable corte. Derecho o cruzado. Cortado, cosido y planchado a mano, como si fuera sobre medida. Surtido completo de tallas. \$ **2.380.-**

**TERNO** completo de verano en finos casimires importados peinados de óptima calidad, gran variedad de novedades y selectas fantasías. Hecho a mano en nuestros talleres por maestros especializados. Terminación es tan perfecta como una medida. Derecho y cruzado. Completo surtido de tallas. a: ... \$ **2.640.-**



Los pedidos de nuestros clientes de **PROVINCIAS** merecen nuestra especial atención. Son atendidos de inmediato.



## MEDIAS

**PRIMER PISO**  
**MEDIAS**, seda artificial de la afamada marca "PHILLIPS" el par, a: ... \$ **58.-**

## PARIS

**PRIMER PISO**  
**PAÑUELOS**, en fino georgette de seda, colores de gran moda, en novedosos dibujos, especiales para campo y playa. \$ **198.-**

**GUANTES** nylon, importados de Norteamérica, de la afamada marca "KAYSER", en blanco y en negro. Regalo, \$ **145.-**

**CARTERAS** importadas norteamericanas, en caprichosos modelos, colores prácticos, negro, café, azul y bordeaux, desde, \$ **148.-**

**MEDIAS** seda natural, artículo especial para verano, en malla de gran vestir. marca "MASSU", a: ... \$ **110.-**

**MEDIAS** seda natural, muy resistentes para toda hora. marca "MARIPOSA", \$ **85.-**

**MEDIAS** seda natural, marca "AMOROSA", artículo de primera selección, en colores de gran moda. a: ... \$ **98.-**

**MEDIAS** seda Bemberg, marca "JAZZ", en fina malla reforzada, surtido de tamaños y colores. a: ... \$ **65.-**

**MEDIAS** seda natural, marca "MANDIA", en malla resistente, para toda hora. a: ... \$ **65.-**



## TEJIDOS

**PRIMER PISO**  
**AZORE**, fino algodón en primorosos estampados, ideal para vestidos de campo y playa, muy lavable. Ancho: 92 cms. El metro, a: ... \$ **31.50**

**FABRICACION NORTEAMERICANA**

## CAMISERIA

**PRIMER PISO**  
**CAMISAS** blancas de popelina importada, corte y modelo de cuello americano, con repuestos, a: ... \$ **235.-**

**SOMBREROS "BERMUDA"**, importados de nuestra exclusividad, en color blanco y natural, tejido ventilado, a: ... \$ **280.-**

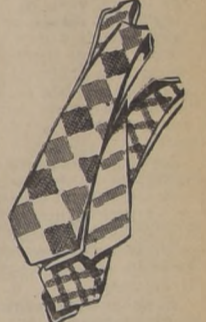
**CORBATAS** de foulard de seda norteamericanas, diseños muy nuevos y atractivos, en colores apropiados para el verano, a: ... \$ **135.-**

**SHORT** para baño, de tela rayón impermeabilizada, con slip interior de punto, a: ... \$ **345.-**

**PAÑUELOS** importados, blancos, con listas en relieve y orilla estilo roulé, a: ... \$ **24,80**

**PANTALON** de baño, en lana de la mejor calidad, diversidad de colores, modelo perfecto, a: ... \$ **165.-**

**MALETIN** para el pantalón de baño, artículo norteamericano, de cuero, con interior de tela impermeable, novedoso y de gran utilidad, a: ... \$ **350.-**



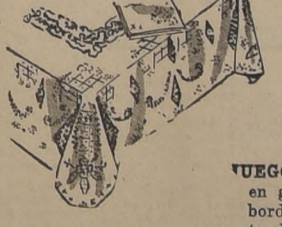
## MODA

**"TRAJE SASTRE"**, Corte clásico de molde francés. Chaqueta larga, realizado sobre finísimo kashá inglés, en los tonos arena y gris. Saldo de tallas. a: ... \$ **980.-**

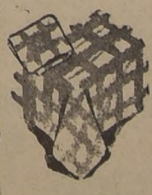
**"PATTY"**, sonador conjunto de dos piezas. norteamericano, en hermosísimos colores pastel, escarlata, arena, ocre, nilo y rosa. Surtido de tallas. a: ... \$ **1.150**

**"VINRED"**, conjunto norteamericano de pollera y chaleco, en finísima lana a cuadros en varios tonos. Muy apto para deporte, verano y ciudad. Surtido de tallas. a: ... \$ **1.200**

**TODO LO QUE UD. NECESITA PARA SU HOGAR en BLANCO Y LENCERIA PRECIOS QUE LE ASOMBRARAN**

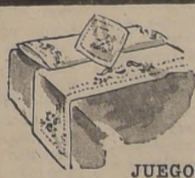


**JUEGOS DE MANTELERIA** para comida, en excelente tela vasca a cuadros de colores inalterables al lavado. El juego con seis servilletas, a: ... \$ **198.-**



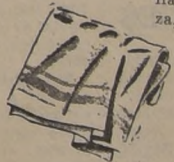
**JUEGO DE MANTELERIA** individual para comida, en granité, de colores garantidos, con preciosos bordados de distintos estilos. El juego compuesto de: 6 mantelitos 35x45, 6 servilletas 45x45, 1 centro 40x80, a: ... \$ **275.-**

**MANTELERIAS PARA COMIDA**, en rico granité blanco o de colores lavables, con prolisos bordados en realce y Richelieu. El juego con 6 servilletas, a: ... \$ **375.-**



**JUEGOS** de cama en crea importada, fina y de mucha duración, con bonitos bordados al realce y punto de aguja. 1 1/2 plaza 4 piezas, \$ 475.-; 1 plaza, 3 piezas a: ... \$ **365.-**

**FUNDAS** de almohada en crea cruda importada, tejido suave de gran resultado, confeccionadas con basta y vainilla. 1 Plaza, a: ... \$ **19.80**



**TOALLAS** afelpadas blancas de muy buena calidad, frisa corta y absorbente. Calidad recomendada por su duración, a: ... \$ **33.-**



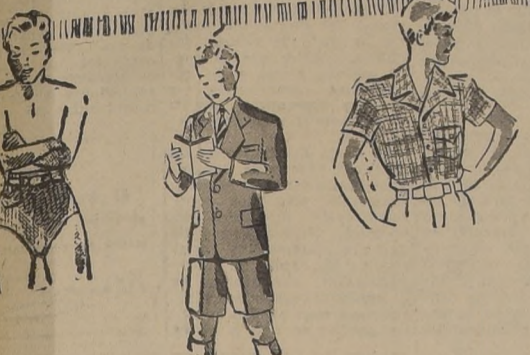
**SABANAS** en buena crea cruda importada, muy prácticas para el verano por su economía y gran duración. Una plaza, a: ... \$ **130.-**

**SERVILLETAS** blancas adamsacadas de algodón retorcido de mucha duración. Tamaño 45 x45, a: ... \$ **10.40**

**FRAZADAS** de algodón, calidad superior, en colores suaves o blancas, con guardas en las cabeceras. Tamaño 135x2 a: ... \$ **72.-**

**y también presentamos miles y miles de Buenas Oportunidades en ARTICULOS para CABALLEROS**

Si es de **Los Gobelinos** se distingue



## NIÑOS.

**SEGUNDO PISO**  
**TROPICALES**, confeccionados con lana muy fresca, combinados y en un color. Primera edad, a: ... \$ **239.-**

**AMBOS** con pantalón corto, confeccionados con fino casimir semi peinado, en colores claros, unidos y de fantasía. Primera edad, a: ... \$ **540.-**

**AMBOS** con pantalón corto, confeccionados con palm-beach importado, colores perla, beige, azulino, etc. Primera edad, a: ... \$ **420.-**

**FINOS** ambos con pantalón corto, confeccionados en rico palm-beach nacional, en colores beige, perla, etc. Primera edad, a: ... \$ **660.-**

**PANTALONES** largos para jóvenes de 14 a 16 años, confeccionados en franela liviana, muy indicados para playa y campo, diversos colores, a: ... \$ **320.-**

**SALDO** en poleras a listas, colores inalterables, a: ... \$ **72.-**

**CAMISAS** sport, confeccionadas con popelina importada, muy frescas, Cu alquier número, \$ **165.-**

**CAMISAS** sport, confeccionadas en tela blanca. Cu alquier número, \$ **79.-**

**CINTURONES** de cuero tipo cocodrilo, a: ... \$ **62.-**

**CINTURONES** de cuero liso, a: ... \$ **52.-**



## NIÑAS Y BEBES.

**SEGUNDO PISO**  
**VESTIDOS** para jovencitas, prácticos y elegantes, confeccionados en telas importadas de gran novedad de diseños a cuadros y combinación con lino en un color. Edades 6 a 14 años. Primera edad, a: ... \$ **450**

**LINDOS** conjuntos compuestos de solera, capota y bombacha, confeccionados en excelente tela de algodón estampada, para las edades de 3 a 8 años. Primera edad, a: ... \$ **430.-**

**TRAJES** de baño, "VELVA", tela de seda, modelo 1/2 pollerín y princesa, en los colores turquesa, fucsia y oro. Edades 6 a 14 años, a: ... \$ **218.-**

**PANTALONES** importados confeccionados en fino corduroy, en colores marrón, azul marino, verde y bourdeaux. Edades 7 a 12 años, a: ... \$ **590.-**



**DELANTALES** en fina organza blanca, con finos detalles en color, bordados a mano. Edades: 1 a 4 años, \$ **210.-**



**VESTIDOS** importados, en novedosa y fina organza estampada. Edades: 4 a 8 años, a: ... \$ **160.-**

**PRECIOSOS** vestidos confeccionados en fina tobralquina estampada en fondo blanco. Edades: 4 a 8 años, a: ... \$ **250.-**

**TRAJES** de baño en fino jersey, en lindos dibujos estampados, 1/2 pollerín. Edades: 6 a 11 años, a: ... \$ **98.-**

Si es de **Los Gobelinos** se distingue

Ahumada esa. Compañía

VICENTE HUIDOBRO

POR RICARDO LATCHAM

Hace poco, en París, Tristán Tzara nos preguntaba por Huidobro...

señorismo criollo sin alegrarse del todo de sus fronteras. Escribió considerablemente y dejó obras a medio hacer...

mientos intelectuales y políticos. Con el mismo furor de los convertidos, Huidobro abomina hoy del comunismo...

Tratamos a Huidobro con el tener intimidad con él, pero con suficiente perspectiva para apreciar sus condiciones y sus apasionamientos.

Era de aquellos criollos que siempre se estaban escapando de su acuario, con el objetivo preciso de París, a cuyo hervidero político y social tornó después de cruzar la guerra...

Vicente Huidobro resultaba rotundo. La última vez que hablamos largo nos preguntó por Malraux, por Aragón, por Eliot y por Tristán Tzara...

promoción, no hay duda de que las actuales reglamentaciones son inadecuadas. Las profundas trazaduras del sistema en uso son tan notorias, que nadie las niega.

El Reglamento de Exámenes puede calificarse con sólo dos adjetivos, que revelan la profundidad de sus deficiencias. Es inadecuado e injusto.

Huidobro se ausentó de los chilenos de cara a su mar, en ese sitio que matizan ahora los poetas.

Considerable retraso en la renovación del equipo. — La Empresa se encuentra frente a la necesidad de realizar la renovación de una parte importante de su equipo...

El alza de tarifas que fatalmente tendrá que producirse este año, no tiene, pues, los fundamentos negativos que, generalmente, se atribuyen a hechos de esta naturaleza...

Este tratamiento excepcional apareció aconsejado por las innegables características del grupo de países latinoamericanos.

Mayor costo de los elementos de explotación. — En general, los elementos de explotación han sufrido considerables recargos...

Factor permanente de desfinanciamiento. — Sobre los Ferrocarriles del Estado gravita la constante influencia de diversos factores permanentes de desfinanciamiento...

Este grupo de países latinoamericanos pudieran conceder determinadas ventajas destinadas a lograr, en último término, una colaboración o integración económica del grupo regional...

Carácter de fomento de los Ferrocarriles. — Los Ferrocarriles del Estado desarrollan una indiscutible labor de fomento...

Compentencia caminera. — En determinados sectores y distancias, los Ferrocarriles soportan una aguda competencia de parte de los vehículos motorizados...

Este grupo de países latinoamericanos pudieran conceder determinadas ventajas destinadas a lograr, en último término, una colaboración o integración económica del grupo regional...

TARIFAS FERROVIARIAS

En estos últimos días la prensa ha estado anunciando una probable alza de tarifas ferroviarias...

Existente una lógica predisposición, tanto de parte de la opinión pública como de la prensa, en contra de cualquiera alza de tarifas...

Es frecuente que se atribuya a mala administración, exceso de personal o desorganización, los mayores precios de pasajes y fletes ferroviarios...

Mayor precio del carbón. — Con motivo del mejoramiento económico de los obreros de la industria carbonífera...

Mayor costo de los elementos de explotación. — En general, los elementos de explotación han sufrido considerables recargos...

Factor permanente de desfinanciamiento. — Sobre los Ferrocarriles del Estado gravita la constante influencia de diversos factores permanentes de desfinanciamiento...

Carácter de fomento de los Ferrocarriles. — Los Ferrocarriles del Estado desarrollan una indiscutible labor de fomento...

Compentencia caminera. — En determinados sectores y distancias, los Ferrocarriles soportan una aguda competencia de parte de los vehículos motorizados...

Curso de Periodismo SERA INAUGURADO HOY Hoy se iniciarán las clases en la Escuela de Verano

Curso de Periodismo SERA INAUGURADO HOY Hoy se iniciarán las clases en la Escuela de Verano

Curso de Periodismo SERA INAUGURADO HOY Hoy se iniciarán las clases en la Escuela de Verano

Exposición Fotográfica de Chile Mañana se inaugurará en la Casa Central (patio de la Rectoría) una Exposición Fotográfica sobre Chile...

Exposición Fotográfica de Chile Mañana se inaugurará en la Casa Central (patio de la Rectoría) una Exposición Fotográfica sobre Chile...

Exposición Fotográfica de Chile Mañana se inaugurará en la Casa Central (patio de la Rectoría) una Exposición Fotográfica sobre Chile...

Reglamento de Exámenes Existen ciertos asuntos de carácter general que se han transformado en los problemas por excelencia. Se los plantea en una forma, en seguida en otra, para continuar analizando los repetidamente.

Reglamento de Exámenes Existen ciertos asuntos de carácter general que se han transformado en los problemas por excelencia. Se los plantea en una forma, en seguida en otra, para continuar analizando los repetidamente.

Reglamento de Exámenes Existen ciertos asuntos de carácter general que se han transformado en los problemas por excelencia. Se los plantea en una forma, en seguida en otra, para continuar analizando los repetidamente.

ORGANIZACION ECONOMICA MUNDIAL Y AMERICANA

Después de haber seguido con gran interés los trabajos realizados por los representantes de los diversos países del mundo...

Se discuten en Cuba los caracteres definitivos de la Carta Organizativa del Comercio Mundial y se prepara para Bogotá...

No parece, a juzgar por las informaciones de prensa suministradas por las agencias cablegráficas...

En efecto. Las potencias económicas en adelantado pie de evolución, que han gozado a través de centurias de las ventajas de una preeminencia no pactada...

Uno de los problemas que más reiteradamente han sido presentados por las potencias menores en los tres diversos torneos mundiales mencionados...

En este predicamento, se ha procurado obtener que el Organismo Mundial Regulador del Comercio acepte la pactación de acuerdos preferenciales en favor de determinados países...

Este tratamiento excepcional apareció aconsejado por las innegables características del grupo de países latinoamericanos.

Este grupo de países latinoamericanos pudieran conceder determinadas ventajas destinadas a lograr, en último término, una colaboración o integración económica del grupo regional...

Este grupo de países latinoamericanos pudieran conceder determinadas ventajas destinadas a lograr, en último término, una colaboración o integración económica del grupo regional...

Este grupo de países latinoamericanos pudieran conceder determinadas ventajas destinadas a lograr, en último término, una colaboración o integración económica del grupo regional...

Este grupo de países latinoamericanos pudieran conceder determinadas ventajas destinadas a lograr, en último término, una colaboración o integración económica del grupo regional...

La figura del



El Primer Ministro inglés Clement Attlee, que anunció un enérgico discurso contra el comunismo

Notas del

UNA JOYA ABANDONADA Entre los servicios que se digados por disolución de la compañía que menos interesa a la administración del Cerro San Cristóbal...

SELECCION DE gran problema del tránsito de conductores. Selección de los conductores motorizados. Nos acompañamos autorizada. La de Carabineros de Chile, que es dada por el Director General del Cuerpo, dice al general de Tránsito Público: "Lo que induce a Dirección que la raíz del mal no radica en la calificación, sino más bien en la mala selección de conductores de la movilización pública y del código de sanciones en vigencia. Pese a la completa que Carabineros pueda desarrollar su calificador y de denunciante de las infracciones, aún produciendo a diario accidentes, choques, atropellos homicidios, si a corto plazo vemos a los conductores causantes de tales delitos en el ejercicio de su profesión, ufanos de su invulnerabilidad."

CARTAS AL DIRECTOR

LA NACION desea dar a conocer la opinión de sus lectores sobre problemas de interés general. En esta sección publicaremos el texto completo o un extracto de las cartas que se nos envíen a Talcahuano. Pueden publicarse con un señalamiento, pero en todo caso deben venir firmadas y con el nombre, dirección y número del carnet del autor.

Presupuesto de divisas de 1948 A fines de esta semana quedará totalmente despachado el Presupuesto de Divisas para el año 1948. Con el fin de estudiar detenidamente esta delicada materia se reunirá mañana el directorio del Banco Central.



# Gran Liquidación de Enero



Señoras

Niños y Bebés



Fantasías y Regalos



Caballeros



Playa

**CONFERENCIAS SOBRE CHILE EN LA UNIVERSIDAD**  
 Mañana se iniciará en la Universidad de Chile, un ciclo de conferencias, en las que participarán simultáneamente, los siguientes profesores: Carlos Keller, guienos profesores: Oreste Plath, Felipe Herrera, Oreste Plath, Felipe Garrido, señorita Greta Ditt, Mostny y señor Falbermayr. Los profesores nombrados disertarán sobre: Geografía Nacional, El folclore chileno, el folclore musical chileno, Arqueología chilena, danzando en esta forma, en las conferencias, un conocimiento complementario, un conocimiento complementario de los distintos aspectos del país.  
 Este ciclo de disertaciones se desarrollará los días martes y miércoles, en el Salón de Honor, a las 18.45 horas.  
 El día 15 estará destinado a la fiesta de Pascua, hablará el prof. Falbermayr, y el día 22, a la Apertura, sobre esta materia disertará el Comandante don Enrique Cordovez.  
 Auspicia este ciclo de conferencias, Extensión Universitaria.

**CHILE Y EL CONVENIO SANITARIO TRIPARTITO**  
 Con relación al último Convenio Sanitario suscrito a comienzos de 1946 por los gobiernos de Chile, Perú y Bolivia, sobre saneamiento antimalárico y control fronterizo de algunas enfermedades infecto-contagiosas, tal como viruela, tifo exantemático, fiebre amarilla, bubónica, etc., y que dispone el adiestramiento e intercambio de técnicos de salubridad, el Gobierno peruano ha dado su aprobación definitiva al referido acuerdo consultando una partida en su presupuesto para el cumplimiento de su obligación contractual.  
 Esta noticia ha sido muy bien recibida en los círculos oficiales interesados, comentándose la conveniencia de acelerar en nuestro país la dictación de una ley que financie las obligaciones chilenas de este convenio, ya que fué nuestro país el promotor de esta importante iniciativa sanitaria internacional.

**BELLAS ARTES EXPOSICION DE LA NUEVA PINTURA**  
 Para el próximo día miércoles 4 de enero ha sido fijada la fecha inaugural de la anunciada Exposición de Pintura que ofrecerán tres de los más destacados valores nuevos: Pedro Lobos, Gabriel Bracho y José Venturini. Estos jóvenes artistas, de modalidades particulares muy acusadas, tienen a su haber una meritoria labor desarrollada a lo largo de varios años de intenso trabajo y de incansable vocación por el arte. Pedro Lobos, conocido por sus exposiciones de pintura y grabado, profesor auxiliar del Taller de Grabado de la Escuela de Artes Aplicadas, permaneció un año en Brasil estudiando las nuevas tendencias de la escuela de pintura brasileña moderna, y en íntimo contacto con el sobresaliente creador, Pinacari. De regreso a Chile, Lobos aprovechó sus experiencias a través de su más reciente producción.  
 El segundo de los artistas que integrarán la Exposición anunciada, Gabriel Bracho, pertenece al grupo de nuevos pintores venezolanos. Ha realizado Exposiciones en Venezuela, Bolivia y otros países. Enviado por el Gobierno de su país a Nueva York, permaneció allí algún tiempo siendo adquirido una de sus obras por el famoso Museo Watsson.  
 Finalmente, José Venturini se ha señalado como un personalísimo cultivador de un arte de profundo contenido social realizado con extraordinaria originalidad, y su obra empieza a ser justamente conocida y apreciada fuera de nuestro país.  
 El conjunto de obras que ofrecerán estos tres artistas integrarán una Exposición de alto interés por su diversidad y méritos, y con la cual se inaugurará la temporada de Exposiciones en la sala de Librería de Arte, en Huérfanos 757 (galería).

**NUEVOS DIRIGENTES DEL CLUB COQUIMBO**  
 Con bastante asistencia de socios se celebró la junta general del Club Coquimbo Atacama. Fue aprobada la Memoria, tributándose un voto de aplauso a los dirigentes.  
 Se procedió a la votación general para elegir once dirigentes, que el viernes próximo debe constituirse.  
 Obtuvieron las más altas votaciones, la señora Victoria Barrios de Alvarez, y los señores Enrique Solaga, Battistoni, Dr. Honorio Aguirre, Juan Armando González, Octavio Adriaola Cruz, Raúl Bravo, Alfredo Pinto Durán, Gerardo don Jacinto Ochoa Rios, David Perry Barnes, Gonzalo Peña y Lillo y Galvarino Moreno.  
 La elección de estos nuevos dirigentes del Club Coquimbo-Atacama, ha causado la más excelente impresión entre los socios, ya que todos ellos son distinguidas personalidades, que gozan de bien merecido prestigio y estimación entre sus compatriotas.  
 El nuevo directorio se constituirá el viernes próximo, a las 20 horas, presidiendo por el doctor don Honorio Aguirre, que fué reelegido.

**CIGARRILLO CAUSO UN GRAN INCENDIO AYER A MEDIODIA**  
 Una colilla de cigarrillo dejada sobre el techo de una cabaleta, causó ayer a las 12.55 horas un incendio de proporciones con 325 mil pesos de pérdidas, y tres casas que también quedaron afectadas.  
 El hecho ocurrió en la cabaleta de don Fortunato Palacios, ubicada en Lourdes 843, siendo protagonizada por su empleado Manuel Fagalán, quien subió al techo a hacer unas reparaciones sin fijarse en lo que hacía, provocando el incendio cuyos daños no fueron evaluados.  
 A pesar de que las bombas llegaron media hora después que se declaró el fuego, el fuego se propagó a Lourdes 849, domicilio de doña Genoveva Silva Morales, quemando el edificio que estaba avanzado en 120 mil pesos; Lourdes ocupada por una imprenta perteneciente a don César Pablaza, quien sufrió los perjuicios que ascienden a 200 mil pesos; y la casa ubicada en Lourdes 895, de don Manuel Acevedo González, con daños por cinco mil pesos.  
 Constituyeron la 8.a, 9.a, 10.a y 12.a Compañías de Bomberos.

- TELAS**
- TELAS floreadas para vestidos y tuser de seda. Ancho 90 centímetros. El metro ..... \$ 150.-
  - MONGOL listado, última moda para trajes de playa. Tela lavable. Ancho 90 cms. El metro ..... \$ 160.-
  - SEDA floreada americana, saldo de colores, ancho 1 metro. El metro .. \$ 190.-
  - MONGOL floreado, para vestidos. Clase muy fina. Ancho 90 centímetros. El metro ..... \$ 180.-
  - ESPUMILLA para vestidos. Dibujos de última moda. Gran surtido de colores. Ancho 90 centímetros. El metro... \$ 200.-
  - LANA nacional, ancho 140 centímetros. Veinte colores de última moda. El metro ..... \$ 89.-
- CALZONES**, modelo cuadro, en tejido fantasma. Surtidos de colores y medidas ..... \$ 25.-
- CALZONES** algodón y seda, buena calidad. Lindos colores ..... \$ 36.-
- CALZONES**, jersey de seda milanesa, en tallas 44/50 ..... \$ 59.-
- COMBINACION** enagua, jersey seda milanesa. Adornos de tul. Talla 44/50 ..... \$ 95.-
- CAMISON** en opal francés. Lindos dibujos. Variedad de modelos ..... \$ 350.-
- CAMISON** en jersey seda. Rica calidad. Lindos modelos... \$ 290.-
- MEDIAS**, seda artificial. Pie muy reforzado. de \$ 62, a ..... \$ 55.-
- MEDIAS NYLON**, malla 51, colores de moda, \$ 145, \$ 125, y ..... \$ 110.-
- BLUSAS IMPORTADAS**. Lindo surtido. Desde ..... \$ 290.-
- POLLERAS** en lana lisa y escocesa. Tallas 12 a 16, \$ 390, y ..... \$ 290.-
- VESTIDOS** dos piezas, importados. Género liso azul marino, talla 12 ... \$ 490.-
- VESTIDOS** en seda imprimé y lisa. Modelos varios para todas las tallas \$ 980.-

- BLUSAS Y BATAS**
- CHOMBAS Y CHALECOS**, en lana. Colores varios. Todos los tamaños... \$ 85.-
  - CHOMBAS rayadas**, media manga ..... \$ 98.-
  - CHOMBAS rayadas**, mangas largas ..... \$ 110.-
  - CHALECOS** abiertos y cerrados, tallas 48 a 52. Colores apropiados para señoras ..... \$ 170.-
  - FAJAS NYLON**, en malla y elástico recién llegadas. Tallas small, medium y large ..... \$ 490.-
  - CINTURONES** higiénicos, importados, con elástico ..... \$ 29.80

- MODAS SEÑORAS**
- TRAJES** sastré americanos, de lana ..... \$ 1.800.-
  - TRAJES** de lana, dos piezas, \$ 1.400, \$ 1.200, y ..... \$ 1.000.-
  - VESTIDOS** americanos en seda estampada ..... \$ 1.500.-
  - VESTIDOS** americanos, en seda en colores de moda, \$ 1.500, a ..... \$ 1.200.-
  - VESTIDOS** americanos, en seda, negros, \$ 1.500, a ..... \$ 1.200.-

- CORBATAS** seda. Lindos colores de fantasía. Desde ..... \$ 42.-
- PAÑUELOS** en tamaño grande. Variados colores, \$ 26, y ..... \$ 20.-
- CAMISAS** de popelina en colores de gran novedad, \$ 195, \$ 178, y ..... \$ 155.-
- CALZONCILLOS** imitación piel. Mucha duración. Todas las medidas... \$ 39.80
- POLLERAS** en colores de gran moda..... \$ 85.-
- PIJAMAS** de popelina estampada en diferentes dibujos .. \$ 268.-
- PALM BEACH**, tela importada, tallas 42 al 46 ..... \$ 750.-
- AMBOS** en casimir nacional, forrados en seda, muy buena clase, \$ 1,270, \$ 1,245, y ..... \$ 950.-
- AMBOS** en rica franela nacional, colores gris y beige, forrados en seda. Muy durables ..... \$ 1.150.-
- TERNOS**, casimir importado. Colores de fantasía. Forro de seda. Terminación de lujo. Materiales de primera ... \$ 1.200.-
- PANTALONES** en finísima franela nacional, colores beige, plomo, café y gris, \$ 450, y ..... \$ 345.-
- CHAQUETAS** blancas, en tuser norteamericano. Forro de seda, muy firmes ..... \$ 720.-

- CALZONCILLOS**, en piel blanca, para niños de 6 a 12 años, ..... \$ 25.-
- CALCETINES Y SOQUETES** para niños, de 2 a 6 años ..... \$ 9.80
- TROPICALES**, para niños, de 10 a 16 años, . \$ 89. De 2 a 8, ..... \$ 78.-
- POLLERAS** americanas rayadas, para niños de 4 a 8 años, \$ 125, y ..... \$ 98.-
- CAMISAS** para corbatas, en género liso verde, celeste y beige, para niños de 6 a 14 años ..... \$ 125.-
- CHAQUETAS** para niños, de 4 a 10 años, \$ 198, y ..... \$ 165.-
- CALZONES** delgados, en algodón, para bebés y niñas, de 1 a 5 años .... \$ 15.80
- CALZONES**, importados, en goma Lastex, ..... \$ 29.80
- CALZONES** importados en Nylon ..... \$ 49.80
- MAMELUCOS**, en género de algodón blanco, pierna corta, bien lavable, para niños de 2 a 5 años ... \$ 49.80
- PALETOCITOS**, para bebés, importados, media manga ... \$ 98.-
- CHALECOS** de lana, colores varios, para niñas de 5 a 12 años ..... \$ 89.-

- PAÑUELOS** importados, para señoras. Fina batista, \$ 17.80, y ..... \$ 14.80
- GUANTES** americanos de verano en blanco y negro ..... \$ 88.-
- GUANTES** en malla. Fabricación china, color azul ..... \$ 8.80
- CARTERAS** en cuero y gamusa. Preciosos colores. Desde ..... \$ 290.-
- POLVERAS y CIGARRERAS** americanas, muy finas, en cuero ... \$ 180.-
- POLVERAS** americanas, en diferentes colores ..... \$ 170.-
- CINTURONES** de última moda. Diferentes colores. Desde ..... \$ 39.80

Gran surtido en lapiceras Parker y Eversharp, Encendedores; Billeteras; Naipes de Nylon.

- CREAS ITALIANAS**
- CREA CRUDA**, ancho 82 centímetros, el metro ..... \$ 21.80
  - CREA CRUDA** para sábanas. Ancho 160 cms., el metro... \$ 77.80
  - CREA CRUDA** para sábanas, ancho 180 cms., el metro ... \$ 82.10
  - CREA DOWLAS** blanca. Ancho 176 cms., el metro ..... \$ 115.80
  - CREA LOS INFANTES** blanca. Ancho 180 cms., el metro .. \$ 165.40
  - CREA DE LOS REYES**, blanca, ancho 180 y 220 cms., \$ 163.40 el metro y ..... \$ 204.60
  - MADAPOLAN CONTE VERDE**. Ancho 120 centímetros. El metro ..... \$ 79.60

- GORRAS** de baño importadas, apropiadas para nadar, \$ 39.80; \$ 29.80, y. \$ 19.80
- TRAJES** de baño para niñas. De 12 a 14 años, \$ 98; de 7 a 10, \$ 89, y de 4 a 6 ..... \$ 78-
- PANTALONES** de baño para niños. De 12 a 14 años, \$ 68. De 6 a 10 años \$ 58.-
- PANTALONES** de baño en lana azul y otros de moda para caballeros... \$ 98.-
- TRAJES** de baño en felpa lisa y estampada. Tallas 32 a 36 ..... \$ 98.-
- PANTALONES** largos en lana azul, café y cuadros. Tallas 12 a 18, \$ 490, y ..... \$ 390.-

**PHILCO-TROPIC**  
 RADIO PARA ONDA CORTA Y LARGA;  
 CORRIENTE UNIVERSAL; 5 TUBOS;  
 MODELO 806.  
 FACILIDADES DE PAGO

**A LA VILLE DE NICE**  
 AHUMADA ESQ. HERFANOS

**AHORA TODO A SU ALCANCE**

REEMBOLSOS: Se despachan en el mismo día. — Casilla 2977.

# UN VASTO PLAN DE OBRAS ASEGURARA EL ABASTECIMIENTO DE AGUA EN SANTIAGO

## No habrá racionamiento en los meses de verano CONSTRUCCIONES QUE SE REALIZARAN

"No hay peligro de que el agua potable sea racionada en Santiago a comunas suburbanas, salvo que nuevamente — como en la primavera de 1941 — se rompiera el acueducto de la Laguna Negra, una de las principales fuentes de abastecimiento con que se cuenta en la actualidad".

Estas fueron las declaraciones formuladas a LA NACION por el regidor de la Municipalidad de Santiago don Veneciano Morales, quien es delegado municipal ante la Empresa de Agua Potable y ha asistido a todas las reuniones que se han celebrado tanto en la Intendencia de Santiago como en las oficinas de la Empresa, para estudiar el problema del abastecimiento de este elemento para la capital y sus comunas.

La Dirección de Hidráulica, agrega, debió haber entregado a principios de 1947 la Planta Las Vizcachas, situada a una distancia de veinte kilómetros de Santiago, y mediante el cual se aprovecharían las fuentes de agua turbias, que en la actualidad se pierden, y mejoraría la calidad del agua con que se abastece actualmente Santiago. Además, gracias a esta planta y sólo como ejemplo, se podría estabilizar las aguas del río Maipo, mientras se realizan las reparaciones del acueducto de la Laguna Negra, donde existe el peligro constante de nuevos accidentes, en el sector San Nicolás-Santiago.

Estas reparaciones permitirán, además, recuperar su capacidad de proyecto de 4 metros cúbicos por segundo, capacidad que hoy día se encuentra reducida en un treinta por ciento, debido tanto al mal proyecto de las cámaras de caídas como a la gran rugosidad adquirida por el deterioro de sus paredes, espesura intensificada en forma violenta por la gran cantidad de piedras y arena arrastradas dentro de él a causa del accidente de 1941.

El consumo actual de agua potable es de 420 mil metros cúbicos diarios aproximadamente, cantidad ésta que es repartida a la capital y comunas por el sistema de cañerías distribuidoras.

**CAPTACION ACTUAL**  
La cantidad de agua que puede captarse actualmente de la Laguna Negra, de acuerdo con el rendimiento de las fuentes de abastecimiento, no pasa de ser de dos metros cúbicos por segundo, que, sumados a los "drenes" (tubos captadores), de Vitacura y captación de La Reina (Quebrada de Ramón), alcanza a tres y medio metros cúbicos.

En el verano pasado, los consumos de la población llegaron a cinco metros cúbicos por segundo, o sea, hubo un déficit de uno y medio metro cúbico de agua, que tuvo que ser captado del río Maipo y tratado en la Planta de Las Vizcachas.

El año pasado, se constató que el trozo de acueducto entre Las Vizcachas y La Florida funcionó a presión, con un caudal no superior a cuatro metros cúbicos.

Las causas que originan el aumento del consumo de agua potable, se deben al aumento vegetativo de la población, al mejoramiento de los hábitos de vida; al desarrollo industrial de Santiago; a las extensivas de la red por colocación de matrices de mayores diámetros; a las urbanizaciones; a la falta de medición; y a derrocho de agua que se produce debido a las bajas tarifas. Desde el año 1945 a 1947, éstos aumentos de consumo tienen un valor medio de medio metro cúbico por año.

Los consumos de agua en el futuro se alzarán paulatinamente, llegando la cifra de 700.000 metros cúbicos por día como consumo medio total del Gran Santiago.

### OBRAS A REALIZARSE

Para remediar la falta de fuentes de abastecimiento de agua potable, el Departamento de Hidráulica de la Dirección General de Obras Públicas, ha estudiado las siguientes obras que se realizarán próximamente:

1.º) Ejecución de los "drenes" de Lo Castillo, punto que se encuentra situado a siete kilómetros de Vitacura, para captar un metro cúbico por segundo, con un valor aproximado de 30 millones de pesos.

2.º) Construcción del embalse del Río Yeso, que estará ubicado a más o menos ochenta kilómetros de la capital. Costará ciento cincuenta millones de pesos y tendrá como finalidad regularizar el Río Yeso, lo que permitirá a la Empresa de Agua Potable disponer de los caudales necesarios del Río Maipo en la Planta de Las Vizcachas.

Según los entendidos, la primera de estas obras se podrá realizar en dos años, y la segunda, por ser de largo aliento, no podrá comenzarse, sino hasta fines del año en curso.

Otras obras a realizarse y cuyos estudios se encuentran terminados, son el segundo acueducto Las Vizcachas-Santiago, cuyo costo se calcula en cincuenta millones de pesos; y la reparación del acueducto de la Laguna Negra, entre San Nico-

# SE RENOVARIA LA URGENCIA AL TRATADO COMERCIAL Y FINANCIERO CON ARGENTINA

Cinco acontecimientos de importancia preocuparán a los círculos gubernativos, parlamentarios y judiciales en los días de la presente semana. El primero de ellos lo constituye, sin duda, el Tratado Comercial con la Argentina, que sería estudiado por la Comisión de Hacienda de la Cámara de Diputados, el jueves próximo. Respecto de este problema se comenta que es muy posible que el Gobierno proceda a retirar la urgencia a ese tratado para el solo efecto de renovar su plazo reglamentario en la Cámara de Diputados.

# CONVENCION DE EDUCADORES MUSICALES SE INICIO AYER

Ante las autoridades educacionales, y lo más representativo de los educadores de música del país, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se inauguró ayer la Primera Convención de Educación Musical, que determinará el pensamiento de todos los profesores del ramo sobre los problemas pedagógicos que atañen a nuestra educación musical primaria, secundaria y universitaria.

El primer uso de la palabra, lo hizo Nora Pezo, Inspectora de Música Primaria; doña Brunilda Cárles, Inspectora de Educación Musical Secundaria; don Carlos Isamit, presidente de la Asociación de Educación Musical; y el decano de la Facultad de Bellas Artes de la Universidad de Chile, don Domingo Santa Cruz.

Durante toda la semana, a las 17.30 horas, habrá sesiones para tratar los diversos puntos del programa, clausurándose la Convención el domingo 11 a las 10.30, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile.

vacando a ella, por medio de un túnel de dos kilómetros de largo, las aguas provenientes de la hoya denominada El Encañado, y el Tranque del mismo nombre. Este último tiene por fin regularizar los sobrantes de agua de la captación de Ramonc Negro, y las filtraciones de los "ojos" de la Laguna Negra. Este tranque será un "Rockfill" y tendrá una capacidad de diez millones de metros cúbicos de agua. Su presupuesto está calculado en diez millones de pesos.

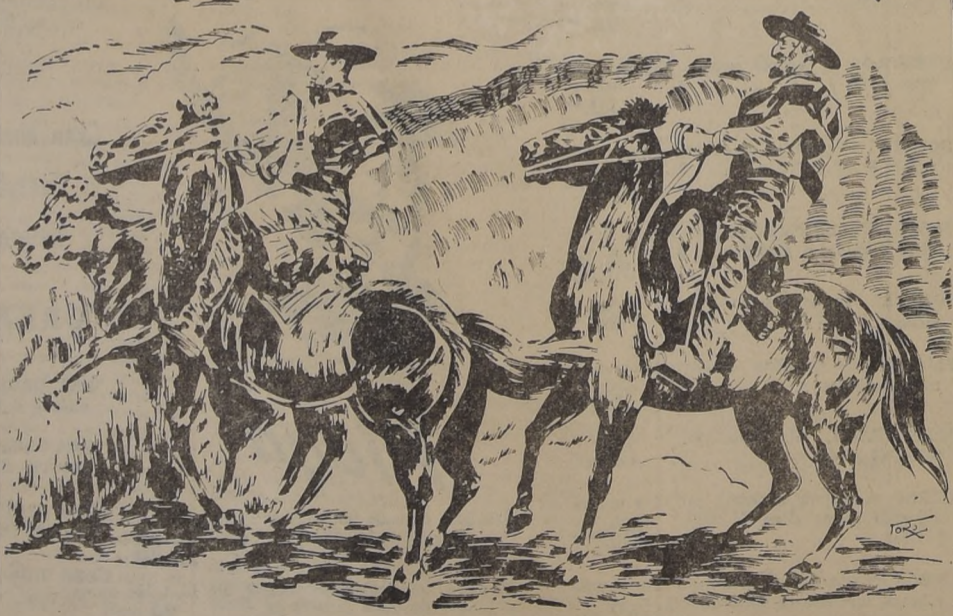
Todas estas obras que están proyectadas se encuentran situadas en los fauces de los primeros contrafuertes de la Cordillera de Los Andes.

**OTRAS OBRAS**  
En los planes de la Empresa de Agua Potable y del Departamento de Hidráulica figuran también la captación de aguas subterráneas del Río Mapocho en Lo Castillo y su conducción al barrio norte de Santiago, con un costo de treinta millones de pesos; la captación del Río Colorado, y su conducción a la hoya del Río Mapocho por medio de un túnel de 10 kilómetros a través de la Cordillera de Quempo, con un costo aproximado a cincuenta millones de pesos; y la Planta de Filtración de Las Condes, cuya capacidad será de ochenta metros cúbicos de agua por segundo. La captación de ella se hará en el Mapocho, sector de Las Condes, donde se tomarán tres metros cúbicos por segundo.

Estas aguas, puestas en la hoya del Río Mapocho, con una conducción adecuada, dejará disponible una gran cantidad de energía que será aprovechada por la Empresa Nacional de Electricidad para construir centrales hidroeléctricas que vendrán a aliviar las plantas existentes, con los beneficios consiguientes para la industria de la capital. Su presupuesto aproximado es de sesenta millones de pesos, y su construcción se hará en forma escalonada, a medida de las necesidades de la población.

Algunas de las obras que hemos enumerado se encuentran en trabajo desde 1946, y los fondos totales que se emplearán en ella alcanzan a la suma de cuatrocientos millones de pesos.

# CINCUENTENARIO DE PUENTE ALTO GRAN RODEO OFICIAL ORGANIZADO POR LA 1ª COMPAÑIA DE BOMBEROS DIAS 10-11-12 DE ENERO



## CHAMPION DE LOS CHAMPIONS

Con participación de los mejores corredores de Chile.

800 NOVILLOS — CONCURSO DE CUECAS — FONDAS

MOVILIZACION A LA PUERTA DE LA MEDIALUNA

### LIBROS a PLAZO

- SIN CUOTA INICIAL
- A SOLA FIRMA
- 10 MESES PLAZO

CONCEDEMOS CREDITOS A CLIENTES DEL INTERIOR

Todo lo que se lee en español.

### LIBRERIA APOLO

Paseo Matutino N.º 53 (Por Hidráulica), Teléfono 66727 - Casilla 3803 - Santiago

# LUSTRABOTAS DE OSORNO EN "LA NA"



Cincuenta y siete lustrabotas que se encuentran agrupados en la única organización existente en Chile, donde reciben educación y se les cuida, visitaron anoche a LA NACION, aprovechando la gira que realizan por las principales ciudades del país.

Formados militarmente y llevando al frente la Banda de Guerra, llegaron hasta nuestro diario, dirigidos por el cabo primero Carabineros, don Manuel Armando Oyarce Bahamondes. La edad de ellos fluctúa entre diez y quince años, son todos miembros de la So-

ciudad de Lustrabotas "Orden y Honor", y aprovecharon su estancia en la ciudad para recibir educación, la cual controla su trabajo, conducta, disciplina y les provee de uniformes.

La Sociedad fue fundada en 1945, formando su directorio los señores Carabineros de Osorno, y representantes de la Municipalidad y particulares.

# 16.742 INFRACCIONES DENUNCIADAS POR CARABINEROS EN 45 DIAS

## EFICIENTE LABOR DE VIGILANCIA EN TODA LA PROVINCIA

### OFICIO DEL DIRECTOR GENERAL DE CARABINEROS

abnegada en que el personal exige a los conductores el cumplimiento de las disposiciones reglamentarias, a fin de evitar accidentes y trastornos en la locomoción colectiva.

De estas denuncias, la mayor cantidad correspondió a exceso de pasajeros, infracción por la cual se sancionó a 1.490 choferes y cobradores, en el período comprendido entre el 15 de octubre y el 31 de diciembre de 1947. El manejo descuidado determinó la actuación de la policía en 1.289 casos.

**TEXTO DEL OFICIO DEL DIRECTOR DE CARABINEROS**  
Reproducimos a continuación el texto del oficio del General don Reynaldo Espinoza:

"Se ha impuesto esta Dirección General, primeramente por la versión de la prensa de ayer, del contenido de su oficio N.º 560, de 31 diciembre de 1947, que sólo ha recibido hoy, y que se refiere a la colaboración que presta el personal de Carabineros para el mejor cumplimiento de las disposiciones de tránsito público, emanadas de esta Dirección y de otras existentes con anterioridad.

Aun cuando esta Dirección está de acuerdo con el espíritu de bien público que fluye del oficio mencionado, no concuerda con algunas apreciaciones sobre el desempeño que ha tenido el personal a mis órdenes en el cumplimiento de su misión, en tal sentido, lo que desea puntualizar con miras a un mejor entendimiento y que redunde en un mejor servicio público.

En primer lugar, la creación de la Brigada Motorizada, por la cual esta Dirección expresa su complacencia, no tuvo su origen "en las instrucciones que esa Dirección dice haber transmitido", sino que fue creada por la Brigada y puesta en marcha bajo la sola iniciativa de Carabineros, mediante el aporte de las autoridades administrativas correspondientes.

Se expresa, también, en el mismo oficio, "que el personal de Carabineros encargado de controlar la circulación de los medios de transportes, efectúa su labor en forma incompleta, desatendiendo el control sobre velocidades, tanto urbanas como rurales, estado de los frenos, funcionamiento de las luces, frecuencia de partida de vehículos de locomoción colectiva, estacionamiento de vehículos en las esquinas, etcétera", para terminar diciendo "que el origen principal de los accidentes últimos, emana de esta incompleta actuación de Carabineros, imputación de por sí grave y errónea que acusa desconocimiento de la labor de Carabineros de parte de esa Dirección.

Para desvanecer lo anterior se acompaña la estadística de las infracciones denunciadas correspondientes a los mismos rubros que el señor Director estima que han sido dejadas al margen.

**EL SERVICIO DE MOTOCICLETAS**  
Expresa, a continuación, el señor Director, "que a su juicio, el servicio de motocicletas debe orientarse primordialmente a perseguir las infracciones de exceso de velocidad y otras de tránsito y no concretarse, como hasta ahora, sólo a la revisión de los documentos de los conductores de vehículos", y a continuación indica la conveniencia de establecer controles estratégicos y desconocidos de los conductores, en las arterias de mayor tránsito, tales como el camino a Los Cerrillos, Gran Avenida, Irarrázaval, etcétera, donde de a diario se burlean las disposiciones sobre velocidad. Precisamente, lo que el señor Director del Tránsito insinúa, es lo que Carabineros hace en su cotidiana labor, eso sí que bastante más ampliada, ya que en todos los caminos y avenidas principales ha establecido, no uno, sino que hasta tres o cuatro controles estratégicos y móviles, en donde se fiscaliza toda clase de infracciones, y no tan sólo la portación de documentos, como por



El Director General de Carabineros, don Reynaldo Espinoza, quien analiza, en una documentación y precisa comunicación enviada al Tránsito, la ardua labor que los Carabineros realizan en defensa de la seguridad, y la vida de la población, exigiendo energicamente el cumplimiento de las disposiciones que rigen la movilización colectiva.

un notorio desconocimiento de los hechos se expone en el oficio referido. A pesar de la apreciación hasta cierto punto desdenosa que se hace de la acción de revisar los documentos, ella es primordial, ya que es la única forma de impedir el manejo en estado de ebriedad, sin tener documentos, o transportar pasajeros sin el permiso correspondiente en los camiones que transitan por las vías rurales.

En lo que se refiere a las normas para el cumplimiento de las partes por accidentes que los Carabineros sorprenden, cabe señalar que existe un reglamento de documentación que indica claramente el procedimiento y se expresan los datos que deben obtener en los que, naturalmente, figura en primer lugar el nombre del infractor, su individualización y patente del vehículo que maneja.

Observa también esta Dirección que "el hecho de entregar a la publicidad globalmente las infracciones y sanciones que se aplican, no llena la finalidad que persigue esa Dirección y parece sólo estar destinada a satisfacer a la opinión pública".

En realidad, la publicación de la estadística de infracciones que esta Dirección General hace y continúa haciendo, en uso de sus atribuciones, tiene a orientar a la opinión pública sobre la labor que Carabineros desempeña en uno u otro sentido, a base de datos concretos señalar los males que afectan a la ciudadanía y considerando el efecto moralizador que esto envuelve al señalar las infracciones y sus sanciones más frecuentes.

Se refiere a continuación, en su oficio sobre la necesidad de que Carabineros controle los terminales de cada recorrido, para cerciorarse de las frecuencias de partida y que los conductores lleven sus documentos como así también establecer y denunciar la existencia de cantinas o establecimientos de expendio de alcohol, que puedan existir en los alrededores de dichos terminales. Estos controles se efectúan en establecimientos de inmediato al tomar conocimiento de la disposición de esa Dirección a pesar del recargo de servicio que ello significa, considerando la escasa dotación de personal. En cuanto a la denuncia de los es-

### LA CORTE TRATA HOY EL CASO DE P. NERUDA

La Corte Suprema de Justicia continúa considerando en su reunión de hoy el caso del desafiado del senador comunista, señor Pablo Neruda, esperándose que adopte una resolución definitiva.

abastecimientos de alcohol, que esa Dirección que se legal para hacer ley correspondiente a la infracción de tránsito que el señor Director a cargo de ese formulado considerable suma todo el año 1947 global de 64.6 las denuncias. Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

**LOS ABUSOS**  
Otros puntos de comunicación tales como el de boca, acción de vehículos animal en horas de la noche, en los lugares rojos en la zona de los vehículos que el Tránsito han de hacer más Carabineros p/r y denuncia el hecho de que el Tránsito ha de ser el señor Director a cargo de ese formulado considerable suma todo el año 1947 global de 64.6 las denuncias.

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

Se ha efectuado el Bural de San Fernando de la provincia de Valparaíso, se ha tenido en cuenta la modificación de Alcohólicos en

**BANQUETE EN EL HOTEL CARRERA.-**



Asistentes al banquete que tuvo lugar el sábado 3 en honor del señor Director del Instituto Chileno-Británico de Cultura y señora de Ellis, que se llevó a cabo en el salón de honor del Hotel "Carrera", y con el cual sus alumnos y relaciones sociales los despidieron de Chile y les desearon éxito en su próximo viaje a Inglaterra.

**MATRIMONIOS.**— Recientemente se ha efectuado el matrimonio de la señorita Graciela Kurt Fonseca con el señor Eduardo Wenzel Scheibling. Fueron padrinos don Alberto Kurt Echenique y señora María del Pilar F. de Kurt, don Juan Moreno Soule y señora Selma Sch. de Wenzel. Ha quedado concertado el matrimonio de la señorita Mariana Bahamonde Arrau con el señor Patricio Pinto Stevenson. Hicieron la visita de estilo la señora Elena Stevenson de Pinto y el señor Jorge Pinto Stevenson. Se efectuó privadamente en Viña del Mar, el matrimonio de la señorita María Cecilia Maldonado Paredes con el teniente de Caballeros señor Manuel Peralta Vallejos.

**Estrenos en sociedad.**

En las diversas reuniones sociales que se han realizado en Viña del Mar, con motivo del advenimiento de un Año Nuevo, hicieron su presentación en sociedad las siguientes señoritas: — María Inés Allende, María Isabel Camus, Isabel Fischer, Anke Haring, Edith Quintana Villar, Hilda Pons, Mariana Murasso, Eileen Gilmore Dewar, María Eliana del Rio, Nadine Combes, Anne Marie Fontaine, Elisabeth Marshall, Teresa Adriasola, Gloria Paulsen, María Eugenia Melino, Mónica Alvarez Espina, Rosa Novión Aguirre, Marie Yvonne Le Dantec Toro, Elena Carrera Basquian, Patricia Vicuña Cristi, Sylvia Schlappacasse Macchiavello, Lillian Rojas Jeanneret, Gabry Arce Souza, Doris Fellmann

Ximena de la Fuente, Carmen Villalobos Garnham, Sonia Paravic Valdivia, Ana María Valenzuela Vial, María Pia Plaza Gallimberti, Nora Espinosa Mattiuzzi, Olivia Ledesma Barlow, Raquel Toledo Escobar y María Inés Ortiz Bolocco.

**A LA SERENA SE DIRIGIO AYER EL CARDENAL CARO**

Su Eminencia el Cardenal Arzobispo, don José María Caro, se dirigió en la mañana de ayer a La Serena, con el objeto de asistir a la semana de Asesores de la Acción Católica, que se iniciará hoy en esa ciudad. El Jefe de la Iglesia hará el viaje en tren y regresará en el curso de la semana por vía aérea.

**ENFERMO.**— En la Clínica del Hospital de San Vicente, ha sido operada la señora Josefa Carrasco de Banderas. Su estado es satisfactorio. —Enfermo se encuentra don Juan Undurraga Fernández. —Se encuentra enfermo a consecuencia de un accidente el señor Javier Errázuriz Huneus. —Sigue mejor la señorita Marta Donoso de Cruz.

**NACIMIENTO**— Ha nacido en la Clínica Alemana, una hija de don Mario Vergara Cienfuegos y de la señora Raquel Correa de Vergara.

**DOLORES Mejoral RESFRIADOS**

**MATERNIDAD "LUISA KAPLAN"**  
ARTURO PRAT N.º 139  
TELEFONO: 83128  
SERVICIO MEDICO PERMANENTE

**SASTRERIA SEWELL**  
ESMERALDA 889 CASI ESQUINA 21 de MAYO  
Ofrece novedades exclusivas en ternos y abrigos sobre medida y de media confección, a precios muy convenientes.  
SE RECIBEN HECHURAS CON FORRO DE SEDA A \$ 600.—  
**10 MESES PLAZO**

**QUE NOVIOS MAS FELICES!!**  
Porque ellos y su padrinos arrendaron su elegante tenid en CASA UTIL. Casa que les ofrece las más elegantes telas para bañes cortajes especiales y Reinas de Primavera. Especialidad en trajes de Prima ra Comunión. Disfraces, lora a servicio, alfombras, cortinas, etc.  
**CASA UTIL**  
SAN ISIDRO 618 FONO: 74726

**AHORA hechos en Chile!**  
**NEUMATICOS B. F. Goodrich**

**MEDIDAS EN NEUMATICOS Y CAMARA**

5 50x17	6- telas
5 25/5 50x18	6- telas
5 25/5 50x19	6- telas
4 75/5 00x20	6- telas
* 6 50x15	6- telas
6 00x16	6- telas
6 50x16	6- telas
7 00x15	6- telas
7 00x16	6- telas
7 00x20/32x16'	12- telas
7 50x20/34x7	12- telas
8 25x20	10- telas
8 25x20	10- telas
* 9 00x20	10- telas

\* indica Venta Libre  
También disponemos de otras medidas \* de neumáticos para Tractores.  
DISTRIBUIDORES GENERALES PARA CHILE  
**HERMAN HNOS. CIA. LTDA.**

Salva el Presupuesto de muchos Hogares

**LIQUIDACION GATH & CHAVES**

**Estupendas Rebajas de Precios**

**Examine estas OFERTAS!!**

**SEÑORAS**

SELETO SURTIDO de Pecheras de crepe georgette en colores rosa, celeste barquilla, blanco o negro \$ 98.  
GRAN VARIEDAD de tiras bordadas de procedencia Suiza. El metro \$ 49 y \$ 39.

FINA MEDIA de seda Bamberg talón americano, en colores de moda \$ 39.80  
PORTA LIGAS de buen coantil liso de gran comodidad. Medidas 60 al \$ 59.

SHORTS de lino tela de algodón modelo americano, indicado para sport o playa en colores burdeos, beige, azulino, verde, petróleo y blancos, modelo para señoritas. Talles 32 al 40 \$ 125.

**CABALLEROS**

AMBO de franeta pura lana con 1/2 forro, modelo derecho, desde \$ 579.  
AMBO de casimir fantasia con 1/2 forro modelo derecho, desde \$ 698.

SLACKS moderna y práctica prenda para Sport y reuniones al aire libre, de tela de lana fantasia, en gustos espigados o dibujos adecuados en coloridos elegantes. Medidas 3 1/2 al 10 \$ 398.

CREMA de afeitador Willams \$ 16.80  
PIJAMAS de tela nacional listadas a rayas anchas estilo de moda, en fondo de color azul, perla y beige. Medidas 8 y 9 \$ 198 y 4 al 7 \$ 188.

**NIÑOS**

NOVEDOSO VESTIDITO de algodón escocés con valados en el delantero y bolsillos. Para niñas de 7 a 10 años \$ 75.  
ORIGINAL VESTIDO de tela escocesa con adornos de piqué y botones en colores vivos. Para niñas de 12 a 14 años \$ 88.

PRACTICO TRAJE Holandés de buen brin de algodón, modelo de 1/2 manga, colores celeste oro y blanco. Edades 4 a 7 años \$ 72 y de 2 a 3 años \$ 59.  
PANTALON con tirantes, de buen tussor de algodón Brasil, a cuadros, tonos azulado beige y arena. Edades 2 a 7 años \$ 80.

CAMISAS cuello fijo y puños simples, confeccionadas de buen céfiro de algodón, modelo amplio, fantasia a rayas, tonos azul, beige, burdeos y verde, además en colores lisos beige, gris y en blanco. Medidas del 34 al 37 \$ 99, del 31 al 33 \$ 89 y del 27 al 30 \$ 82.

**HOGAR**

BATERIA para cocina, compuesta de 7 piezas, en aluminio de 1.a calidad, 4 cacerolas, 1 asadera, 1 tetera y sartén. El juego \$ 558.  
JUEGO de 4 cacerolas con asas en fierro enlazado azul de 1.a calidad, compuesto de los siguientes tamaños 22, 20, 18 y 16 cms. El juego \$ 238.

MALLA color crema, de tejido retorcido muy durable para cortinas y visillos. Ancho 90 cms. El metro \$ 2980.  
MARQUISSET de excelente tejido calado de mucha duracion por su torsión indemallable, el artículo que se adapta ventajosamente para cortinas y visillos. Ancho 180 cms. El metro \$ 105.

JUEGO CUBIERTOS de alpaca plateada Inglesa Sheffield, cuchillos acero inoxidable mango marfilino, 72 piezas \$ 5.495  
JUEGO COPAS de medio cristal estriado, compuesto de 60 piezas \$ 550.  
FELPUDOS de fibra color natural, artículo de mucha duracion. Medidas 35 x 60 cms. c/u. \$ 49.

... y como estas hay muchas en los distintos departamentos

Pedidos Contra Reembolso a Casilla 75 D Santiago



### ACTA DE COOPERACION MILITAR INTERAMERICANA DISCUTIRIA EN BREVE EL CONGRESO DE EE. UU.

Uniformidad de los armamentos en todo el continente para defensa de América

WASHINGTON, 4. (U. P.).— Los círculos parlamentarios creen que la propuesta de cooperación militar interamericana será discutida en el período de sesiones que comienza el martes, el "Acta de cooperación militar interamericana" pero rehusaron predecir cuándo se discutirá dicha legislación en el Senado, ya que se cree que en el Senado no se considerará este organismo antes de terminarse los trabajos con el Plan Marshall, lo que se estima será en febrero, lo que se estima será en febrero, lo que se estima será en febrero.

El Acta de Cooperación Militar interamericana, que tiene por objeto facilitar la uniformidad de los armamentos en todo el continente, para proporcionar armas a otras naciones que deseen adoptarlas, y permitir el intercambio de personal y de la mano de obra de las naciones que se adiestren en el uso de ellas.

El Comité de Relaciones Exteriores de la Cámara aprobó el martes el proyecto de ley que autoriza al presidente de EE. UU. para proporcionar armas a otras naciones que deseen adoptarlas, y permitir el intercambio de personal y de la mano de obra de las naciones que se adiestren en el uso de ellas.

El proyecto de ley que autoriza al presidente de EE. UU. para proporcionar armas a otras naciones que deseen adoptarlas, y permitir el intercambio de personal y de la mano de obra de las naciones que se adiestren en el uso de ellas.

El proyecto de ley que autoriza al presidente de EE. UU. para proporcionar armas a otras naciones que deseen adoptarlas, y permitir el intercambio de personal y de la mano de obra de las naciones que se adiestren en el uso de ellas.

### TRAYECTORIA DEL TRATADO

Dicho proyecto de ley viene siendo considerado desde el 6 de marzo de 1946, fecha en que el Presidente Truman lo propuso por primera vez.

En aquella época el Partido Demócrata contaba con mayoría en el Congreso y el acta fue aprobada por el Comité de Relaciones Exteriores. Sin embargo, el Congreso se declaró en receso ese año.

Después de haberse celebrado elecciones en junio y julio, el acta fue reintroducida en el Congreso el 23 de mayo del año pasado, cuando Truman envió al Congreso otro proyecto de ley idéntico al original y una vez más se sometió a la consideración del Comité de Relaciones Exteriores.

El acta fue aprobada por el Comité de Relaciones Exteriores en junio y julio, el acta fue reintroducida en el Congreso el 23 de mayo del año pasado, cuando Truman envió al Congreso otro proyecto de ley idéntico al original y una vez más se sometió a la consideración del Comité de Relaciones Exteriores.

El acta fue aprobada por el Comité de Relaciones Exteriores en junio y julio, el acta fue reintroducida en el Congreso el 23 de mayo del año pasado, cuando Truman envió al Congreso otro proyecto de ley idéntico al original y una vez más se sometió a la consideración del Comité de Relaciones Exteriores.

El acta fue aprobada por el Comité de Relaciones Exteriores en junio y julio, el acta fue reintroducida en el Congreso el 23 de mayo del año pasado, cuando Truman envió al Congreso otro proyecto de ley idéntico al original y una vez más se sometió a la consideración del Comité de Relaciones Exteriores.

### Predicen en Nueva York que continuará extendiéndose el espiral de inflación

POR A. PELLERANO, ESPECIAL PARA "LA NACION"

NUEVA YORK, 4. (UP).— El año 1948, en opinión de los observadores de los mercados locales, no ha traído nada consigo que haga sospechar, no ya una disminución de los precios, sino que ni siquiera la estabilización de los mismos.

En otras palabras, predicen que el espiral de la inflación continuará extendiéndose.

El año 1947 vio, por ejemplo, doblarse el precio del maíz y subir en un cincuenta por ciento el precio del trigo. El índice de los productos alimenticios básicos rompió todas las marcas establecidas previamente; los precios de los materiales de construcción subieron un 33 por ciento en los últimos doce meses, y así sucesivamente.

Pues bien, con todo y eso, las perspectivas no son halagadoras. Se da por seguro que en 1948 escasearán más que en 1947 los productos básicos, especialmente los cereales para la elaboración del pan y las reses de matadero.

Europa seguirá dependiendo de Estados Unidos para llevar a las despensas de sus pueblos deprimidos por la guerra, el mendrugo de pan que se llevan a la boca, y si el poder adquisitivo del pueblo de Estados Unidos se mantiene sólo al mismo nivel que el año pasado, nada impedirá que las cuentas de los almacenes de víveres sigan creciendo en su equivalente en dólares.

No obstante, hay un sector limitado que opina que 1948 "puede ser muy bien" el año en que la inflación llegue "al punto de la quiebra" basándose en estos factores: la cantidad de personas empleadas y los precios de los materiales de construcción, factor que pocos consideran, pero que influye de manera determinante en la situación general de los precios.

En otros aspectos, la semana produjo los siguientes hechos:

### BOMBARDEO DEL URANIO EN EL CICLOTRON PUEDE CONVERTIRLO INCLUSO EN ORO, HIERRO Y PLOMO

LOS ANGELES, 4. (U. P.).— Un hombre de ciencia reveló que el uranio puede ser convertido en setenta diversos elementos, incluso oro, hierro y plomo, mediante el bombardeo por el ciclotrón.

Esta revelación fué hecha en una reunión de la Sociedad Norteamericana de Física, por el doctor Glen T. Seaborg, químico de la Universidad de California y codescubridor del plutonio. Otro hombre de ciencia de la Universidad de California, que realiza experimentos para hallar la cura a los males producidos por las radiaciones atómicas, anunció que los materiales radioactivos, resultado de los bombardeos atómicos, se depositan principalmente alrededor de la médula de los huesos.

El doctor Seaborg dijo que podía crear más de las dos terceras partes de los elementos conocidos, mediante el bombardeo de uranio, por partículas de otros átomos con energía de 400 millones de voltios electrónicos. Con fuerzas inferiores, dijo, el uranio sólo se divide en dos o tres elementos.

El doctor Joseph G. Hamilton, profesor de física médica, exhibió fotografías que demuestran como se distribuye de radioactividad en los huesos. Dijo que descubrió que los materiales radioactivos se depositan principalmente en ligeros capas cerca de las cavidades óseas, donde se halla la médula. Está donde se elaboran las células, la sangre es muy sensible a la radiación y su bombardeo con partículas radioactivas puede impedir la elaboración de la sangre. También notó depósitos de substancias radioactivas en el hígado.

### No hay medicamentos corrientes en Moscú

MOSCU, 4. (U. P.).— La doctora Tanya Heldina, a cargo del servicio de ambulancias de Moscú, se quejó en una carta abierta, dirigida a los Ministros de Salud Pública e Industria Médica, que no es posible hallar ciertas medicinas y esenciales en las farmacias de la capital.

"La labor actual de la industria médica no puede satisfacer ni a los doctores soviéticos ni a la república soviética", dice la doctora en una carta publicada en el periódico sindical Trud. Añade que hay escasez de drogas, sulfá pericilina, glucosa, yodo, vaselina, estricnina, cloruro de calcio, etc. etc. También dijo que hay muy pocas botellas para agua caliente y las que se encuentran se rompen fácilmente.

Las autoridades policiales dicen que había 12 niños en el trineo, el que era arrastrado por tractor, y que dos de ellos resultaron heridos y fueron conducidos a un hospital cercano.

NUEVA YORK, 4. (U. P.).— Mil obreros del puerto, encargados de la descarga de petróleo y de los lanchones de remolque, se obtiene en la entrevista el apazamiento de la huelga por una semana, lo que asegura suministros de petróleo a la ciudad, durante ese período.

Las existencias mínimas han disminuido considerablemente, a causa de las nevadas recientes que cortaron las carreteras durante una semana.

WASHINGTON, 4. (U. P.).— El observatorio meteorológico facilitó un comunicado especial en el que expresa que en la zona suroeste del estado de Nueva York, Nueva Jersey y Delaware, se espera "una caída de nieve entre moderada y copiosa", y que esta noche y mañana lunes, la nieve alcanzará una altura de siete centímetros.

### Informaciones breves del exterior

LONDRES, 4. (U. P.).— La publicación dominical "The People", informa que Gran Bretaña, dentro de poco, va a proponer a Estados Unidos, que una fuerza mixta angloamericana se establezca en las fronteras de Grecia, para impedir la infiltración comunista a ese país.

Un despacho que no menciona su lugar de procedencia, dice que el Secretario de Relaciones Exteriores Ernest Bevin, estudiará el traslado de tropas británicas desde Palestina a Grecia, para proteger esa fuerza fronteriza.

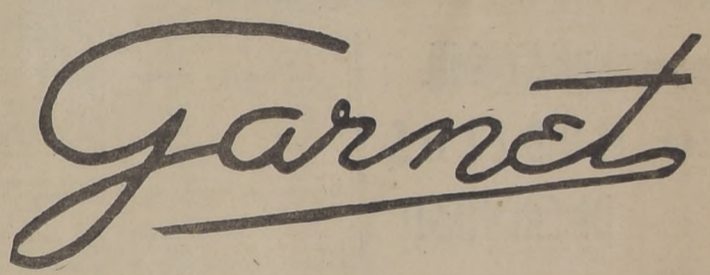
ARCHIBALD (Ohio), 4. (U. P.).— Diez niños que se deslizaban alegremente en un trineo, fueron arrollados y muertos instantáneamente por un tren de pasajeros en un paso a nivel ubicado a menos de dos kilómetros de esta ciudad.

Las autoridades policiales dicen que había 12 niños en el trineo, el que era arrastrado por tractor, y que dos de ellos resultaron heridos y fueron conducidos a un hospital cercano.

NUEVA YORK, 4. (U. P.).— Mil obreros del puerto, encargados de la descarga de petróleo y de los lanchones de remolque, se obtiene en la entrevista el apazamiento de la huelga por una semana, lo que asegura suministros de petróleo a la ciudad, durante ese período.

Las existencias mínimas han disminuido considerablemente, a causa de las nevadas recientes que cortaron las carreteras durante una semana.

WASHINGTON, 4. (U. P.).— El observatorio meteorológico facilitó un comunicado especial en el que expresa que en la zona suroeste del estado de Nueva York, Nueva Jersey y Delaware, se espera "una caída de nieve entre moderada y copiosa", y que esta noche y mañana lunes, la nieve alcanzará una altura de siete centímetros.



DESDE HOY LUNES

PRESENTA LA MEJOR OFERTA DE 1948

SEDAS — FANTASIAS FRANCESAS, SUIZAS Y NORTEAMERICANAS.

\$ 250.- \$ 220.- Y \$ 198.- METRO

NOVIAS  
EL MEJOR SURTIDO EN SEDAS  
PARA ROPA INTERIOR.  
SEDA BEMBERG  
\$ 198.- METRO

GRAN SURTIDO DE FRANELAS Y  
CASIMIRES IMPORTADOS.  
\$ 462.- \$ 504.- EL MT.  
PRECIOS OFICIALES

20 COLORES, RAYON NORTEAMERICANO A \$ 250.— EL METRO.

VENTAS AL CONTADO

HUERFANOS 945

ESQUINA PASAJE MATTE

### ALPARGATAS!!

BONITAS, ELEGANTES!!  
PARA  
LAS DAMAS Y SEÑORITAS  
MAS EXIGENTES

Di..Si...  
Elpargata Vasca

CON TACO Y SIN TACO  
DESDE EL N.º 24 AL 49, PARA NIÑOS, SEÑORAS Y CABALLEROS.

DESDE \$ 32.— EL PAR.

EN SUELA MUY GRUESA  
SAN ANTONIO 425.  
SAN ANTONIO 439.  
SAN ANTONIO 447.  
HUERFANOS 840.  
ROSAS 1028.  
SAN DIEGO 2002.  
HUERFANOS 830,  
GALERIA IMPERIO.

¡¡VAYA USTED!!



SEARA CONSTRUIDO EN ANTOFAGASTA UN GRAN HOTEL QUE COSTARA 40 MILLONES

DECISIVA INTERVENCION DE S. E. Obra monumental

ANTOFAGASTA 4.— Esta ciudad contará con un monumental hotel de turismo, cuyo costo será de cuarenta millones de pesos, gracias a la intervención personal y directa de S. E. el presidente de la República.

Así lo informó exclusivamente al corresponsal de LA NACION, el presidente de la Cámara de Comercio de Antofagasta, señor Oscar Riesle, quien regresó de la ciudad de Antofagasta, donde llevó a cabo una gira de inspección para tratar sobre la solución de importantes problemas de interés regional, uno de los cuales es el estudio para el fomento del turismo.

El señor Riesle agregó: "Verdaderamente impresionado por el trabajo que el Primer Mandatario ha hecho para solucionar este problema. Gracias a su interés magnífico y patriótico se lograron reunir las voluntades y contar con la valiosa cooperación de las compañías Chile Exploration, Lautaro Nitrate and Anglo Chileana, las cuales aportaron de inmediato las sumas necesarias para financiar la construcción de este mayor parte de la obra. El resto será aportado por el comercio y el Gobierno. Virtualmente ya están completados los 40 millones que se necesitan para levantar este monumental hotel, que será uno de los más modernos de Chile."

El Hotel contará con trescientas habitaciones, que estarán dotadas de todo confort, y tendrán vista al mar, frente a la Playa Colón, para lo cual será necesario abrir una calle.

Durante la interesante entrevista, el señor Riesle destacó la participación, en las gestiones realizadas en Santiago, del diputado don Carlos Souper.— (ARANDA, corresponsal).

ALUMNO DE "SAN PEDRO NOLASCO" SE AHOGO EN EL TRANQUE: "EL PERAL"

SAN SEBASTIAN 4.— Cartagena.— Después de permanecer en el fondo del tranque del fondo "El Peral", desde el 31 del mes pasado, sólo hoy pudo ser extraído el cadáver del joven Leoncio Enrique Bossi Valdebenito, alumno de 2.º año del Colegio de San Pedro Nolasco de Santiago.

Sus restos serán llevados hoy a Santiago. Hijo de don Emilio Bossi, y de la distinguida dama doña Estela Valdebenito de Bossi, el niño era un alumno distinguido y muy apreciado. En opinión de obreros que han

trabajado en ese tranque, es que a consecuencia de un cambalache se hundió en el fango que se acumula en gran cantidad en el fondo. Saló acompañado por sus tres hermanos y un amigo a cazar el tranque que tiene profundidades de 8 a 15 metros, muy cerca de la orilla.

Al lanzarse al agua, según afirman los testigos, desapareció de inmediato. Los buzos lo sacaron completamente cubierto de verbas. El tranque se halla a considerable distancia de este balneario y no es la primera vez que en sus aguas profundas ocurren desgracias como la que relata y que enluta a la una distinguida familia de esta zona.— Amalia Lillo de Quintana (corresponsal).

Los aficionados quisieron ver actuar ayer a varios de los inscritos en el Derby de 1948 y vieron coronadas sus aspiraciones al ver ganar al campeón al gallo por Marchant, alcanzó al gallo cuando ya dos oponentes a la gran corona del turf chileno, a El Gaucho y Polo Sur.

EL GAUCHO, FACIL. Antes de correrse el clásico, se disputó una prueba sobre 1.600 metros, que reunió a cuatro competidores: Rey de Francia y Afarrar, en corral, y El Gaucho y El Hometano. Rey de Francia se cortó, desde "el vamo", varios cuerpos adelante, seguido por El Gaucho, que sólo entró a perseguir al puntero cuando ya se encontraba en tierra derecha. Bien dirigido por Marchant, alcanzó al torcido y luego lo superó, para llegar a la sentencia con medio cuerpo de sur.

"POLO SUR" EN EL CLASICO. La simpatía que ha logrado conquistar "Polo Sur", quedó en evidencia al subirse las plazas de las cotizaciones, para los competidores del clásico "Juan S. Jackson", pues totalizó 20.169 ganadores sobre un total de 36.184. Le siguió "Campana" con 4.300 boletos.

ESPECTACULOS DE HOY. AVENIDA (5184).— Continuación: El cofre del pirata y Pasión de los fuertes. COLON (2948).— Tres funciones: Mi querida Ruth. CONDELL (2627).— Continuación: El verdugo y Soñando despierto. IMPERIO (4567).— Tres funciones: El cuento de Scherezada y Déjame quererte. METRO (2111).— Tres funciones: Mar de hierba. MUNICIPAL VIRA (81739).— Tres funciones: El proscrito. OLIMPO, VIRA (81380).— Tres funciones: Strauss, Vals Inmortal. ORIENTE, VIRA (85679).— Tres funciones: Los hijos de don Venancio y La mujer legítima. REAL (2640).— Tres funciones: Lágrimas de sangre. RIVOLI (2268).— Continuación: Madreselva y Déjame quererte. REX, VIRA (85050).— Tres funciones: Del cielo bajó una estrella. RIALTO, VIRA (81908).— Tres funciones: Ella me quería. VALPARAISO (5522).— Tres funciones: El proscrito. VERDE (4654).— Tres funciones: La mujer que quiere a doña Victoria (3778).— Tres funciones: Cita de Alejandro Flores. NOTA.— Los números entre paréntesis corresponden al del teléfono de cada teatro.



ANTOFAGASTA, expresión latente del progreso hortivo, agregará un nuevo puntal a su crecimiento incrementando las "exportaciones invisibles" que promueve el turismo.

CONSTITUCION POSEE UN ESPLÉNDIDO ESTADIO, QUE MUERE EN EL ABANDONO

CONSTITUCION.— Este bello estadio posee uno de los recintos más extensos y pintorescos del sur, sin embargo, el visitante advierte, que es una obra muerta que duerme en el más completo abandono, en cuyas canchas y pistas de fútbol se encuentran...

trabajado en ese tranque, es que a consecuencia de un cambalache se hundió en el fango que se acumula en gran cantidad en el fondo. Saló acompañado por sus tres hermanos y un amigo a cazar el tranque que tiene profundidades de 8 a 15 metros, muy cerca de la orilla. Al lanzarse al agua, según afirman los testigos, desapareció de inmediato. Los buzos lo sacaron completamente cubierto de verbas.

El tranque se halla a considerable distancia de este balneario y no es la primera vez que en sus aguas profundas ocurren desgracias como la que relata y que enluta a la una distinguida familia de esta zona.— Amalia Lillo de Quintana (corresponsal).

todos los deportes crece la maleza. El viento y la lluvia destruyen los prados en el interior, y no hay una mano generosa que defienda este rincón rodeado de exuberantes bellezas naturales. En su turno, el cerro Mutrun le sirve de marco maravilloso, característica única que presenta este campo deportivo y que no tiene ningún otro en el país.

Los juegos infantiles ofrecen un aspecto de desolación y de abandono. Las instalaciones de los columpios, balancines, toboganes, están destruidas y en algunas la madera se ha podrido. La Municipalidad, propietaria del estadio, debe preocuparse de su recuperación para el deporte. La juventud del Maule es entusiasta por la cultura física, y lo revelan sus numerosos clubes. Es imprescindible que las autoridades adopten las medidas tendientes a hacer de este campo deportivo que ofrece, como decimos, perspectivas excepcionales, para ser uno de los mejores de la región, un verdadero exponente del progreso local.— (LABRA, Enviado especial).

La Municipalidad, propietaria del estadio, debe preocuparse de su recuperación para el deporte. La juventud del Maule es entusiasta por la cultura física, y lo revelan sus numerosos clubes. Es imprescindible que las autoridades adopten las medidas tendientes a hacer de este campo deportivo que ofrece, como decimos, perspectivas excepcionales, para ser uno de los mejores de la región, un verdadero exponente del progreso local.— (LABRA, Enviado especial).

EXPOSICION GANADERA DE COYHAIQUE

COYHAIQUE 4.— El Comité de la Octava Exposición Ganadera de Coyhaique sigue trabajando tesoneramente en la preparación de la Octava Exposición Ganadera que se llevará a efecto en esta ciudad los días 23, 24 y 25 del mes en curso. Se han reafianzado completamente los corrales para los animales y efectuado importantes arreglos en el Casino, al que tendrá capacidad para 500 personas. En este local se efectuará el banquete oficial. Los stands para exponer maquinaria y productos tienen a su vez capacidad para 30 expositores.

AGUA POTABLE.— El problema del agua potable en esta ciudad se torna cada día más grave, y se hace necesario que se le dé una rápida solución. El agua que se da a la población no alcanza a satisfacer sus inmediatas necesidades y los vecinos, en muchos casos, deben recurrir al agua de las acequias, con el consiguiente peligro de contaminación, especialmente de tifus. LLEGO BENICINA.— Después de dos y medio meses de espera, llegó a este pueblo una importante partida de benicina que ha sido jubilosamente recibida. En que se encontraban paralizados casi todos los vehículos, especialmente los camiones por falta de este combustible.— (LOPEZ, corresponsal).

EL LICEO DE PARRAL TODAVIA FUNCIONA EN UNA BARRACA CONSTRUIDA PARA EL TERREMOTO

PARRAL.— La ciudad muere un intenso movimiento comercial que especialmente se hace visible los sábados en la tarde con la llegada de los campesinos que terminada su jornada de trabajo inundan las tiendas, almacenes mercaderías, e establecimientos de ropa hecha, en la búsqueda de artículos de vestir, alimentos, etc. El domingo en la mañana, el mercado de Parral tiene la particularidad característica al principal centro de ventas de productos de la región. Abundante y están baratas las frutas y verduras pero escasean los artículos "importados", o sea el café, té, azúcar, etc. La ciudad aún no se recupera de los efectos del terremoto de 1939. Aunque se han construido numerosos edificios, aún queda mucho por hacer. Pueblo tranquilo, gran centro agrícola, carece de industrias, sus habitantes son progresistas y dinámicos, pero los recursos propios no son suficientes para satisfacer las necesidades locales. Todavía existen numerosos padrones de emergencia, que construidos de material ligero han prestado útiles servicios, pero que día a día, se deterioran y disminuyen en eficiencia. Ejemplo típico, es el local del Liceo que funciona en una barraca cuyo estado de conservación es pésimo. Carece de laboratorios bibliotecas. También faltan bancos, pi-

numerosas escuelas primarias carecen de local apropiado zarrones, etc. Se nota el abandono en que yace el primer establecimiento de enseñanza secundaria de la ciudad. Lo mismo se podría afirmar del local de la Escuela Superior, y de todos los locales de escuelas primarias, donde el pasado invierno, alumnos y profesores debieron luchar más intensamente contra el frío y las goteras que contra el analfabetismo y la ignorancia. Por otra parte, los locales que después del terremoto fueron simplemente reparados, también exigen su modernización y reparación. Así, el Hospital municipal aún las grietas del mismo. Igual ocurre con el local de la Policlínica de la Caja de Seguro Obrero. Este servicio no presta los servicios necesarios a los obreros de la región, por falta de salas de equipo, etc. Cabe anotar, como en muchos otros pueblos de la región central, la falta de habitaciones para obreros. Los arriendos, son caros y difíciles. Arrendar una casa o una pieza, aunque sea un "cuarto redondo" está fuera del alcance de muchas familias. Hay gente que vive "arranchada" en casas de amigos, y muchos individuos sencillamente no tie-

nen dónde vivir. Todo esto va en contra del progreso de la ciudad, que día a día ve como muchas familias, de una abundancia en busca de mejores posibilidades de vida. El alcoholismo mientras tanto hace considerables estragos. La falta de entretenimientos, la abundancia de cantinas y sitios donde fuera del control de las autoridades se vende "trago" a cualquiera hora, cualquier día; aumenta la miseria y disminuye las potencialidades de trabajo. El esfuerzo del gobernador, del municipio de los profesores, no bastan para corregir estos males. Es indispensable la ayuda del gobierno central, especialmente el aumento de la labor de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, cuyo presupuesto es escaso para cubrir tantas necesidades. Finalmente, y como última mirada a este pueblo que lucha afanosamente por su progreso, es necesario dejar constancia del deficiente alumbrado público. Se nos informa que la empresa está intervenida por la Dirección General de Servicios Eléctricos, sin que el empresario, nada pueda hacer. Parece que el Municipio, por falta de fondos, no ha pagado sus cuentas de luz, de modo que hace largo tiempo, y esto impide la adquisición de maquinaria adecuada. Esta deuda moralmente impide a la Municipalidad exigir mejor servicio.

VALPARAISO TELEFONO 4427

POLO SUR GANO AYER EN EL SPORTING CLUB EL CLASICO "JUAN S. JACKSON", HOLGADAMENTE

Una concurrencia muy numerosa, superior a la que se congregó en la jornada inaugural, presenció la reunión de ayer tarde en el Valparaíso Sporting Club que ofrecía el atractivo del clásico "Juan S. Jackson", sobre 1.600 metros, recompensado con \$ 75.000.

Los aficionados quisieron ver actuar ayer a varios de los inscritos en el Derby de 1948 y vieron coronadas sus aspiraciones al ver ganar al campeón al gallo por Marchant, alcanzó al gallo cuando ya dos oponentes a la gran corona del turf chileno, a El Gaucho y Polo Sur.

EL GAUCHO, FACIL. Antes de correrse el clásico, se disputó una prueba sobre 1.600 metros, que reunió a cuatro competidores: Rey de Francia y Afarrar, en corral, y El Gaucho y El Hometano. Rey de Francia se cortó, desde "el vamo", varios cuerpos adelante, seguido por El Gaucho, que sólo entró a perseguir al puntero cuando ya se encontraba en tierra derecha. Bien dirigido por Marchant, alcanzó al torcido y luego lo superó, para llegar a la sentencia con medio cuerpo de sur.

"POLO SUR" EN EL CLASICO. La simpatía que ha logrado conquistar "Polo Sur", quedó en evidencia al subirse las plazas de las cotizaciones, para los competidores del clásico "Juan S. Jackson", pues totalizó 20.169 ganadores sobre un total de 36.184. Le siguió "Campana" con 4.300 boletos.

ESPECTACULOS DE HOY. AVENIDA (5184).— Continuación: El cofre del pirata y Pasión de los fuertes. COLON (2948).— Tres funciones: Mi querida Ruth. CONDELL (2627).— Continuación: El verdugo y Soñando despierto. IMPERIO (4567).— Tres funciones: El cuento de Scherezada y Déjame quererte. METRO (2111).— Tres funciones: Mar de hierba. MUNICIPAL VIRA (81739).— Tres funciones: El proscrito. OLIMPO, VIRA (81380).— Tres funciones: Strauss, Vals Inmortal. ORIENTE, VIRA (85679).— Tres funciones: Los hijos de don Venancio y La mujer legítima. REAL (2640).— Tres funciones: Lágrimas de sangre. RIVOLI (2268).— Continuación: Madreselva y Déjame quererte. REX, VIRA (85050).— Tres funciones: Del cielo bajó una estrella. RIALTO, VIRA (81908).— Tres funciones: Ella me quería. VALPARAISO (5522).— Tres funciones: El proscrito. VERDE (4654).— Tres funciones: La mujer que quiere a doña Victoria (3778).— Tres funciones: Cita de Alejandro Flores. NOTA.— Los números entre paréntesis corresponden al del teléfono de cada teatro.

GRANDES CORRIDAS DE VACAS EN COYHAIQUE

COYHAIQUE 4.— El día 25 de diciembre último, se llevaron a cabo grandes corridas de vacas en el local de la Exposición Ganadera de Coyhaique. Participaron más de 200 vacas, bien montadas y un seleccionado público de Coyhaique y Puerto Aysén. Los ganadores fueron los siguientes: Primer Premio: Premio Patriótico: Colera; Lucio Cadedgán y Vicente Ramos. Segundo Premio: Colera; Evaristo Bustamante y Eneas Bustamante. Tercer Premio: Colera; Gustavo Folsch y Pedro Medel. Champión: en empate dos vacas: Colera; Evaristo Bustamante y Eneas Bustamante y Lucio Cadedgán y Vicente Ramos. Reina del rodeo fué elegida, la señora Ellana Martínez Bernichis.— (LOPEZ, corresponsal).

En las oficinas de los señores Williamson, Balfour y Cia. S. A. que son los representantes generales y Agentes de las naves de la firma naviera Knutsen Line, nos proporcionaron los siguientes datos sobre sus barcos: "SOFFIE BAKKE".— Zarpó de Amberes el 7 de diciembre para llegar a Valparaíso el 14 de enero. En su viaje de regreso cargará en San Antonio, Talcahuano, Valparaíso, Antofagasta y Tocopilla para conducir cereales, cobre y salitre para Europa. "MARGRETT BAKKE".— Zarpó de Amberes el 10 del corriente y arribará a nuestro puerto alrededor del 10 de febrero próximo. Al igual que la motonave anterior cargará productos chilenos, cobre y salitre para llevar a Europa vía Canal de Panamá. "VINLAND".— Esta motonave que atiende el servicio del Mediterráneo zarpó de Génova el 21 de noviembre, y de Cádiz el 10 del mismo mes. Llegará a Valparaíso el próximo sábado 10 de enero. En su viaje de retorno al Mediterráneo cargará mercaderías para Barcelona, Marsella, Génova y Alejandría. "GEISHA".— Su partida de Génova ha debido retrasarse debido a la huelga de obreros portuarios. Debe encontrarse en nuestro puerto alrededor del 14 de febrero. También llevará productos chilenos, cereales, cobre y salitre para diversos puertos del Mediterráneo.

MUZARD LIQUIDACION SEMESTRAL DE VERANO

Rebaja de 20% sobre los precios marcados (Salvo radios y perfumes)

Advertisement for Muizard liquidation sale. It features a large '20%' discount graphic and lists various goods like carpets, tapestries, and fabrics with 'Before' and 'Now' prices. The items are categorized into 'Alfombras', 'Tapicería', 'Blanco', 'Novedades', 'Cristalería', and 'Papeles'.

Advertisement for 'Almorranas' (hemorrhoids) treatment. It features an image of a 'Manzan' ointment tube and describes the product's benefits for relieving pain and inflammation. The text includes 'Unguento MAN ZAN' and 'Bases: Hamamelis Virginiana, Alcanfor, Aceite de Eucalipto y Fenol'.

# Paganini se impuso de punta a punta en el clásico "Diego Echeñique Zegers"

Regular concurrencia tuvieron las carreras de la mañana de ayer en el Hipódromo Chile, las que se basaron en el clásico "Diego Echeñique Zegers", handicap sobre 2.000 metros dotado con una recompensa de \$ 20.000 al vencedor.

Pedro de Valdivia fue el único anotado que no pudo cumplir su compromiso, corriendo en la quinta posición a Paganini que se impuso de punta a punta.

**COMPROMISO HANDICAP SOBRE 2.000 METROS QUE SERVIA DE BASE A LA REUNION MATINAL DE AYER.— SEGUNDO SE CLASIFICO EMULO, DELANTE DE COMPLIT Y AZOCAR.— EN LAS CARRERAS RESTANTES LOS VENCEDORES FUERON: AUTOGENA, KALAMATA (\$ 91.60); RUNNING SHOES, NICE FOOL, CON CAPITAINE EN EMPATE; VAGUADA (\$ 77.—); COPIHUES, CONDORITA Y BOMBAY.**

## RELACION. RESULTADOS GENERALES Y NOTICIAS DIVERSAS.

### LA CARRERA

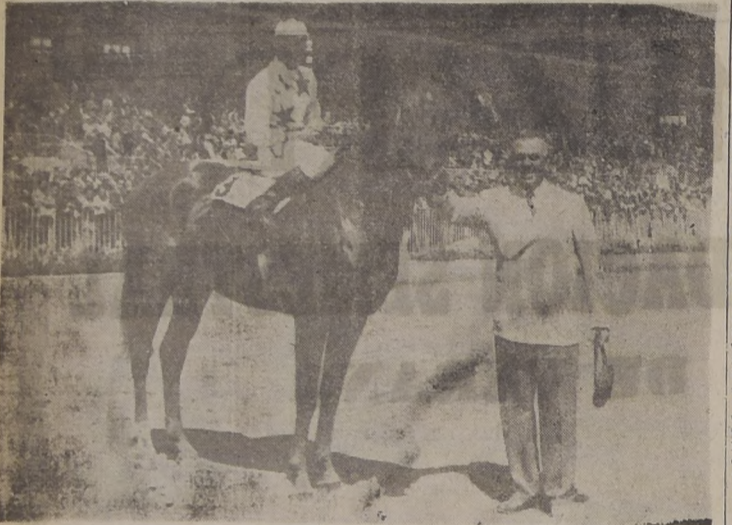
En un momento muy oportuno funcionaron las cintas advertidas desde temprano el ningún interés que tenían los jinetes por hacer tren, y así fue como Paganini, por obra de las circunstancias, quedó último, cerrado por Reldor y Azocar, viéndose obligado a jinetearse a levantarlo para buscar mejor colocación por el lado de afuera.

En el tramo de entrecodos, Complot comenzó su avance por tercera línea, y con rapidez fue ganando lugares hasta quedar tercero al llegar a la curva, pero enfilada la recta decisiva, y reducida la carrera a una partida de velocidad, Paganini anuló a Emulo y siguió firme en su situación de privilegio, llegando a la sen-

tencia con dos cuerpos y medio sobre Emulo, sin que variara el orden de los restantes, salvo Complot que, cuando la carrera se hacía casi al galope al lado de los 900, quedó último, cerrado por Reldor y Azocar, viéndose obligado a jinetearse a levantarlo para buscar mejor colocación por el lado de afuera.

En el tramo de entrecodos, Complot comenzó su avance por tercera línea, y con rapidez fue ganando lugares hasta quedar tercero al llegar a la curva, pero enfilada la recta decisiva, y reducida la carrera a una partida de velocidad, Paganini anuló a Emulo y siguió firme en su situación de privilegio, llegando a la sen-

## Se rehabilita en brillante forma



PAGANINI, por Pantera y Paganina, después de su victoria lograda ayer en el clásico "Diego Echeñique Zegers". Es propiedad del Stud "Vir ginia", está al cuidado de L. A. García y fue conducido por J. Olivares.

## RESULTADOS GENERALES de las CARRERAS (pista liviana)

CARRERA DE ELIMINACION.— 1.500 metros.— \$ 18.000 al primero	G. P.
1.0 PANTALEON 61, C. Arros	3274 8105
2.0 Holy Star 50, M. Candia	11054 4297
3.0 Chelista 52, O. Valenzuela	34180 9244
4.0 Complot 54, J. P. Marchant	7845 2308
5.0 Conqrito 57, V. Suárez	10394 4429
6.0 Boulver 61, J. Saldaña	11847 4753
7.0 Reldor 58, R. Cornejo	5199 2855
8.0 Mocielke 49, J. Contreras	112859 36988

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Serie A.— Para potrancas de tres años no ganadoras.— \$ 25.000 a la primera	G. P.
1.0 AUTOGENA 54, Jn. González	10476 6161
2.0 Holy Star 54, O. Sepúlveda	4188 2570
3.0 Chelista 52, O. Valenzuela	2294 3587
4.0 Trisabel 53, R. Cornejo	7848 3718
5.0 Abalante 50, H. Muñoz	1482 968
6.0 China Linda 52, O. Valenzuela	3284 2587
7.0 Evelina 50, V. Madrid	2485 486
8.0 Felicitana 52, R. Sandoval	317 194
9.0 Ocerana 53, O. Castillo	1497 774
10.0 Florescencia 50, G. Montes	1225 870
11.0 Redatida 54, P. Flores	858 184
12.0 Ribereña 53, Julio González	391 201
13.0 Ribereña 53, Julio González	391 201
14.0 Salera 50, D. Díaz	441 214

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros.— Serie B.— Para potrancas de tres años no ganadoras.— \$ 25.000 a la primera	G. P.
1.0 KALAMATA 52, R. Cornejo	2328 1310
2.0 Acrucaadita 50, R. Letra	325 1770
3.0 Afrana 54, P. Flores	4737 2080
4.0 Bella Fuente 54, J. Olivares	18096 7236
5.0 Cabello 54, M. Manríquez	8020 3262
6.0 Cota 54, Juan González	2825 2118
7.0 Felicitana 53, O. Plaza	1822 1268
8.0 Guineira 50, G. Valenzuela	874 818
9.0 Lady Pique 54, G. Sepúlveda	4247 2168
10.0 Laura 54, L. Espinoza	1919 1327
11.0 Lucinda 52, O. Valenzuela	218 100
12.0 Pitonisa 54, J. Contreras	722 87
13.0 Romita 52, R. Sandoval	182 166
14.0 Sabá 52, J. Berrios	2132 1800
15.0 Zorina 54, L. Pérez	879 547

TERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— Para potrancas de tres años no ganadoras.— \$ 25.000 al primero	G. P.
1.0 KALAMATA 52, R. Cornejo	2328 1310
2.0 Acrucaadita 50, R. Letra	325 1770
3.0 Afrana 54, P. Flores	4737 2080
4.0 Bella Fuente 54, J. Olivares	18096 7236
5.0 Cabello 54, M. Manríquez	8020 3262
6.0 Cota 54, Juan González	2825 2118
7.0 Felicitana 53, O. Plaza	1822 1268
8.0 Guineira 50, G. Valenzuela	874 818
9.0 Lady Pique 54, G. Sepúlveda	4247 2168
10.0 Laura 54, L. Espinoza	1919 1327
11.0 Lucinda 52, O. Valenzuela	218 100
12.0 Pitonisa 54, J. Contreras	722 87
13.0 Romita 52, R. Sandoval	182 166
14.0 Sabá 52, J. Berrios	2132 1800
15.0 Zorina 54, L. Pérez	879 547

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— 1.ª Serie.— \$ 20.000 al primero	G. P.
1.0 RUNNING SHOES 53, R. Sandoval	12070 4271
2.0 Viejo Amor 48, J. González	3417 2548
3.0 Gallada 54, A. Salas	3993 1469
4.0 Fonda 45, V. Alvarez	8258 3674
5.0 Freludada 54, M. Manríquez	469 220
6.0 Gacupil 55, G. Sepúlveda	3090 1158
7.0 Altruista 54, M. Aranda	3997 9208
8.0 Balda 54, H. Herrera	225 1127
9.0 Luneta 54, J. Olivares	2090 7637
10.0 Amolona 53, J. Contreras	1168 933
11.0 Emilona 53, Juan González	483 1328
12.0 Idi 52, L. Pérez	570 1428
13.0 African Queen 52, L. A. Correa	3429 2111
14.0 Palomina 52, A. Salazar	441 1014
15.0 Amara 50, D. González	869 537
16.0 Semidiosa 51, D. González	2922 7448
17.0 Ametralladora 49, J. Berrios	1828 1021
18.0 Bouillón 48, L. Espinoza	1457 834
19.0 Diáfana 49, R. Cornejo	2429 833
20.0 Pláida 48, M. Díaz	1269 820

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— 2.ª Serie.— \$ 20.000 al primero	G. P.
1.0 NICE FOOL 55, R. Aguilar	3190 2469
2.0 CAPITAINE 51, G. Retamal	2625 1158
3.0 Fonda 45, O. Castillo	4044 1478
4.0 Pulgarcito 53, R. Cornejo	12288 5688
5.0 Azores 56, R. Sandoval	1466 803
6.0 Puro Malle 56, G. Sepúlveda	6049 2168
7.0 Kingdon 56, E. Jara	4889 2202
8.0 La Riva 55, A. Guzmán	8553 3282
9.0 Alta Gracia 54, J. Olivares	8324 2728
10.0 Páloma 54, J. Contreras	11281 4138
11.0 Francote 52, M. Aranda	4278 2098
12.0 Alfi 51, M. Díaz	1466 803
13.0 Santa 51, J. González	520 472
14.0 Punteo de Plata 50, J. E. Bravo	827 2387
15.0 Esquema 49, R. Cornejo	1211 895
16.0 Fabricante 48, L. A. Correa	8632 3374

SIXTA CARRERA.— 1.500 metros.— 1.ª Serie.— \$ 24.000 al primero	G. P.
1.0 VAGUADA 52, O. Plaza	7457 3299
2.0 Emulo 58, E. Jara	17979 8816
3.0 Complot 54, J. P. Marchant	2127 832
4.0 Ardear 48, R. Cornejo	13921 8755
5.0 Captain Blood 58, J. E. Bravo	1576 1545
6.0 Reldor 58, R. Cornejo	1721 943
7.0 Mocielke 49, J. Contreras	998 446
8.0 Pepito Grillo 49, L. Pérez	15314 6703

SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 2.ª Serie.— \$ 25.000 al primero	G. P.
1.0 COPIHUES 53, J. E. Bravo	21104 7600
2.0 Purfita 51, G. Sepúlveda	28607 10890
3.0 Personero 49, M. Aranda	2735 9981
4.0 Achita 55, P. Flores	2127 832
5.0 Rosarita 58, R. Cruzat	315 1728
6.0 Ramada 58, A. Wpoda	2567 1422
7.0 Vol Au Vent 55, O. Castillo	2689 1988
8.0 Eriola 52, E. Jara	2569 1988
9.0 Corre que te Pillo 51, R. Sandoval	3887 1571
10.0 Florinda 53, J. Contreras	1922 931
11.0 Federada 50, R. Cornejo	823 4999

OCTAVA CARRERA.— 1.500 metros.— 3.ª Serie.— \$ 22.000 al primero	G. P.
1.0 CONDORITA 52, J. Olivares	28809 9286
2.0 Sampaio 53, O. Castillo	27134 8417
3.0 Internada 53, J. Contreras	27134 8417
4.0 Valenciano 55, A. Gutiérrez	13848 5546
5.0 Kunbilho 54, P. Cruzat	4764 1745
6.0 Trifolito 53, H. Herrera	1328 822
7.0 Bonibiesle 51, R. Sandoval	2059 1134
8.0 Nobiliss 52, R. Sandoval	1866 828
9.0 Orate 50, L. Pérez	2246 2415
10.0 Opereta 50, E. Jara	24153 9175
11.0 Mary Todd 49, J. Berrios	10854 4804

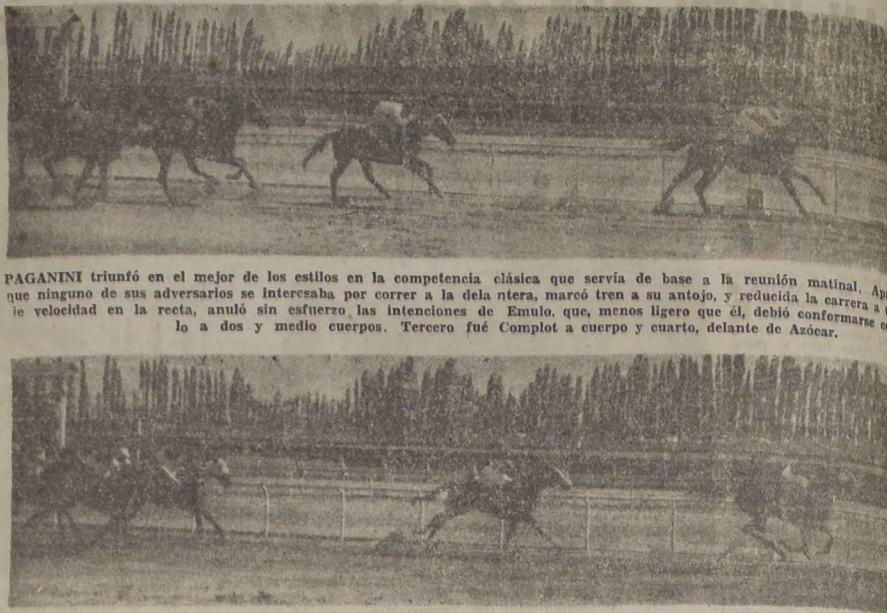
  

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— 4.ª Serie.— \$ 21.000 al primero	G. P.
1.0 BOMBAY 49, R. Cornejo	1112 5576
2.0 Huerto 48, A. Salazar	3931 8481
3.0 Tontorrón 50, G. Sepúlveda	1898 7879
4.0 Nena 50, L. Pérez	10377 3060
5.0 Amor Indio 55, G. Retamal	8107 1528
6.0 Ligula 53, H. Herrera	231 728
7.0 Monada 51, J. Berrios	3288 1049
8.0 Rapas 51, J. González	1624 800
9.0 Píasi 50, J. E. Bravo	859 9248
10.0 Nobiliss 52, R. Sandoval	2689 1988
11.0 Páres 50, M. Guerrero	5347 2014
12.0 Sin Respeto 50, M. Aranda	6716 2544
13.0 Boyrita 49, M. Tila	5869 9248
14.0 El Parvulito 49, L. Espinoza	798 808
15.0 Palomito 49, E. Jara	9943 3717
16.0 Ego 48, J. Contreras	1718 811
17.0 Escorrión 48, V. Alvarez	10853 4715
18.0 Moisés 48, L. A. Correa	3468 2139

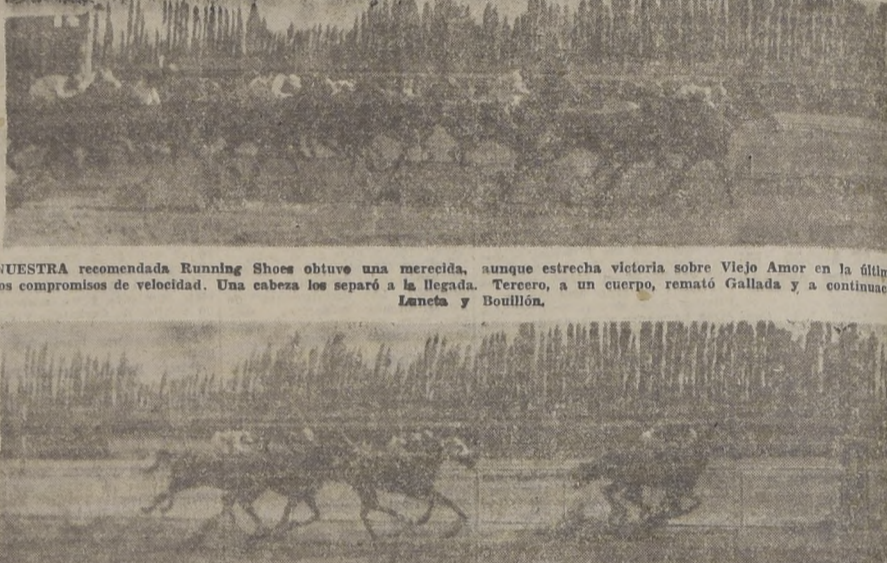
  

DIEZIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 5.ª Serie.— \$ 20.000 al primero	G. P.
1.0 NICE FOOL 55, R. Aguilar	3190 2469
2.0 CAPITAINE 51, G. Retamal	2625 1158
3.0 Fonda 45, O. Castillo	4044 1478
4.0 Pulgarcito 53, R. Cornejo	12288 5688
5.0 Azores 56, R. Sandoval	1466 803
6.0 Puro Malle 56, G. Sepúlveda	6049 2168
7.0 Kingdon 56, E. Jara	4889 2202
8.0 La Riva 55, A. Guzmán	8553 3282
9.0 Alta Gracia 54, J. Olivares	8324 2728
10.0 Páloma 54, J. Contreras	11281 4138
11.0 Francote 52, M. Aranda	4278 2098
12.0 Alfi 51, M. Díaz	1466 803
13.0 Santa 51, J. González	520 472
14.0 Punteo de Plata 50, J. E. Bravo	827 2387
15.0 Esquema 49, R. Cornejo	1211 895
16.0 Fabricante 48, L. A. Correa	8632 3374

# Un empate y llegadas estr echas hubo en la mañana



PAGANINI triunfó en el mejor de los estilos en la competencia clásica que servía de base a la reunión matinal. Ninguno de sus adversarios se interesaba por correr a la delantera, marcó tren a su antojo, y reducida la carrera a una lucha de velocidad en la recta, anuló sin esfuerzo las intenciones de Emulo, que menos ligero que él, debió conformarse con el segundo lugar a dos y medio cuerpos. Tercero fué Complot a cuerpo y cuarto, delante de Azocar.



KALAMATA salió de perdedora en la condicional de segunda hora, repartiendo el mejor sport de la mañana: \$ 91.60 al ganador y \$ 5.— La hija de Yelmo aventajó por dos cuerpos a Acrucaadita, rematando tercera, a igual distancia, Afrana de Bella Fuente.

## LA PENULTIMA

A un refilido final dió origen la penúltima carrera, donde el triunfo Condorita sobre Sampaio internada y Valenciano.

Fuente el lote en carrera, Opereta con Mary Todd e Internada surgieron en los primeros lugares, quedando a continuación Condorita y Bonibiesle mientras Trifolito quedaba a continuación, cerrando el paso Sampaio.

## LA DE CLAUSURA

Puso término al programa la cuarta serie de los compromisos de velocidad que se resolvió por la victoria de Bombay.

Huerto corrió a la delantera en cuanto se alzaron las cintas y haciéndose su propio juego se cortó dos largos delante de Bombay quedando tercero Palouquito, y a continuación Tontorrón, Escorpión, Carrilano y Nebilina, mientras los demás actuaban en larga fila, que cerraba Pérez.

## COPIHUES EN LA SEPTIMA

Copihues que había estado corriendo mal en sus anteriores compromisos obtuvo una ajustada victoria sobre Purfita en la segunda serie de los compromisos sobre 1.200 metros.

La partida vino en un momento oportuno surgiendo Achita a la delantera y corriendo lentamente la ventaja que le llevaba el puntero que defendió sus posiciones valientemente, pero no pudo impedir que la torquilla lo derrotara por medio cuerpo.

## EL SECRETARIO

PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Para potrancas de 3 años no ganadoras.— \$ 25.000 al primero	G. P.
1.0 MAZAOTE con 58 kilos por Camerino y Modistilla del Stud Montecarlo, jineté G. Sepúlveda	8730 2842
2.0 Hinojo 56, A. Gutiérrez	12226 5109
3.0 Salvator 56, G. Martínez	1528 990
4.0 Salpicón 56, G. Martínez	2714 1322
5.0 Charol 54, J. M. Chamorro	1992 838
6.0 Maravé 52, P. Torres	3779 819
7.0 Proasi 54, R. Cornejo	819 587
8.0 Puchero 56, F. Poblete	819 587

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros para caballos de 3 años.— \$ 22.000 al primero	G. P.
1.0 PATRIOTERO con 61 kilos por Apple Jack y Patriotera del Stud "El Socio", jineté J. Berrios	17713 6841
2.0 Silko 52, G. Sepúlveda	3561 1798
3.0 Praco Escocido 54, R. Cornejo	18987 7261
4.0 Aprila 48, J. Astudillo	2010 1240
5.0 Chovi 51, E. Quirós	2087 1553
6.0 Huachafá 54, A. Salazar	1472 789
7.0 Mcscatto 52, O. Valenzuela	6356 4960
8.0 Coma Dor 52, J. Orellana	3012 2074
9.0 Ledrona 49, G. Montes	3017 1822

TERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— Handicap.— Tercera Serie.— \$ 23.000 al 1.º	G. P.
1.0 FARANGUITA 49 kls. por Espartaco y Faranga de la señora Julia G. de Castro, jineté J. Contreras	8531 3506
2.0 Nahuel 49, J. Berrios	14666 5311
3.0 Gorrion 50, C. Cruz	1466 5311
4.0 Sereñito 53, J. Orellana	21086 7519
5.0 Faral 55, Edo. Jara	10049 3101
6.0 Toluca 54, J. Olivares	16580 4713
7.0 Tufoer 53, R. Cornejo	4342 1714

CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— 1.ª Serie.— \$ 26.000 al primero	G. P.
1.0 LEJANO ORIENTE con 49 kilos por Duraznilo y R. Marín del Stud Arnac, jineté L. Pérez	13876 4666
2.0 Licron 46, G. Cruz	41093 9665
3.0 Tristán 56, J. Orellana	12886 3445
4.0 Cayán 49, J. Contreras	14150 4909
5.0 Finolis 53, R. Cornejo	6518 2056
6.0 Pirello 50, Edo. Jara	16647 8041

**ASOCIACION CHILENA DE LICORISTAS**

De acuerdo con el Art. N.º 30 de los Estatutos citase a los señores asociados a Asamblea General para el miércoles 7 de enero de 1948, a las 18 horas, en Teatino 248, oficina 61.

TABLA: Elección de Directorio.

Modificación de los Estatutos.

**EL SECRETARIO.**



UN SOLO FAVORITO ESTUVO PRESENTE EN LA META DEL CLUB HIPICO



MAZACOTE abandona la categoría de perdedores en acción estrada, sobre el favorito Hinojo, que lo asedió largo trecho de los metros decisivos, sin poder conseguir la superación. Tercero, dis tanciado remata Suvarov, el que corrido esta vez al fondo, quiso ganar de atropellada con pésimos resultados.



PATRIOTERO al galope cortó en la condicional de segunda hora. — Cinco cuerpos lo separaron de Silko, el que después de mañear largo rato en las huinchas, partiendo bien, avanza con bríos en los metros finales y descuenta algún terreno del enorme claro que había abierto desde temprano el hijo de Apple Jack. Tercero el favorito Prado Escandido, que no alcanzó a entrar en foco, encabeza el resto del grupo a 312 cuerpos.



FARANGUITA en violento ataque de última hora, se impone con alguna facilidad sobre Nahuel, el que reaccionando a cien inetros del disco, consigue a la llegada media cabeza a Gorrion. — Cuarto finaliza el favorito Sereñito en débil actitud.



MAYORIA en reñido final con Punjab, logra una cabeza en la meta, adjudicándose con tan laboriosa victoria, la Carrera Especial que sirvió de base al programa del Club Hípico. — Tercero a 212 cuerpos se clasifica Huemul delante de Liberal, El Tofu y la inmensa favorita La Ira.

MAYORIA SE IMPUSO ESTRECHAMENTE SOBRE PUNJAB EN LA PRUEBA PRINCIPAL DE AYER EN EL C. HIPICO

Con regular asistencia se verificaron las carreras de ayer tarde en el Club Hípico. Reunión que contó con un programa de ocho pruebas, las que se desarrollaron en forma normal y sin incidencias dignas de comentar. En su mayoría los favoritos fracasaron y con dividendos moderados se impulsaron animales de opción secundaria. Entre los profesionales destacó el discreto aprendiz J. Contreras, que se ganó dos carreras. LA CARRERA ESPECIAL. — Sirvió de base al programa un handicap especial, sobre 1200 metros, para caballos de 3 años y más, con un premio de 35 mil pesos al ganador, prueba que se adjudicó Mayoria en estrecho y reñido final con Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

El desarrollo se inició con La Ira un poco adelante seguida de Firestone que precedía a Liberal, Mayoria, Huemul y Punjab. Último se ubicó El Tofu. Este orden se mantuvo hasta promediarse la faja decisiva, donde avanzaron con grandes bríos Mayoria y Punjab, los que empujados en reñida lucha se fueron al disco hasta trasponerlo cuando Mayoria sacaba una cabeza al bravo hijo de Duraznilo. Tercero a 2 y medio cuerpos finalizó Huemul en avance de última hora delante de Liberal que también atropelló en el último instante. Quinto El Tofu, Sexto La Ira y último Firestone.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA. — Mazacote en corral con Salpicon se impuso en la prueba inicial para potrillos de 3 años perdedores, superando a Hinojo y Suvarov. Al darse la partida Proasi, Puchero y Charol disputaron la punta en las primeras distancias, quedando posteriormente a la delantera Charol que se desvaneció de Puchero, Proasi, Salpicon y Mazacote. Último se ubicaba Suvarov. En este orden llegaron a la recta, donde a los pocos metros corrió y dominó a los punteros, al tanto que Hinojo se hacía presente por el inte-

FARANGUITA EN LA TERCERA

En violento atropellada Faranguita triunfó en la tercera serie de los handicaps sobre 1500 metros. La escoltaron Nahuel y Gorrion. Faranguita y Nahuel disputaron la delantera en las primeras distancias, tras las cuales alternaban Lucifer con Sereñito y Faranal al fondo. Volcado al primer codo Nahuel quedó comandando el grupo en tanto Faranguita retrogradaba al cuarto lugar y se veía a Tolhuaca ganar lugares. En la rec-

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

MAZACOTE EN LA PRIMERA TERCERA CARRERA

En la prueba principal de la tarde, Mazacote se impuso estrechamente sobre Punjab, quedando tercero Huemul, mientras la favorita La Ira no tomaba ubicación en la tabla.

NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL HIPODROMO CHILE

Reunión del 4 de enero de 1948. Se autorizó a L. A. Correa para correr hoy y empezar a cumplir su castigo desde la próxima reunión.

Se autorizó a O. Castillo, para correr a "Gerona" y se multó en \$ 200 a J. Contreras por no presentarse a correr.

CARRERA A.—Reclamó C. Araoz (Fañtasma) contra M. D'Andrea (Cristal) por cruzarlo a 100 metros de la meta. Se suspendió a M. D'Andrea por 6 reuniones.

PRIMERA CARRERA.—Dieron cuenta: L. Pérez que "China Linda" se fue de punta en la partida y P. Flores que "Resistida" quedó rezagada a los pocos metros corridos.

Se autorizó a J. Berrios para correr en la reunión de hoy, debiendo cumplir su castigo el domingo 11.

Se ordenó el retiro de "Madrugada".

SEGUNDA CARRERA.—Reclamaron M. Aranda (Cibola) contra B. Sandoval (Rómula) y éste contra J. Berrios (Saba) por cargar en los 800 metros, y L. Pérez (Zorina) contra J. Berrios por cargar en los 600 metros. Se suspendió a "Saba" por 4 reuniones por indolencia para correr.

Dieron cuenta: G. Sepúlveda que "Lady Birque" vino abdoñándose; y J. S. Olivares que "Bella Fuente" se cargó a los palos. Se notifica a sus preparadores que deben adiestrarlos para correr.

El juez de Partida multó en \$ 50 a G. Montes por dificultar la partida.

TERCERA CARRERA.—Reclamaron: A. Salas (Gallada) y J. S. Olivares (Luneta) contra Julio González (Viejo Amor) por cargar a la llegada; y M. Aranda (Alcañal) contra M. Manríquez (Precipitada) por cargar en los 800 metros. Desestimados.

Dieron cuenta: G. Sepúlveda que "Carpil" se fue de punta a los 100 metros corridos; Julio González que "Viejo Amor" vino abdoñándose; y L. Pérez que "Lidú" vino cambiando de mano. Se notifica al preparador de "Viejo Amor" que debe correrlo con rodajas.

Se autorizó la inscripción de "Teres" al que debe adiestrarse para partir del cajón.

El juez de Partida multó en \$ 50 a M. Díaz por dificultar la partida.

CUARTA CARRERA.—Reclamaron: L. A. Correa (Fabricante) contra G. Sepúlveda (Puro Malic), éste y B. Sandoval (Azores) contra L. Pérez (Esquema); éste contra M. Aranda (Francote); éste contra J. Contreras (Fátima); éste contra Edo. Jara (Elkington); y éste contra A. Gutiérrez (La Elvira) por cargar a los 100 metros corridos. Se multó en \$ 400 a Edo. Jara por ser el causante de estos reclamos.

A pedido del juez de Partida se multó en \$ 100 al preparador V. Polanco por desobedecer sus órdenes.

SEXTA CARRERA.—Reclamó B. Sandoval (L'Éperón) contra R. Cornejo (Ballongo) por cargarlo en los 500 metros. Desestimado; y se notifica al preparador de "Ballongo" que debe correrlo con rodajas.

NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL CLUB HIPICO

Junta de Comisarios. Enero 4 de 1948. No se dio lugar a una solicitud con relación al castigo impuesto al caballo Pepito Grillo, en reuniones pasadas.

PRIMERA CARRERA.—Se multó en \$ 100 al dueño de Salpicon por correrlo sin sus colores.

Reclamaron: R. Cornejo (Proasi) contra G. Sepúlveda (Mazacote); éste contra F. Poblete (Puchero) y éste contra R. Cornejo y contra J. Chamorro (Charol); G. Sepúlveda (Mazacote) contra F. Poblete por molestarlo en la curva.

Reclamó F. Poblete contra R. Cornejo y contra J. Chamorro por molestarlo en la curva. Reclamó C. Cruz (El Tofu) contra J. Bravo (Liberal) por molestarlo a la llegada. Desestimado. J. González (Firestone) dio cuenta que su animal se negó a emprender en derecho. Se multó a J. Contreras (Mayoria) en \$ 200 por no reclamar contra E. Jara (Punjab). Se notifica al preparador de Punjab que lo adiestre para correr y en caso de reincidencia será suspendido.

SEXTA CARRERA.—Reclamó P. Flores (Desabrida) contra Orellana (Montolín) por molestarlo al partir. Desestimado. E. Jara (Pellico) dio cuenta que su caballo se estrelló al partir con Necosol debiendo levantar. Se presentó C. Cruz, preparador de Quinta, a dar cuenta que su yegua fue pisada en el curso de la carrera. El preparador de Pellico dio cuenta que su pupilo se topó en un nudo, hecho que fué confirmado por el señor Veterinario Oficial.

SEPTIMA CARRERA.—Reclamaron: C. Cruz (Ezati) contra J. González (Patriotero); éste contra J. Astudillo (Zephalo); éste contra A. Gutiérrez (Itamaraty); H. Muñoz (Aparecido) contra E. Jara (Himilco) por molestarlo a la entrada de la curva. Desestimado. El juez de Partida rambló de colocación a Himilco.

NOVENA CARRERA.—Reclamaron: L. Pérez (Descubridor) contra E. Herrera (Norte Claro), éste contra J. Orellana (Amor Negro) por molestarlo en la partida; y R. Cornejo (Ruptura) contra E. Jara (Diquiri) por molestarlo en la 1ª curva. Desestimado. J. González (Croupier) dio cuenta que se encajó al faltar 200 metros. L. Pérez (Descubridor) que éste venía cambiando de mano.

MAÑANA

De 9.30 a 12.30 y de 14 horas adelante.

REMATE

OBJETOS VARIOS

En la Sucursal N.º 4 de la CAJA DE CREDITO POPULAR

San Pablo 2461-2471

Préstamos concedidos en mayo de 1947 y vencidos en noviembre de 1947, por las Sucursales N.º 4 y N.º 6.

EXHIBICION: Hoy de 9.30 a 15 horas.

CINE TEATRO Y RADIO

DOS NUEVOS ARTISTAS DEBUTARAN ESTA TARDE EN EL T. MUNICIPAL

La compañía española de zarzuelas, óperas y operetas que inició el viernes, se temporada en el Teatro Municipal se ha conquistado plenamente el público por su trabajo lleno de sobriedad y distinción.

EL NUEVO GALAN PEDRO INFANTE ACTUA EN UNA ROMANTICA CINTA

En "Cuando lloran los valientes", de reica contextura y en un arrola la vida de un romántico bandido que asoló los pueblos y llanuras de Monterrey. Junto a sus aventuras se desarrolla un romance violento de grandes pasiones, forjado a sangre y fuego que recoge el perfil heroico de Agapito Treviño, bravo y justiciero del pueblo humilde y, al mismo tiempo, temeroso de los tiranos.

Con esta película, Pedro Infante, considerado como el sucesor de Jorge Negrete, y el galán de moda en México, Jorja tal vez la mejor labor de su carrera, en un papel

UN MILLONARIO QUE SE ABURRE VEREMOS EN LA SALA DEL REAL

Ser millonario y estar retirado, y aburrirse horriblemente de la vida que se lleva, no tiene gracia; pero, los medios de que se vale el actor Sydney Greenstreet para librarse de su hastío son los que motivan las situaciones cómicas que los harán reír a carcajadas, cuando el Teatro Real estrene mañana "El pobre ricachón" en la cual, Dane Clark, Martha Victoria, Gino Brevi y otros cooperan con Greenstreet para interpretar, de la manera tan brillante como lo hacen, esta comedia original y graciosa.



En el grabado aparecen Martha Victoria y Dane Clark.

PROGRAMA DE RADIO LA COOPERATIVA VITALICIA

Table with 2 columns: Time and Program Name. Includes items like 'Noticiero matinal', 'Ritmo de la alegría', 'Hora del hogar', etc.

DOLORES Mejoral RESFRIADOS

EL MERCADO PRESIDENTE RIOS SU TIENDA DE CALZADO CON GRANDES EXISTENCIAS DE LOS ULTIMOS MODELOS A PRECIOS DE CONTROL

TEATRO MUNICIPAL HOY GRAN COMPANIA ESPAÑOLA OPERAS - OPERETAS - ZARZUELAS CON MANUEL ABAD Y MARCOS CURA

BREVES NOTICIAS Y COMENTARIOS DE LA CINEMATOGRAFIA MEXICANA



EL RETORNO de la estrella brasileña Leonora Amar al cine mexicano...

LEONORA AMAR ES MUY POSIBLE que Pedro Armendáriz y Gloria Marín formen la pareja central de "Si Adelfa se fuera con otro"...

"EL EMIGRANTE" es una película de Clase Films Mundiales que está llamada a triunfar clamorosamente...

SIGUEN A TODA prisa los preparativos para la filmación de la segunda versión de "Allá en el Rancho Grande"...

EMILIO FERNANDEZ, más conocido por "El Indio" considerado como el mejor director de la industria cinematográfica mexicana...

LAS ESCENAS de la película "Rio escondido", en las cuales debe aparecer el Lic. Miguel Alemán, Presidente de la República Mexicana...

Lo que se sabe del ambiente de Teatro

La comedia satírica "El Principito Consorte" de Alvaro Puga Fisher, ha pasado ya a la categoría de suceso teatral...

El personal del Teatro Continental ha preparado su función de beneficio anual para el 19 de presente...

Los auditores que han seguido las transmisiones de Radio del Pacífico de la obra de Jorge Inos...

"SUBLIME ABNEGACION" SERA LA PROXIMA PELICULA DEL BANDERA



En este grabado aparecen varios de los intérpretes del film francés, que anuncia para el miércoles próximo el Teatro Bandera.

El próximo miércoles se estrenará "Sublime abnegación", en el Teatro Bandera, película que lleva al frente del reparto los nombres de Jean Louis Barrault...

MAXIM HAYWORTH ESTA NOCHE Y TODAS LAS NOCHES en TECHNICOLOR

MANANA SANTA LUCIA... EL HOMBRE DE LA MASCARA DE HIERRO... Louis HAYWARD BENNETT

Miércoles BANDERA Sublime abnegación JEAN LOUIS BARRAULT - MICHELE ALFA PIERRE LARQUEY - HENRI VIDAL

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS LOS MEJORES PROGRAMAS EN LAS MEJORES SALAS REAL SANTIAGO ROTATIVO VICTORIA EL MENSAJE SINISTRO

MAÑANA SANTIAGO Matinée, Tarde y Noche Ma Antonieta PONS Crox ALVARADO PASIONES TORMENTOSAS YADIRA JIMENEZ JORGE MONDRAGON KIKO MENDIVE SALVADOR QUIROZ

GUIA DEL ESPECTADOR

EL NUMERO QUE VA AL LADO DEL TEATRO, CORRESPONDE AL NUMERO DEL TELEFONO. TEATROS IMPERIO (3327) - Compañía Leguía-Córdoba... CINES ALAMEDA (51254) - Vermouth y noche: Terror en la noche y Casta indomable...

BANDERA (88111) - Matinée, Vermouth y noche: Feria de Quintanilla. BLANCO ENCALADA (51787) - Rotativo: Muerte en el corazón y El retrato. AMERICA (52443) - Rotativo: Jardín de Ais, El cowboy y la dama y Madres del mundo...

# HOY VICTORIA

## MENSAJE SINIESTRO

(THE GORILLA MAN)

Con **John LODER** Ruth **FORD**



JAMAS SE HA VISTO UNA PELICULA DE MISTERIO MAS EXCITANTE Y MAS FASCINADORA.



LISTA DE MATERIAL DE ARTISTAS UNIDOS PARA LA PROXIMA TEMPORADA

que dicha productora presentará en la temporada de 1948. Como el espacio no lo permite, sólo anotamos algunos de los títulos de los films: "Monsieur Verdoux", con Charles Chaplin; "Mirad los rios del campo", con Silvana Roth; "Un milagro puede suceder", con Paulette Goddard;

INTRIGANTE PELICULA EXHIBIRA DESDE HOY EL TEATRO VICTORIA



Esplonaje, intrigas, peligro de muerte, y cuanta aventura existe en el cine, veremos en "Mensaje Siniestro", nueva producción de Warner Bros que exhibirá desde hoy el cine Victoria, una de las salas más elegantes y confortables de la capital. En los roles principales de esta película aparecen John Loder y Ruth Ford, dos estrellas sobradamente conocidas, y que aparecen en el grabado. "Mensaje Siniestro", es de esas películas livianas que gustan porque mantienen en todo instante el interés de los espectadores.

**Cine FLORIDA**

ESTADO 226 - FONO 34289

TEMPORADA DE INAUGURACION!

PARA HENREID MAUREN O'HARA WALTER SLEZAK

EN LA RUTA DE LOS CORSARIOS (FRANCO SPAIN) con glorioso TECHNICOLOR!

DIRIGIDA por FRANK BORZAGE

USARIO: Continuado de 2 P. M. Vermont: 6.30 y Noche: 10 P. M.

CIA NACIONAL DE TEATROS S.A. CHILENA		
LOS MEJORES ESPECTACULOS HOY EN LOS MEJORES TEATROS		
<b>CENTRAL</b> FONO 33599	<b>SANTA LUCIA</b> FONO 61379	<b>CONTINENTAL</b> FONO 60735
8.15 y 9.45 P. M. Ingrid Bergman en un apasionante drama, sólo para mayores: "El nombre es mujer"	8.15 y 9.45 P. M. — Simultáneamente en ambos teatros "CON EL DIABLO EN EL CUERPO" Susana Freyre, la nueva y pizcaresca estrella argentina y Juan Carlos Thorry, en una chispeante comedia. (Sólo para mayores)	
<b>CERVANTES</b> FONO 88369	<b>BANDERA</b> FONO 89111	<b>NORMANDIE</b> FONO 87749
8.15 y 9.45 P. M. "VERDI, EL ROMANCE DE UN GENIO" con Benjamín Gigli y Gary Morley. (Sólo may.)	8.15, 9.30 y 10 P. M. ¡Últimos días de la maravillosa cinta francesa! "TERIA DE QUIERERAS" (Sólo mayores)	8.30 y 10 P. M. "HURACAN" ¡La película que hizo estrellas a John Hall y Dorothy Lamour (May.)
<b>ORIENTE</b> FONO 41343	<b>EL GOLF</b> FONO GOLF: 237 y 453	<b>ALCAZAR</b> FONO 80122
6.10 y 9.40 El drama de Ingrid Bergman. (Mayores) "TU NOMBRE ES MUJER"	6.40 y 10 P. M. LA MINA CONSTANTE Joan Fontaine. (Sólo mayores)	8.10 y 9.40 CON EL DIABLO EN EL CUERPO (Mayores) Susana Freyre y Juan Carlos Thorry.
<b>ALAMEDA</b> FONO 91254	<b>PORTUGAL</b> FONO 51473	<b>IMPERIO</b> FONO 32627 C.A. DE COMEDIAS CINEMAS LEON-CORPORA
5.30 y 9 ¡Populares dobles! TERROR EN LA NOCHE Y CASTA INDOMABLE	5.30 y 9.15 ¡Populares dobles! TERROR EN LA NOCHE Y CASTA INDOMABLE	6.45 y 10 P. M. ¡El suceso cómico de Alvaro Fuga Fisher! "El Príncipe Consorte"

Mañana **REAL**  
MATINEE - VERMOUTH - NOCHE

DESDE QUE EVA LE BRINDO LA MANZANA A ADAN EN EL PARAISO NO HA HABIDO UN ROMANCE MAS DIVERTIDO QUE ESTE.

**DANE CLARK**  
**MARTHA VICKERS**  
**Sydney GREENSTREET**  
**ALAN HALE**

**EL POBRE RICACION**  
THAT WAY WITH WOMAN

De "El vértigo"

Conciencia nunca dormida, mudo y pertinaz testigo que no dejas sin castigo ningún crimen en la vida. La ley calla, el mundo olvida; mas, ¿quién sacude tu yugo? Al Sumo Hacedor le plugo que a solas con el pecado fueses tú, para el culpado delator, juez y verdugo.

El poeta NUÑEZ DE ARCE CREGO ESTA ESTROFA HACE MAS DE CINCUENTA AÑOS Y AHORA EL DIRECTOR CINEMATOGRAFICO LANCE COMFORT, LA HA TRANSFORMADO EN UNA PELICULA MAGISTRAL BAJO EL TITULO DE PUERTO DE TENTACION

CON ROBERT NEWTON (EL JEAN GABIN DE INGLATERRA) y SIMONE SIMON

ESTRENO JUEVES en el REX.  
UN FILM DE PATHE PICTURES DE LONDRES

Mañana **CONTINENTAL**  
MATINEE - VERMOUTH Y NOCHE  
UN MAGNIFICO Y GRAN ESTRENO!

LA PELICULA QUE TRIUNFO AMPLIAMENTE EN SUS FUNCIONES DE PRE-ESTRENO EN LA SALA CERVANTES.

**MECHA ORTIZ** y **ROBERTO ESCALADA**  
EN **Madame Bovary**  
(LA INQUIETA DE AMOR)  
CON ENRIQUE A. DIOSDADO y ALBERTO BELLO

LA DISCUTIDA NOVELA DE FLAUBERT QUE ORIGINO UN JUICIO PUBLICO.

DISTRIBUYE: ALVAREZ, GIMENEZ Y CIA. LTDA.

**CA-BA-BUS**  
ALAMEDA - ESQ. ESTADO.

TABARIS PRESENTA

**JOHN SAM BROWN**  
y su partenaire ALBI

**NENA SANTANDER**  
joven soprano chilena

**ANTONIO ANDERSON**  
cantante melódico

y las orquestas típica argentina de **JUAN SAAVEDRA**

CON SU CANTOR **JUAN CARLOS MORENO** Y LA DE JAZZ de **JOAQUIN PANCERON** Y SUS RITMICOS

Desde **MANANA**

**CARRERA ALMAGRO**  
FONO 86695  
FONO 83425

Un programa doble en castellano

¡Una gran película M-G-M vuelve a la pantalla!

LA TRAMPA DE UN ASESINO ENLOQUECIDO POR LOS CELOS!  
INGRID BERGMAN · ROBERT MONTGOMERY  
**Alma en la Sombra**

¡TODA EN ESPAÑOL!

Sargento **AL AGUA** VAN JOHNSON

Pronto! INAUGURACION del NUEVO TEATRO **BAQUEDANO**



**S. SACK**  
FIERRO NACIONAL  
PABLO 1179  
MORANOE 817

30.—MUEBLES Y MENAJES.  
MUEBLERIA "OHILINO" DE Luis Celino Flores, Arturo Prat 202. Fono 6661. Muebles exclusivamente estilo normando. H. A.  
OCASION! VENDI TODA clase muebles, menajes, catres. Créditos. San Diego 346. H. A.  
MUEBLES TODA CLASE. Puertas sobre modelos, instalaciones, reparaciones barniz, carpintería, mueblería, tapicería. Portugal 565. Fono 64069. H. A.  
MUEBLES "ASTRAL" SON los mejores. San Diego 468 (Plaza Almagro). Muebles modernos. Precios económicos. Amplios créditos. Provincias: en balajes gratis. H. A.  
TAPIERIA CARPINTERIA — 230 Bascuñán 280. H. A.

PRECIOS DE FABRICA: Dormitorios, Living, Comedores. Grandes facilidades. Depósito Fabrica de Muebles "City". Arturo Prat 180. H. A.  
PRECIOSO LIVING REIN! Ocasión. Santa Rosa 690. H. A.  
COLCHONES DOS LIBROS a \$55. Somieres a \$40. Únicamente en fábrica. — Mapocho 3330. H. A.  
OCASION! VENDI AMOBILOS dormitorio, comedor, hall y muebles sencillos. Delicias 2456. 2 F.

"EL PONCIANO", FABRICA de Somieres, Santa Isabel 066. Fono 48432. Somieres finos, maderas, con patas, estilo marqués. Composturas rápidas. H. A.  
ROSAS 1777 MUEBLERIA CENTRAL ofrece: Dormitorios 2.000—Comedores 2.500—Hall 1.900. También créditos. Mueblería Central Rosas 1777. H. A.

33.—NEGOCIOS, VENDEN.  
VALPARAISO PLENO PLAN. Véndese moderna Fuente Sóna, con casa habitación (cádon \$1.400). Tratar San Martín 868. Santiago, días hábiles 6 adelante. Véndese además, máquina sadora trabajos amasijo. 5 E.  
SE VENDE PASTERERIA Y Curcería por no poderla atender, muy buena clientela. — Sañe 2552. 6 E.

37.—OCUPACIONES OFRECIDAS.  
COCINERA MUY COMPETENTE, bien recomendada, casa particular, poca familia, sueldo \$1.000 y gratificación. — Copiapo 660. 5 E.  
COCINERA CON RECOMENDACIONES, necsito. — Castro 80. 6 E.

TEJEDORAS COMPETENTES, con experiencia en seda, se necesitan, presentarse con libreta. — Vivaceta 1362, interior, Sonate. 5 E.  
CICLISTAS CON BICICLETAS necesitadas. — Andrés Bello 0124. 10-11 A. M. 6 E.

38.—PERFUMERIAS.  
PERFUMERIA AVATTE BANCERA 320. Pelucas, Trenzas, Rides y Armados: a 0,50 centímetro. Esencias por gramos. H. A.

40.—PRESTAMOS, DINERO, INVERSIONES.  
HIPOTECAS ENTRE PARTICULARES. Efectuamos tramitación completa. Consultenos, sin compromiso. Oficina "ENS". — Huérfanos 1223. 31 E.

12.—PROPIEDADES COMPRAN.  
COMPRO CASA ANTIGUA uña o, cualquier estado. — Hían Ampuero. La Bolsa 79. H. A.  
COMPRO PARCELA ADRIAN Ampuero. La Bolsa 79. H. A.  
COMPRO BUNGALOW GOLF State Francis. Urgente. Ampuero. La Bolsa 79. H. A.  
COMPRO SITIO INDUSTRIAL Ampuero. La Bolsa 79. H. A.  
ADMINISTRAMOS PROPIEDADES Anticipamos rentas Caja Propietarios. 7 E.

43.—PROPIEDADES, VENDEN.  
CHALET: BILBAO 840. VENDO. Tratar: Dueño. Eiena Blanco 1012. 9 E.

45.—RADIOS.  
RADIOS TODAS MARCAS Tocadiscos. Amplios créditos. Reparaciones garantidas. Servicio domicilio. Calle Aravena Esmeralda 829. Fono 67016. H. A.REPARACIONES DE RADIOS europeos y americanas todas marcas, embobinados de transformadores. Avenida Vicuña Mackenna 438. Teléfono 83076. H. A.

CASA URRUTIA SAN PABLO 2209. Fono 00010. Radios Tocadiscos. Reparaciones garantidas. Precios módicos. [Repuestos Huérfanos 757. H. Nachmann. H. A.]  
RADIO OASION REPARACIONES. Transformaciones. Construcciones. Repuestos. Tubos. Instrumentos. para técnicos. "Taller Electrón". Huérfanos 1153. Fono 65001. H. A.

IGNACIO LIZASO E. RADIO-técnico. Diez de Julio 595. Reparaciones garantidas. Repuestos. Artículos eléctricos. Precios muy convenientes. Seriedad. — Mapocho 3330. H. A.  
UN AÑO GARANTIZAMOS LA reparación de su radio a domicilio. Arturo Prat 30. Fono 63033. H. A.

FERNANDEZ Y CONTRERAS Ltda. Avda. Independencia 453. Fono 69520. Radios. RCA. Radios Philips. Arrendamos amobliados. Reparaciones. Servicio técnico. H. A.  
RADIO OASION. Radios electrónicos automáticos vendo y transformo. Arriendo amplificadores. Lírica 384. Campaño Teatros. Fono 64238. H. A.

RADIO RCA Y DISCOS VIC- tor. Francisco Figueras y Cia., Santa Isabel 0301-A, entre Avenida Seminario-Cóndel. Fono 44420. Facilidades. 31 E.

47.—RESIDENCIALES, PENSIONES.  
PARQUE FORESTAL, Residencial Europea. Cocina de primera. Agua caliente permanente. Pensión mesa. Vistas maravillosas. Monjitas 421. Segundo piso. H. A.  
\$ 10.—CUBIERTO.—\$ 10.— Abundante en aceite! Vandas domicilio. Residencial Merced 561. Fono 31987. Piezas Baños. Aseo absoluto. H. A.

ESTADO 25, SEXTO PISO. Almuerzo, comida, 5 platos \$ 23.— Cocina europea de primera. Especialidad: KUCHEN. Fono 89297. Liza Roberg. H. A.  
RESIDENCIAL M. PINO ACUÑA. Pasajeros: \$ 50. Cubierto: \$ 15. Santo Domingo 1431. 20 F.

PIEZAS CON PENSION. Vandas domicilio. Santa Rosa 84. H. A.  
47a RESTAURANTES.  
RESTAURANT CHIQUITO. Cocina francesa. Platos exquisitos. Exposición 10. (Estación Central). Teléfono 93126. H. A.

¿QUIERE USTED COMER MUY BIEN? Pase donde Alfredo. Club Radical Décima Comuna. Chile 1950. [Atención esmerada!!!] H. A.

**EL JUEZ JUSTO**  
Por Brent and Wells

592/  
¿ESTÉDES SON REALMENTE "LA PATRULLA JUVENIL" Y PENSAR QUE USTÉDES SALVARON MI CARTERA DE MANOS DE ESE CARTERISTA!

¿HAY ALGUIEN FUERA DE LA SOCIEDAD CON CONOCIMIENTO DEL SECRETO?  
¿Y REZUELA CRASS? CRASS PUE UNO DE LOS NUEVE ASOBADOS. PERO DESPUÉS QUE CREAMOS EL FONDO QUEDÓ ARRUINADO.

¿OTONO FRESCO? ¿ES VERDADERA LA MENTIRA SU NOMBRE, SEÑORITA?  
¿CLARO QUE SI? Y AHORA QUIERO SABER EL DE USTÉDES Y QUE CUEN- TEN LO QUE HACEN? ¿VIE- NES SON!

¿FUE MUY FÁCIL CAFE-TAZO! UNO DE ELLOS ME TRU- NA BUENA TROMPA DA PERO YO CON LA "MA NOPLA"...

EL MUY TONTO TRATÓ EN VANO DE ROBAR LOS \$40.000, Y LO EXCLIMOS DEL COLEGIO DE ASO- DOS-Y SE SUICIDÓ!  
¿ES RARO, MARLEY, PERO LA MAL DICHÓN DE CRASS NO TE HA ALCANZADO!

48.—RELOJERIAS.  
H. NACHMANN, RELOJERO-Técnico. Huérfanos 757. 4.0 piso oficina 408. Componemos relojes toda clase. Absoluta seriedad. Trabajos garantidos. Precios módicos. [Repuestos Huérfanos 757. H. Nachmann. H. A.]  
RADIO OASION REPARACIONES. Transformaciones. Construcciones. Repuestos. Tubos. Instrumentos. para técnicos. "Taller Electrón". Huérfanos 1153. Fono 65001. H. A.

48a SANITARIOS.  
ARTEFACTOS SANITARIOS importados y nacionales. Surtido completo. Precios rebajados. Entregamos instalados. — Alameda 2218. Fono: 85995. H. A.

49.—SASTRERIAS.  
JOSE RAUL ESPINOZA, EX cortador de Sastrea Gutiérrez y otras firmas, tiene el agrado de comunicar a su distinguida clientela que está ubicado en San Antonio 454, segundo piso, oficina 7. Local propio, denominado Rual Sastre. H. A.

OSORIO RECIBE HECHURAS finas desde \$ 700. Tornos medida desde \$ 1.300. Avenida Matucana 823. H. A.  
SASTRERIA VASQUEZ, BANDERA 564 (altos). Teléfono N.º 81687. Casimires finos. Hechuras. H. A.

SASTRERIA WELLDRESS. Hechuras finas desde \$ 550 (quincecientos cincuenta pesos). Independencia 353. Teléfono N.º 81093. H. A.  
VIRADURAS TERNOS, ABRI- tos, transformaciones, trajes hombres en trajes jóvenes, composturas, zureidos invisibles. Sastrea Luis. — San Diego 163. Teléfono 80955. H. A.

AMPLIOS CREDITOS! SASTRERIA "La Flor de Matucana". Casimires nacionales e importados. Martínez de Rozas 3284. (Lado Correo). H. A.  
TOBAR Y CIA. SASTRERIA. Medidas de alta calidad. Hechuras finas. Tropicales. Casas de sport. Esmeralda 876. esquina 21 de Mayo (altos). Fono: 66258. H. A.

SASTRERIA PASCUAL. GRANDES facilidades de pago. Entrega inmediata. San Diego 928. Tornos confecciones, hechuras finas. H. A.  
SASTRERIA "LAS DOS NACIONES". Bascuñán 96. Tornos, abrigos de medida y confección. [Diez meses plazo!] H. A.

SASTRERIA QUIROGA. CO- piapó 1126. Teléfono 89430. Hechuras finas. Transformaciones. Especialidad en trajes sastre. Precios económicos. H. A.  
ROMUALDO MERINO R. SASTRERIA. Casimires finos. Hechuras de primera calidad. Trajes sastre, abrigos señora. Puento 585, altos. Fono 69342. H. A.

49.—SASTRERIAS.  
HUMBERTO CACERES. EL "AS" de los cortadores. Sastrea. San Diego 1651. H. A.  
"ANTEZANA" SASTRE ANATÓMICO. Casimires ingleses. — Huérfanos 880. Segundo piso. Frente a Gath y Chaves. Fono 31978. H. A.  
SASTRERIA "LA MENDOCINA". San Diego 255. [Solicite crédito!] 27—Jn

SASTRERIA "LA MUNDIAL". San Pablo 2545. Hechuras forro seda 575. traje sastre 475. Casimires gran surtido. Créditos 10 meses plazo. H. A.  
PARA VESTIR MEJOR. SASTRERIA Barrera Hnos., Puento 637, oficina 4. Casimires, surtido completo. Hechuras finas \$ 600.— Transformaciones de trajes-sastre. H. A.

CASIMIRES INGLESSES, ITALIANOS, llegaron a precios rebajados. Casa Salazar, Alameda Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. 31 E.  
DESDE \$ 850 TRAJES SOBREMEDIO; desde \$ 700 trajes confeccionados. Sastrea Salazar Alameda Rdo. O'Higgins 2783, esquina Libertad. 31 E.

CASIMIRES NACIONALES desde 125 pesos metro, importados desde \$ 175. Depósito directo de fábrica Casa Salazar. Alameda Bernardo O'Higgins 2783 esquina Libertad. Atendemos a provincias contra reembolso. 31 E.

SASTRERIA SALAZAR. Caballeros, niños, extenso surtido, corte elegante, precios imcom- petibles. Alameda Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. Atendemos a provincias contra reembolso. 31 E.

EVITE MOLESTIAS ECONOMIZANDO. Lleve su tela donde Manuel Mércado, Moneda 2750, sastre y cortador profesional, quien garantiza hechuras irreprochables. 9 E.

52.—VARIOS.  
VERANEANTES "Colchonería Francesa". Refacciones colchones domicilio. San Diego 9. Teléfono 86259. 27 E.

52a.—VERAÑO.  
PLUMAS FUENTE ENCENDE- doras, lápices, arreglo. Galería Alessandri 30. 31 E.  
VALPARAISO.— RESIDENCIAL extranjero. Pedro Monti 1881. Comida de primera. Precios módicos. 30 E.

CARTAGENA, SAN SEBAS- tían. Liquido 9 lindos lotes va. 12 x 6 y 8 mil pesos, 10 x 30 y 12 x 30. Aproveche esta verdadera oportunidad. Humberto del Canto. Huérfanos 1350. 5 E.

VIRA. RESIDENCIAL TRAS- lavía 346.— Comida exquisita. 19 M.

53.—JUDICIALES.  
REMATE.— Por acuerdo de los interesados en la liquidación de la sociedad conyugal habida entre don Almirante Navarrete y doña Ester Morales de Navarrete y en la partición de los bienes dejados por el primero, de que conoce como árbitro don Pablo Varas Arroyo, el 26 del presente a las once horas se rematará en la Notaría de don Ernesto Almaraz — EL ACTUARIO. 7 E.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL. Santiago, concedió con beneficio inventario, posesión efectiva herencia testada de Manuel Corona Negrete a heredera testamentaria doña Ana María Corona de San- tiago el 8 de enero 1948. 11 horas, practicar en Secretaría inventario so- leme.— Secretario. 6 E.

**OPTICA**  
RODOLFO  
HAMMERSLEY  
AGUSTINAS 1090  
ESQUINA BANDERA  
CALLE LA CORONA DE SAN DIEGO  
Teléfono 89075

NOTIFICACION.— ANTE SEGUNDO Juzgado Civil Santiago, don Eduardo García Reyes y doña Herminia Sánchez García Reyes, dejaron demanda en juicio sumario contra Marta Finsterreich, Frolán Diaz, Viterbo Osorio, Banco Nacional, Emilio Espinoza y Saturnino Oleiza, contra sus sucesiones, si hubieren fallecido, profesiones y domicilios imcrados, para que se declaren prescrites conforme artículos 2515 y 2516 Código Civil, obligaciones siguientes garantizadas con hipoteca de propiedad Avenida Matu 1028 al 1040 esta ciudad, a foja 1066 número 2041 Registro Hipotecas 1916, alzándose y cancelándose inscripción. Guillermo Heimpell anterior dueño, garantizó con hipoteca constituida en escritura 31 mayo 1916 ante Cruz, cumplimiento de convenio judicial, encontrándose vigente: \$ 8.000 a sucesión de Juan Echeverría, cedidos a Juan Castro, y por éste a Viterbo Osorio; \$ 6.000 al Banco Nacional; \$ 2.400 a Emilio Espinoza y \$ 1.617,70 a Saturnino Oleiza. [Ver otros, documentos en parte prueba con citación; 2.º, notificación por avisos; 3.º, abogde y matario a don Rafael Muñoz Juzgado, 23 diciembre 1947, citó partes a comparendo para el quinto día hábil después última notificación en horas y si fueras, lo horas; Otreros 1.º y 2.º como se pide publicándose avisos extractados; 3.º téngase presente. Papel \$ 4. [Moneda 11848—Alz- dreca. Letelier. Notificase demandados.— Secretario. 6 E.]

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Florida Santander Pérez, a sus hijos legítimos Benedito y Baudilio Solar Santandrea, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente, Joaquín Solar Navarrete. Protocolizáre inventario simple el viernes 9 de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 4 E.

NOTIFICACION.— ANTE SEGUNDO Juzgado Civil Santiago, don Antonio Petriccio comerciante Ahumada 71, pidió en lo principal como medida prejudicial precautoria contra señores Arturo Carrasco Alías, Guaberto Cuevas Maturana, Adolfo Valdivia Guerra y Arturo Guerra González, domicilios desconocidos, retención de la yesca fina sangre Belladona, en poder preparador don Vicente Polanco y retención de los jermos que pueda obtener dicha yesca al correr en el Club Hípico e Hipódromo Chile, en poder estas instituciones; [Ver otros, concenación inmediata; 2.º, fija monto acción \$ 50.000, proponiendo fudor; 3.º, ampliación plazo para deducir demanda hasta treinta días; 4.º, poder y patrocinio; 5.º, notificación por avisos; 6.º, tener a vista expediente. Juzgado proveyó. Santiago, 28 diciembre 1947. Principal escrito foja una ampliada precedentemente, tratado y autos haciéndose en entretanto como se pide de- biendo previamente constituirse la caución por acta ante el Secretario por fudor propuesto en 2.º otrosí; al lo como se pide; al lo como se solicita y practíquense notificaciones por avisos extractados, por tres veces en LA NACION y "El Imparcial", insertándose en "Diario Oficial", correspondiente, 6.º se tuvo a la vista. Papel \$ 6 N.º 115381. Alzdrerca. Letelier.— Constituyase fianza. Notificase demandados.— Secretario. 6 E.]

ANTE CUARTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía, el ocho actual a las once horas practicar inventario solemne de los bienes de don David Baeza Bello.— Puyó, Secretario. 7 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

CUARTO JUZGADO MAYOR. Cuarta concilio posesión efectiva herencia intestada Francisco Oyarzún Silva a sus hijos legítimos José Francisco, Olga María, Luis Mario, Hilda Graciela Eliana Marina y René Aquiles Oyarzún Salas, sin perjuicio derechos conyugue sobreviviente Mercedes Salas Cruz. Practicáre inventario solemne de enero 1948, 11 horas, en mi oficina.— Secretario. 5 E.

RESOLUCION QUINTO JUZGADO CIVIL Mayor Cuantía. El 7 de enero de 1948, a las diez horas, salió a remate ante el Martillero señor Ramón Eyzaguirre, en las bodegas del fundo San Carlos, en Puente Alto, los derechos que los eucutados señores Germán y Santiago Coo Tocornal, tienen sobre diversas pipas, cubas, fondos y fudres para vino de las bodegas de la Viña San Carlos, embarcadas en juicio "Elberg con Coo".— El Secretario. 7 E.

PRIMER JUZGADO CIVIL. Resolución 3 enero del año en curso, ordenó ampliación inventario so-

lemne bienes menor Rafael Ernesto Bendersky Derman, la que se practicará el 9 enero presente año, diez horas, en mi oficina. Bander: 342.—El Secretario. 7 E.

Se pone en conocimiento de los señores socios, que la Comisión Interventora ha dispuesto que el Inventario General de la Cooperativa se efectúe a contar desde el 10 al 15 del presente. Santiago, 3 de enero de 1948.

LA COMISION INTERVENTORA.

HA AMPLIADO SUS CREDITOS  
VISITELA Y SE CONVENCERA  
**SAN DIEGO 426**  
FONO 69244

**SOCIEDAD COOPERATIVA FERROVIARIA DE CONSUMO LTDA.**  
Se pone en conocimiento de los señores socios, que la Comisión Interventora ha dispuesto que el Inventario General de la Cooperativa se efectúe a contar desde el 10 al 15 del presente. Santiago, 3 de enero de 1948.

**LA COMISION INTERVENTORA.**

**GUIA PROFESIONAL**

<p><b>MEDICOS</b> DR. CASTANON Especialista pulmón. Agustinas 1289 (edificio LA NACION)</p> <p>DR. DIMITSTEIN Especialista señoras Rayos X. San Antonio 28 3er piso. Teléfono 64206.</p> <p>DR. GORGIEWSKY Rayos X Broncopulmonares. Estómago. Higado. Diabetes. Almirante Barros 57. 12 III</p> <p>DR. WORTZMAN Medicina interna. Horas: 3 a 5 Huérfanos 972. 7.º piso. Oficina 705 — Teléfono 62453.</p> <p>DR. SOLARI Especialista en enfermedades del corazón (Antes Hospital de Varen, Valparaíso). Agustinas 857 — Santiago. Teléfono: 30646. Atención: de 11.30 a 12.30 H. A.</p> <p>DR. THOMPSON SCHWABENBERG Señoras: síndulas, obesidad, arteriosclerosis, reumatismo, higado, estómago, intestinos. Metabolismo. Impotencia sexual. Merced 486-A Fono 33738. 2 F.</p> <p>DR. RAIMUNDO RATINOFF Broncopulmonares Corazón Rayos X. Agustinas 681. 3-6. 32521-46405 31 E.</p> <p>DOCTORA KOREF Niños. Teléfono 47594. 4-III</p> <p>DR. GRINSCHUP Corazón, Riñón, Higado, Intestinos. Endocrinos, Sexología, Rayos X. Consultas: 1.45-1.18 Miraflores 250. Fono: 33556 H. A.</p> <p>GONDOS Recientes estudios en Estados Unidos. Ortopedia-Traumatología. Reuma. Deformaciones huesos accidentes trabajo y deporte. Phillips 16. Fono 21218 H. A.</p> <p>DR. STUTZIN Ex Director Hospital Impota. Urinarias sexología, Impotencia. Ultratermia Monjitas 843 B. Departamen- to 44. 3 — P. M. 23 I.</p> <p>DR. F. GOYCOLEA MIRETE Horas: Teléfono 45816. H. A.</p> <p>CLINICA PIEL-VERNERAS Dr. Sylvester. Examen salud. Rayos X. 8-10 12 y 3-5. Teléfono: 31832. Monjitas 296. 4-1-49</p> <p>PROFESOR RAMBERG Fiel-Verónes José M. Infante 21 Fono 48517 2 F.</p>	<p><b>MEDICOS</b> DR. MANUEL MUÑOZ VALENZUELA Enfermedades de niños. Almirante Pastene 344-A Teléfono 41270.</p> <p><b>OCULISTAS</b> DR. DANIEL AMENABAR OSSA Operaciones. Enfermedades de ojos. Graduado Londres. 9.30-6 MARIO AMENABAR PRIETO Estudios Alemania. — 3-6.30. Moneda 973. Oficina 531 Teléfono 82792. 8-I</p> <p>HERNAN BRINCK Médico-Oculista Monjitas 722. De 4 a 8 P. M. Teléfonos: 490380-30264. 16-I.</p> <p><b>ABOGADOS</b> RENATO FERNANDEZ LECAROS VICTOR VIAL V. ARMANDO REYES D. Abogados. Agustinas 1350 — Oficina 570.</p> <p>ELIAS NEHME RODRIGUEZ Jueces trabajo, comerciales, criminales, particiones civiles. Atención provincias. Estado 33. 4.º Piso. Of. 45. Consultas: 8 a 7. — 31-XII</p> <p>LAURA MULLER DE CABALLERO FRANCISCO CABALLERO Propiedades. Divorcios. Atención esmerada provincias. Morandé 291. oficina 19. Teléfono 84588. 31 I.</p> <p>JOSE BERESTESKY EDGARDO GUNDIR ROSS Abogados. Causas exclusivamente criminales. Bander N.º 172. Teléfono 89193. 31 XII.</p>	<p><b>CONTADORES</b> EMILIO GONZALEZ CHAVES Contador. Consultas gratis. San Diego 1621. Franklin 1079 H. A.</p> <p><b>MATRONAS</b> SEÑORA CARMONA Santa Rosa 203. Fono 68331. 22 E.</p> <p>BLANCA PINEDA Consulta gratis San Diego 267. 31 E.</p> <p>Sra. PHERINY Atiende enfermas provincias Lord Cochrane 95. 10 I</p> <p>BLANCA FISHER Molina 137 Fono 92788. 23 I.</p> <p>MERCEDES DARRIGRANDI Estudios extranjeros. Últimos adelantos — Av. Holanda 3394 Teléfono: 42463 2 F.</p> <p>SEÑORA MORAL Embarazos toda época. Avda. Santa María 259. 3er piso, frente Palacio Bellas Artes. Fono: 84931. 31 E.</p> <p>CARMELA TORO Partos Matucana 640. — Teléfono: 92205. 10 I</p> <p>RAQUEL GONZALEZ TORO Especialidad primizas Serrano 161. — Fono 87202. 31 XD.</p> <p>SARA SAN MARTIN Clínica. San Francisco 208. Teléfono 88585. 28 I&lt;/</p>
---	--	---

# UN AÑO DE LABOR EN EL ESTADIO NACIONAL

Más de un millón noventa y tres mil personas asistieron a las reuniones que tuvieron lugar en ese escenario

## Gran labor de don Ramón Palma Soto



EL ADMINISTRADOR.— Don Ramón Palma Soto, fue uno de los impulsores de la idea de construir el Estadio Nacional, y ahora es el quien controla, desde su alto cargo y con especial acierto, las actividades en ese campo deportivo.

Gracias a los continuados esfuerzos de su actual administrador, señor Ramón Palma Soto, nuestro principal campo deportivo, ha podido cumplir en la mejor forma posible las importantes funciones a que está destinado. En 1947, más de un millón noventa y tres mil personas asistieron a los espectáculos deportivos que en él se desarrollaron, mientras que más de 84 mil deportistas ocuparon sus numerosas y cómodas instalaciones. Las recaudaciones alcanzaron a 13 y medio millones de pesos. Todo esto nos indica claramente que el Estadio ha llegado a su objetivo, cual es el de vincular e interesar a cantidades crecientes de personas por el deporte, entendiéndose por esto, no sólo al paciente espectador que va a los partidos de fútbol, sino a aquel que llega a ocupar las diferentes canchas y servicios. Finalidad específica del Estadio Nacional

El Estadio Nacional, llena sin duda, una función importantísima en las actividades deportivas y de la educación física de nuestro país. Aquella denominación de "Elefante Blanco", que se le dió en un principio por sectores que no poseían mayores conocimientos sobre la materia, ha desaparecido totalmente, porque ahora su labor se conoce de cerca y se le aprecia en todo lo que ella vale.

Hay en proyecto la terminación de las piscinas y de otras diversas instalaciones que contribuirían a aumentar la capacidad del Estadio. Sin embargo, estos "sueños" han sido vanos porque la falta de dinero obstaculiza las construcciones. Lo peor de todo es que el alza de los materiales hace cada vez más difícil la terminación de las obras. Así por ejemplo, hace seis años el presupuesto para las piscinas alcanzaba a la suma de 1.500.000 pesos y ahora sube de los 5 millones.

Hay en proyecto la terminación de las piscinas y de otras diversas instalaciones que contribuirían a aumentar la capacidad del Estadio. Sin embargo, estos "sueños" han sido vanos porque la falta de dinero obstaculiza las construcciones. Lo peor de todo es que el alza de los materiales hace cada vez más difícil la terminación de las obras. Así por ejemplo, hace seis años el presupuesto para las piscinas alcanzaba a la suma de 1.500.000 pesos y ahora sube de los 5 millones.

### UNA COMPARACION

Año tras año se ha ido apreciando el aumento de los que concurren al Estadio y es por eso que no pecan de exagerados quienes afirman que "va quedando chico". Agradecer el aumento de la asistencia general de pasantes y niñas que ocupan el nuevo Parque de Jueces, subió de 3.000 personas.

### MOVIMIENTO EN 1947

Espectáculos	71
Espectadores	1.093.391
Recaudación	\$ 13.397.622,80

### DEPORTISTAS QUE PRACTICAN:

Fútbol	29.620
Gimnasia	23.874
Atletismo	20.477
Tenis	7.600
Básquetbol	1.184
Ciclismo	581
Equitación	485
Volleyball	107
Motociclismo	86
Rugby	45
Hockey	45

### VIERON AL ESTADIO:

Las instituciones y establecimientos que a continuación se indican, concurren en 1947 a ocupar las instalaciones del Estadio:

**ESTABLECIMIENTOS EDUCATIVOS:** Escuela Primaria N.º 20, 28, 10, 35, 45, 48, 52, 55, 66, 72, 80, 98, 113, 121, 126, 193, 196, 220, 227, 229 y 232. Liceo "Missa Ycaza", N.º 3, 4, 6 y 7. Liceo de Hombres, Victorino Lastarria, de Aplicación, Amunátegui, Barros Borgoño, Internado Nacional Barros Arana, Instituto Nacional, Manuel de Salas, Manuel Bulnes, Instituto de Humanidades. Además concurren los siguientes Liceos: Gabriela Mistral, Juan Antonio Ríos, Darío Salas, Universidad Popular, "Valentín Letelier", San Miguel, Instituto Inglés, Saint George, Guzmán Maturana, Alemán, Alianza Francesa, Padres Francés, United States, British High School, Pedagógico Técnico, Liceo Experimental y Liceo Co-educacional. Institutos Comerciales N.º 2 y 3, Instituto Superior de Comercio, Instituto Pedagógico Técnico, Instituto Comercial de Concepción, Escuela Nacional de Matemáticas, Escuela de Artesanos Hoteleros, Escuela Normal, Escuela de Ciegos y Sordomudos, Escuela Industrial y Escuelas Vocacionales. Escuelas de Ingeniería, Constructores Civicos, Química y Farmacia, Instituto de Educación Física, Leyes, Farmacia, Dental, Agronomía, Veterinaria, Medicina, Arquitectura, Economía y Comercio y Escuela Práctica de Arquitectura.

### ESTABLECIMIENTOS MILITARES:

Escuela de Unidades Motorizadas, Escuelas de Carabineros Militar, Naval, de Aviación y Escuela de Caballería, Regimiento de Cazadores y Buzo, Escuela Técnica de Investigaciones.

**INSTITUCIONES DEPORTIVAS:** Club "Estadio Nacional", Saavedra Benard, "El Mercurio", Contraloría Internach, Agua Potable, LA NACION, Caja de Seguro, Soquinos, Solval, Electromat, Pavimentación Rufoa, Teatro Andrés Bello, Talavera, Fúlbite, Teatro Municipal, Teatro Oriente, Fogón Motor, Caja de Colonización, Banco de Chile, Sociedad Nacional de Comercio, Fenómenos, Patricios, Caja Reaseguradora, Santiago Molo, "Desarrollo, Huérfano, Tránsito, Caja de Crédito Agrario, Chumungos, Deportivo Barcelona, Cristalería Chile, Vida Sana, Cía. Nacional de Teatros, Banco Español, Banco Brasil, Copes, Banco Sud Americano, Banco Anglo, Banco Italiano, Centro Venezolano, West Scott, Fábrica "Maqui", Dirección General de Obras Públicas, Casa de Moneda, Chilena Consolidada, Sindicato Radial, Dragones, Correo, Quiérmelo Carvajal, Radio Corporación, Garage Providencia, Grace y Cia, Salud, Independiente, "Lo Franco", Frese Meyer, Teatro Oriente, Caminos, "Los Unidos", Teatro Hollywood, Mercado Nufoa, Palestino, "Defensor San Camilo", Los Orientales, Chile Atlético, Evermat National Juvenat, Diario "El Siglo" y Club Suplementares "Pedro Iglesias".

### CLUBES PROFESIONALES:

Green Cross Magallanes, Colo Colo, Santiago Morning, Universidad Católica, Universidad de Chile, Audax Italiano, Unión Española, Santiago Nacional, Badminton y Tenis.

**CLUBES EXTRANJEROS:** Racing Club, de Buenos Aires; Alianza de Lima y San Lorenzo de Almagro.

## Lord Cochrane en el segundo puesto

La posición actual de los elencos que participan en el torneo oficial de la Asociación de Fútbol de Concepción, es hasta el momento la siguiente:

EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Ge.	Ptos.	Lugar
CAUPOVICAN	24	18	2	4	73	26	38	1.0
LORD COCHRANE	23	17	1	5	62	42	35	2.0
FIAP	24	14	4	6	61	35	32	3.0
M. SERRANO	22	13	4	5	50	34	30	4.0
UNIVERSITARIO	24	12	5	7	61	39	29	5.0
FERNANDEZ VIAL	22	11	5	6	45	39	27	6.0
VICTORIA	23	10	3	10	46	47	23	7.0
MILITAR	22	8	5	9	41	39	21	8.0
C. WERNER	23	6	7	10	41	49	19	9.0
EL PAMPA	23	3	8	12	28	54	14	10.0
MINERALES	24	5	4	15	41	60	14	10.0
VIPLA	24	3	4	17	30	60	10	12.0
COQUIMBO	24	4	2	18	27	24	10	12.0

Para que finalice el torneo quedan sólo algunos encuentros que son los siguientes: Marcos Serrano con El Pampa; Lord Cochrane con Marcos Serrano; Militar con Fernández Vial; Carlos Werner con Militar y Fernández Vial con Victoria de Chile.

## A LOS SOCIOS DEL CLUB DEPORTIVO DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA

1.—Temporada Internacional: Para gozar de las franquicias acordadas a los señores socios, es indispensable estar al día en sus cuotas (enero de 1948).

2.—Rebaja cuota anual: El Directorio acordó mantener la rebaja de \$ 360 a \$ 300 a los socios que paguen su cuota anual antes del 15 del presente mes de enero. Plazo improrrogable.

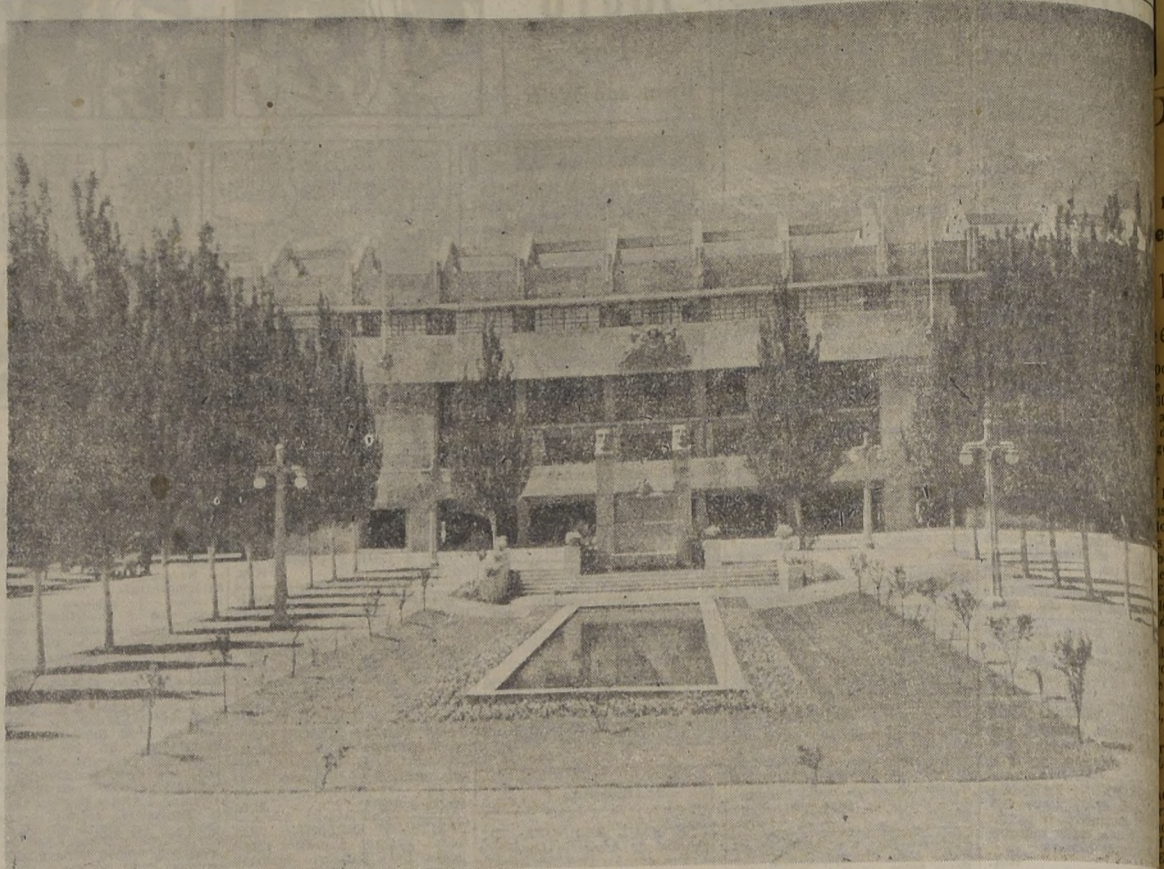
3.—Refugio Farellones: Temporada de verano: Los señores accionistas o socios de la Institución que deseen veranear en Farellones, pueden inscribirse en Secretaría. La temporada se abrirá el 15 de enero hasta el 1.º de abril.

HAGASE SOCIO DEL CLUB DEPORTIVO UNIVERSIDAD CATOLICA!!!

Delicias 340 — Fono 31222

**LA MENDOCINA**  
TRAJES \$ 1.450  
SAN DIEGO 255 - Fono 66665

SOLICITE UN CREDITO



ENTRADA PRINCIPAL.— El Estadio Nacional está considerado como uno de los primeros del mundo por la construcción moderna y la belleza de su estructura. En el grabado se puede apreciar la entrada principal en la que hay una hermosa laguna. Al fondo se observa el macizo cordillerano, imponente a la vista.

## Moderno será el nuevo Estadio Español

Altos personajes concurren al acto inaugural



INAUGURARON EL ESTADIO ESPAÑOL.— En el grabado aparece un grupo de destacadas personalidades que el viernes en la tarde concurren a la inauguración del nuevo Estadio Español, ubicado en Avenida Apoquindo. De izquierda a derecha, el señor Rufino Melero, presidente de la Sociedad Anónima; el Alcalde de Las Condes, señor Samuel Sánchez; el presidente del Senado, señor Arturo Alessandri; y la señora Durán de Cantín, arquitecto de la obra, profesional que fue muy felicitado por el Presidente de la República.

El acto consistió en un cóctel con lo que se dió por iniciado los trabajos del Casinó y Piscinero del nuevo campo de deportes que tendrá la Colonia Española residente. Entre los invitados se encontraban presentes el presidente del Senado, señor Arturo Alessandri Palma, el encargado de Negocios de España, señor Soler; el Alcalde de la I. Municipalidad de Las Condes, señor Samuel Sánchez Errázuriz; el mayor don Eloy Pereda, jefe del Departamento de Deportes; don Gilberto Lizana, presidente del Club Iberia; arquitecto, señor Durán de Cantín; don Juan Lagarreta, presidente de la Unión Española y numerosas personalidades españolas y locales, entre las que se encuentran distinguidas damas de Santiago.

Momentos antes del cóctel, las visitas fueron invitadas a conocer las diferentes dependencias del nuevo Estadio, cuya diagramación en el terreno mismo daba la idea de la magnitud de la obra que se ha impuesto la nueva Sociedad Anónima Española. Por de pronto, sabemos que la Piscina será reglamentaria y con todos los adelantos modernos; asimismo,

el Casinó será amplio en todas sus dependencias, aparte del subterráneo donde se instalarán cocinas, lavaplatos, etc. Además de la entrada de camiones para la descarga de mercancías.

Los invitados también conocieron el pozo que hubo de construirse para la captación de agua potable que abastece al Estadio y la propia piscina. Los trabajos se iniciaron el 20 de octubre y antes de fines de noviembre ya pudo obtenerse el agua necesaria, cuya bomba produce 20 litros por segundo a una profundidad de

45 metros. Según fuimos informados, el agua es perfectamente potable y será usada para todo servicio del Estadio, previa desinfección de la misma con cloro, procedimiento corriente para dejar el líquido en perfectas condiciones de ser bebida.

Luego los invitados se situaron alrededor de una mesa que se había instalado bajo un galpón, donde los dirigentes de la nueva Sociedad ofrecieron champagne a la numerosa concurrencia. Tan pronto se inició este acto, el señor Rufino Melero, presidente de la Sociedad Anónima, tomó la palabra para referirse a la obra misma que los españoles residentes se han impuesto a fin de contar con un nuevo campo de deportes. Dió a conocer a grandes rasgos la labor que debieron cumplir para

**DEFUNCION**  
Ha fallecido nuestra querida e inolvidable madre, suegra y abuelita, señora  
**ROSA ZUNIGA vda. de MARIN**  
Sus restos serán sepultados, hoy, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de su casa habitación, calle Gárriga N.º 1442, a las 14.30 horas.  
Baldomero Marín Zúñiga, señora e hijos Raúl Cordero Iglesias, señora e hijos.  
Atendido por la Empresa Azócar

**DEFUNCION**  
Ha dejado de existir nuestro querido deudo, señor  
**JULIO CASIBAR CÁSTRO**  
Sus restos serán sepultados, hoy, en el Cementerio General, partiendo el cortejo de la capilla de la Clínica de la Universidad Católica, a las 16.30 horas.  
LA FAMILIA  
Atendido por la Empresa Azócar

**EXPRESION DE GRACIAS**  
Damos nuestros más sinceros agradecimientos a las personas que se dignaron acompañar los restos de nuestro querido e inolvidable esposo, padre, hermano, tío y abuelito  
**ASTERIO GATICA CORDERO**  
LA FAMILIA  
Atendido por la Empresa Azócar

**DEFUNCION**  
Ha dejado de existir nuestra querida hermana, tía y cuñada, señora  
**JUANA MORENO vda. de RAMIREZ**  
Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Aldunate N.º 836, a las 4.30 P. M.  
La familia.  
Atendido por la Empresa Azócar

**EXPRESION DE GRACIAS**  
Damos las más expresivas gracias a todas las personas que se dignaron acompañarnos a la sepultura de los restos de nuestro querido deudo, señora  
**YSOLINA V. DE OLIVARES**  
que se efectuó ayer a las 4.30 P. M. en el Cementerio Católico.  
La familia.

**EXPRESION DE GRACIAS**  
Damos nuestros más sinceros agradecimientos al gremio de Matarifes del Matadero del Blanquedo, que se dignaron acompañar hasta en última morada, los restos de nuestro querido e inolvidable padre,  
**ASTENIO GATICA CORDERO**  
Gatica Hermanos.  
EXPRESION DE GRACIAS

**EXPRESION DE GRACIAS**  
Damos los más sinceros agradecimientos a los parientes y amigos que se dignaron acompañar, ayer, los restos de nuestra querida hija, sobrina y nieta, señorita  
**ELIANA DE LAS MORALES BAHUEZA**  
sus padres y tío.

## EL DIRECTORIO DEPORTIVO

Luminor ha elegido su directorio para el presente año y que es el siguiente: presidente, señor René Rojas; vicepresidente, señor José López; secretario, señor Carlos López; tesorero, señor Carlos López; prosecretario, señor Manuel Zamora; directores: señores Hernán Arce, Oscar Sotomayor, Abraham Gómez; capitanes: señores Hernán Arce, Jorge López; vicepresidente, señores Augusto Cantín, Andrés Sotomayor y Vargas.

hacer realidad una parte de la colonia que redondea beneficio de todos. A elección usó de la palabra el señor Eloy Pereda; en seguida el Encargado de Negocios de España, señor Soler, indicó que se hizo suya su improvisación por las buenas frases que vertió en su peroración, especialmente cuando se refirió al presidente del H. Senado, señor Alessandri.

El señor Alessandri, en su continuación, y viniendo a dar por el discurso del día, dijo que el Estadio español, hizo uso de la palabra, diciendo entre otras cosas que él era un viejo amigo de España, que felicitaba a los hombres que trabajan por dar un campo deportivo a la patria.

Por último hablaron los señores Samuel Sánchez, de la I. Municipalidad de Las Condes y el presidente de la Sociedad Anónima, señor Rufino Melero, presidente de la I. Municipalidad de Deportes Iberia.

**DEFUNCION**  
Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable deudo, señor  
**LUIS LEON VALDEBENITO**  
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, hoy, a las 11.30 horas, partiendo el cortejo de su casa habitación, calle Tucapel N.º 239 (Irrarrázaval). LA FAMILIA  
Atendido por la Empresa "La Unión"

**DEFUNCION**  
Ha dejado de existir nuestro querido e inolvidable hijo  
**RAMON ALBERTO FLORES ABRIGO**  
Sus restos serán sepultados en el Cementerio General, hoy, a las 10 horas, partiendo el cortejo de su casa habitación, calle Urquiza N.º 6462, Nufoa. SUS PADRES  
Atendido por la Empresa "La Unión"

**EMPRESA FORLIVES FUNERALES**  
Tórtora, Menéndez y Rosende  
COMPANIA 1037 SAN ANTONIO 444  
Teléfono 87710 Teléfono 30774  
FORLIVES es la Empresa de mejores servicios funerarios y precios más módicos. Cuenta con las mejores capillas de Santiago y Valparaíso.  
EN VALPARAISO: AVENIDA PEDRO MONTT 1798, CARRERA — FONOS: 5420

**SERVICIOS DE BENEFICENCIA Y ASISTENCIA SOCIAL**  
**Empresa de Pompas Fúnebres**  
DE LA BENEFICENCIA PUBLICA  
SERVICIO DIURNO Y NOCTURNO

OFICINA PRINCIPAL: San Antonio N.º 484	TALLERES: Panteón N.º 808	QUINTA NORMAL: Mapocho 4195	SAN BERNABE: Eyzaguirre
Tel. N.º 32341	Tel. 88995	Tel. 91767	Tel. 111